30 CENTIMOS
Decano de la Prensa Nacion
Fundado en 1889
Premio Mergenthaler 1959
Central Telefónica
21-00-11
Apartado Nº 10,121

LA PRENSA LIBRE

Número 21.778 — el diario de la tarde — Año LXXX
San José, Costa Rica—Director ANDRES BORRASE— Viernes 24 de Abril de 1970

56 PAGINAS

Nacionales	1 a 25
Internacionales	26 a 29
Sociales	30 a 43
Deportes	44 a 48
Clasificados	49 a 53
Espectáculos	54 a 56

En reunión con Directores de medios informativos

Concordia y sensatez pidió hoy Trejos

Todos los costarricenses, jóvenes estudiantes, padres de familia, líderes políticos y religiosos y el pueblo en general deben en esta peligrosa hora que vive Costa Rica, hacer un alto para reflexionar pensando en la concordia nacional y nuestra amada paz. No vayamos a romper nuestra vida institucional cegados por incomprensiones y falta de previsión. Ese fue el espíritu de las palabras dichas por el Presidente Trejos en reunión con todos los directores de periódicos y otros medios informativos que tuvo lugar esta mañana y que concluyó a las 11 horas con el fin de discutir con ellos los serios problemas por que atraviesa el país, con motivo de la discusión en la Asamblea Legislativa, del contrato del Estado con la compañía ALCOA.

Texto en la Pág. QUINCE

No habrá violencia: FEUCR

Total la huelga de estudiantes

Todos los colegios del área metropolitana están paralizados por la huelga estudiantil y según las informaciones suministradas por el Ministerio de Educación "virtualmente todos los estudiantes de Enseñanza Media del país están en huelga". Error de concepción del Presidente Trejos denuncia la FEUCR a la vez que asegura que no habrá violencia en la concentración de hoy y que se respetará la investidura de los diputados. Rector Monge dice que no habrá sanciones para los universitarios en huelga porque hacen uso de un derecho ciudadano.

Texto en la Pág. QUINCE

NO SEAMOS OBJETO DE AGITADORES

"Deseo hacer un llamado ferviente a los universitarios para que mantengamos hoy en la manifestación el orden debido y evitemos que seamos objeto de agitadores profesionales que no creen en el orden democrático y constitucional en que vivimos. En nuestra condición de ciudadanos debemos respetar las leyes y la Constitución", dice el Presidente de la FEUCR, don Rodolfo González.

Texto en la Pág. CATORCE

Solución a Limón es nuevo puerto

En 1964, en un voluminoso informe de 459 páginas, después de 18 meses de estudiar los problemas portuarios de Costa Rica, lo que le costó al Banco Mundial y a nuestro Gobierno aproximadamente 300 mil dólares, la firma norteamericana "Transportation Consultants Inc" dijo que la solución final se hallará extendiendo las instalaciones portuarias al construir un puerto completamente nuevo en Limón; el informe calcula que el total de mercancías que exportará Costa Rica en 1979 ascenderá a dos millones de toneladas.

Texto en la Pág. ONCE



Frente al Monumento Nacional en el Parque Nacional, aparecen un grupo de estudiantes de diferentes colegios, cuando se dedicaban a charlar esperando la llegada de más compañeros para unirse a la anunciada manifestación de las dos de la tarde, organizada por quienes se oponen a la aprobación del contrato-ley con ALCOA. (Foto Córdoba).

Colegio de Arquitectos traería problemas

Un Comité de Ingenieros que ha venido estudiando el proyecto para crear el Colegio de Arquitectos, envió a la Asamblea Legislativa una carta mediante la cual informan sobre una lista de problemas que traería consigo la aprobación de dicha ley. Señalan que no es una Ley urgente y que al rechazar el proyecto se dará tiempo a un estudio más detallado que no cause tantos problemas al país.

Texto en la Pág. VEINTE

Aprobación de contrato Alcoa quedará firme

El contrato Estado - ALCOA será votado esta tarde en su tercer y último debate. De ser aprobado el resultado de la votación se declararía en firme, no quedando oportunidad de revisión. Son necesarios 38 votos afirmativos para lograr la aprobación definitiva de la negociación. La sesión se inicia a las 3.30 p. m. y el diputado Presidente puede dar por agotada la discusión en cualquier momento para recibir la votación nominal.

Texto en la Pág. CATORCE

Ultrajan a Trejos

El Presidente de la República, Prof. José J. Trejos Fernández fue ultrajado por las turbas anoche. Le acompañaban el Canciller Lara Bustamante, el Ministro de Seguridad Pública, Arq. Trejos Fonseca, su hijo Alonso y otras personas. Se asegura que el señor Trejos Fernández fue forzado por un estudiante universitario, quien le tomó de un brazo para que no avanzara, mientras otros formaban cadena en media calle para bloquear el paso del Presidente.

Texto en la Pág. CATORCE

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

En marzo de 1971 será entregado edificio de Ministerio de Hacienda

Esta mañana comenzó a exhibirse en el Ministerio de Hacienda un dibujo que muestra la parte exterior del edificio que construirá la firma "Rafas S.A.", a un costo aproximado de diez millones de colones, y que será alquilado según contrato que se firmó en el mes de julio de 1969 al Ministerio de Hacienda para la centralización de todas sus oficinas, y que deberá ser entregado el mes de marzo de 1971.

El edificio, que tendrá un sótano y seis plantas, estará situado entre Avenida Central, entrada del Paseo Colón, y la Avenida Primera, en calle 16, frente al Hospital San Juan de Dios.

Características principales:

El edificio tendrá trece amplias oficinas para ejecutivos, con paredes revestidas de plywood ornamental y pisos alfombrados, con servicios sanitarios independientes y sala de espera; tendrá, además, varios bodegas y archivos de acuerdo con las necesidades del Ministerio y un incinerador para papeles; dispondrá de un amplio local para cafetería o soda para uso del personal. El edificio, como decimos, deberá ser entregado 20 meses después de la firma del contrato, que se vencen en marzo del año próximo y en caso de incumplimiento el propietario pagará a título de daños y perjuicios la suma de 250 colones por cada día de atraso en la entrega al Ministerio del Edificio.

El edificio es exclusivamente para el Ministerio de Hacienda, y se comenzará a construir dentro de pocos días en una área de 13.300 metros cuadrados. Todas las oficinas del Ministerio de Hacienda —Administración Central, Pagaduría, Oficina Técnica Mecanizada, Tributación Directa y Dirección General de Aduanas— se centralizarán en él.

El precio del arrendamiento es por la suma de ₡ 69.160, mensuales, que corresponde a ₡ 5,20 por metro cuadrado La suma que se pagará por el alquiler del edificio es menor que la totalidad de las sumas que actualmente paga el Ministerio por alquiler de sus diferentes oficinas, dispersas dentro de la ciudad. Se obtendrá, pues, centralización de todas las oficinas de Hacienda y una economía en el pago de alquileres.



El dibujo, que comenzó a exhibirse esta mañana, muestra la parte exterior del edificio que construirá en el Paseo Colón, a un costo aproximado de diez millones de colones, la firma "Rafas S. A." para alquilarlo al Ministerio de Hacienda, y que de acuerdo con el contrato que se suscribió, deberá estar listo en marzo de 1971. (Foto Córdoba).

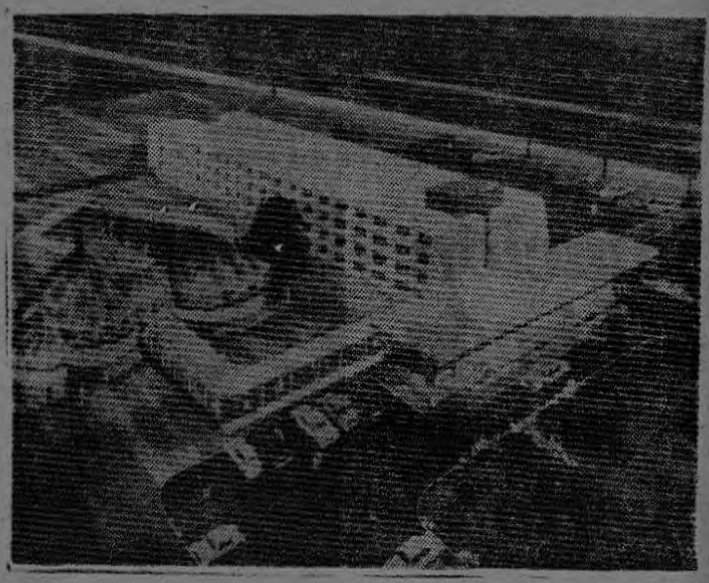
HOTEL IRAZU

Km. 3 Autopista al Coco

Teléfono 21-03-27

Con microbús de cortesía cada hora al centro de la ciudad.

RESERVE ALOJAMIENTO PARA SUS VISITANTES y les dará la mejor sorpresa.
Unico hotel con sabor típico.



Piscina, palenques para restaurante y bar, aire puro y tranquilidad

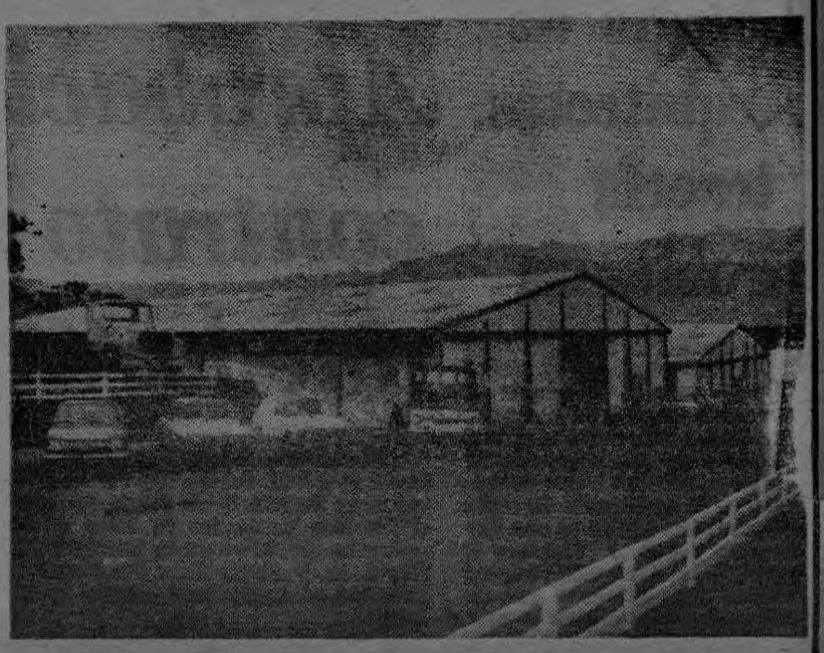
Nº 2

GARAGE CONEJO y Cía. Ltda.

Felicita efusivamente a

ANGLOFORES LTDA.

Con motivo de la inauguración de sus nuevas instalaciones hoy en Paso Ancho



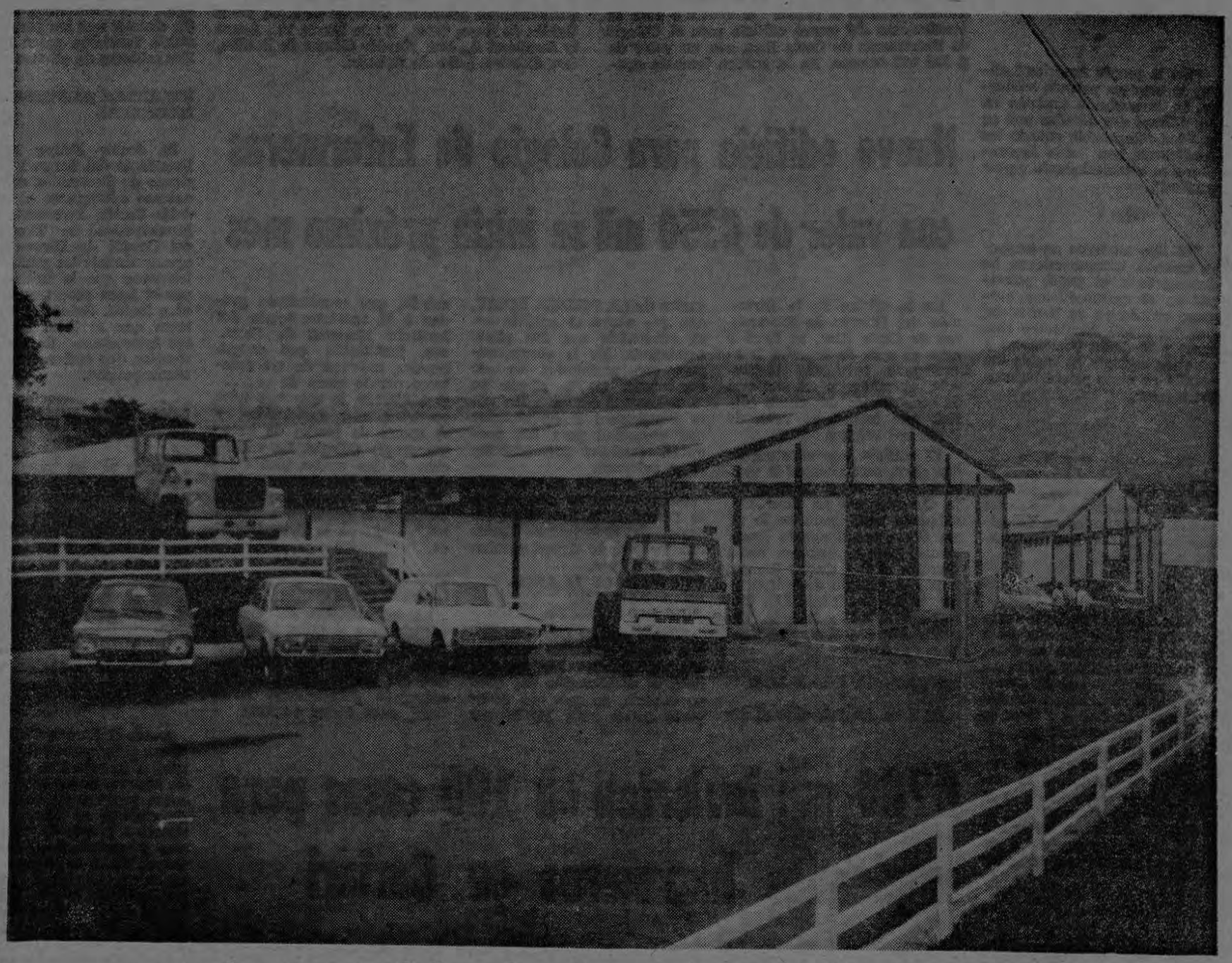
Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

ANGLOFORES LTDA.

se complace en comunicar que hoy viernes 24 de abril, a las 6:00 de la tarde, tendrá lugar la inauguración de sus nuevas y modernas instalaciones de

SERVICIO Y EXHIBICION

situadas en carretera a Paso Ancho, 150 varas al sur de Radio Atenea.



y aprovecha esta oportunidad para hacer llegar a todos sus estimables clientes, amigos y favorecedores, su más sincero agradecimiento, prometiéndoles no escatimar esfuerzos, para servirles cada vez con más eficiencia y así seguir contando con la confianza que siempre nos han brindado.

Ford :..una idea mejor para la década del '70

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

ACOGE

¿SIRVE LA EMPRESA PRIVADA PARA FINES DE DESARROLLO?

— I —

"Que la empresa privada sirve eficazmente al desarrollo nacional no puede dudarse a la luz de los efectos de los sistemas económicos en América del Norte y en Europa Occidental".

•

"En aquellas dos regiones, la empresa privada ha sido el método principal para alcanzar la productividad mayor y los niveles de vida más altos jamás registrados en la historia humana".

•

"En la propia América Latina, la empresa privada moderna ha demostrado también en las últimas dos décadas una capacidad comparable cuando las condiciones han sido favorables a su establecimiento y prosperidad".

•

"El tipo moderno de empresa privada latinoamericana ha desempeñado el papel principal en el extraordinario progreso económico de Venezuela, Sur del Brasil, Monterrey (México) y Medellín (Colombia) y en otras regiones de rápido desarrollo en otros países latinoamericanos".

•

"Allí donde la política oficial es favorable y adecuada la demanda, la empresa privada de tipo moderno se establece pronto y demuestra su capacidad para realizar rápidos avances económicos".

•

"Los críticos de la empresa privada en América Latina a menudo le reconocen su dinamismo, pero arguyen que la empresa privada no sirve efectivamente a los fines de desarrollo porque se inclina a tipos de actividad que contribuyen solo en forma secundaria al aumento de la productividad nacional. Este argumento se respalda con la referencia a la inclinación que tiene el capital privado a invertirse en especulación de finca raíz y en la producción de artículos y servicios de lujo".

•

"Los críticos latinoamericanos de la libre empresa señalan también la huída de capitales privados y la tendencia de muchos latinoamericanos a preferir los consumos suntuarios a las inversiones productivas".

"Estos fenómenos existen sin duda hasta cierto punto en muchos países latinoamericanos e innegablemente reducen la contribución que la empresa privada podría realizar para el desarrollo nacional".

Asociación Costarricense de Gerentes y Empresarios



TRASCENDENTAL MOMENTO en la oficina de Dirección del Colegio de Enfermeras. La Lic. Damaris Visconti, Asesora Legal de esa institución procede a firmar el contrato para la construcción del nuevo edificio para el Colegio de Enfermeras de Costa Rica, con un valor de ₡ 350 mil colones. En la gráfica también aparecen, el Ing. Carlos Román, por la firma constructora. La Srta. Teresita Anglada, Presidenta del Colegio, y las integrantes del Comité Pro - Construcción: Mercedes Pacheco de Soto, Dora Valdéz de Royo, Srtas. Estela Marín M., Aracely Sandoval A., Sra. Haydée Gómez de Badilla, Sra. Cristina Lobo de Briceño.

Nuevo edificio para Colegio de Enfermeras con valor de ₡350 mil se inicia próximo mes

En la oficina de la Dirección del Colegio de Enfermeras de Costa Rica, se llevó a cabo el acto de especial trascendencia para esa Institución, al celebrarse el contrato de construcción del nuevo edificio que tendrá un valor de ₡ 350 mil colones.

El edificio, que constará de dos pisos, será construido contiguo al que ocupa la Cruz Roja Costarricense en San José, habiendo participado en la firma del correspondiente documento, por la empresa constructura el Ing. Carlos Román, y por el Colegio de Enfermeras, la Asesora Legal Lic. Damaris Vizconti, y la Srta. Teresita Anglada Roy, Presidenta del Colegio.

POR AHORA DOS PISOS:

La Srta. Anglada dijo al redactor de LA PRENSA LIBRE, que por ahora el edificio será construido con dos pisos, aumentado. En la planta baja se contará con un salón para recepciones o conferencias con capacidad para 500 personas. También una biblioteca y cafetería.

En el segundo piso se ubicarán las Oficinas para la Junta Directiva, la Asociación Nacional de Enfermeras, Secretaría y demás departamentos administrativos.

DESDE HACE 12 AÑOS SE A LUCHADO POR EL EDIFICIO:

"Desde que el Dr. Max Terán, siendo Ministro de Salubridad, adjudicó los terrenos para la construcción del nuevo edificio, ha sido una constante lucha para lograr ese anhelo, que comenzamos gracias a la oportuna ayuda del Instituto Nacional de Seguros, Institución que acogió nuestra solicitud de un préstamo por la suma de ..... ₡ 146.500.00 lo que nos hace sentirnos muy agradecidas, y el aporte de fondos de nuestro propio Colegio. La edificación de las nueva planta física proporcionará mayor amplitud para una mejor orientación a la enfermería nacional," —agregó la Srta Anglada.

INICIAN SU CONSTRUCCION:

La construcción del nuevo edificio para el Colegio de Enfermeras según dice el contrato, es para los primeros días del mes de mayo, y será entregado debidamente terminado, siete meses después.

₡700 mil invierten en 100 casas para empleados bananeros en Cariari

Un vocero de la Cámara Nacional de Bananeros enteró a LA PRENSA LIBRE, que se ha logrado, mediante un Plan Cooperativo de Vivienda, llevar a cabo uno de los proyectos más ambiciosos para ayudar a solucionar el gran problema del aspecto habitación para muchos habitantes de la provincia de Limón que se dedican a prestar sus servicios en la industria del banano.

100 CASAS PARA TRABAJADORES A COSTOS FAVORABLES:

Habiendo cedido el terreno la empresa de un total de 10 hectáreas en Cariari de Limón, se iniciará el Plan Piloto de construcción de 100 casas para trabajadores bananeros, las que se les venderán a precios módicos y en fáciles abonos de 80 a 90 colones mensuales.

₡700 MIL ES LA INVERSION:

Aunque la fase preliminar para la construcción de estas casas en Cariari, la fuente reveló que hay otras cuatro localizaciones en lugares propicios para continuar con la construcción de estas viviendas, siempre bajo el Plan Cooperativo. En el proyecto Cariari se ha hecho una inversión de ₡700 mil colones bajo un programa del INVU con financiamiento del BID y la Cámara Nacional de Bananeros.

Para completar las obras, están solicitando también la participación del SNAA en lo que respecta al servicio de agua potable en la nueva población que dentro de breve será toda una realidad en Cariari, la que contará inclusive con expansiones futuras, pues se han destinado áreas para campos deportivos, Centros Comunales y Comerciales.

Varios topógrafos, finalmente dijo la fuente, salieron rumbo a Cariari para obtener los detalles finales de las áreas a construir.

Notas de Turrialba

MILLONES DE COLONES PERDIDOS EN TURRIALBA

El Cantón de Turrialba y en general toda la zona Atlántica ha perdido muchos millones de colones en caminos, puentes y sobre todo en la producción agrícola. Una de las fincas que más daños sufrió fue la Hacienda Atirro. Cerca de 140 manzanas entre café y caña se perdieron.

Por su parte la cooperativa de Pejibaye perdió gran cantidad de café, y tuvo muy serios daños físicos.

El río amplió notablemente su cauce, destruyó las oficinas, muchas instalaciones, el puente para ir a la Isla y además se llevó gran cantidad de casas y negocios comerciales.

En la zona de Peralta son más serios los daños y más costosos. En el patio del Ferrocarril quedaron más de 1.160 toneladas de mercadería aislada. Los daños de la compañía Northern son sumamente valiosos. En síntesis que las pérdidas que sufrió Turrialba pasan de varios millones de colones.

FELICITAN AL PRESIDENTE MUNICIPAL

El doctor Felipe Herrera, Presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, envió un extenso cablegrama al Sr. Rodolfo Cortés, Presidente de la Municipalidad de Turrialba y del Comité de Diversificación, agradeciéndole las múltiples atenciones que le brindaron y por el buen programa que habían tenido. Señala el Dr. Herrera que se llevó las mejores impresiones de las experiencias que está realizando la Municipalidad.

NOMBRADA JUNTA DE EDUCACION

Recién se ha nombrado la nueva Junta de Educación en Azul de Turrialba, quedando la misma integrada por los señores Claudio Vargas R., Israel Arias O., Antonio Rivera M., Guillermo Rowe G. y Rodrigo Aguilar E. La Autoridad de lugar procederá esta semana a la correspondiente juramentación.

BASURA EN CALLES Y AVENIDAS DE TURRIALBA

Desde el Parque Central hasta las principales calles de Turrialba se nota una total falta de higiene. Todos esos sectores están repletos de basura, con especialidad se nota la basura regada a la par de las carnicerías y verdulerías. Hace falta mayor aición de parte de quien le corresponda para frenar esos focos de moscas y zancudos dicen quejosos en declaraciones a LA PRENSA LIBRE. Falta hace la intervención de los Inspectores de Sanidad, tanto de la Municipalidad como del Ministerio de Salubridad Pública.

DEPORTES ACLARA PROBLEMA...

Por una mala interpretación pesó sobre Turrialba una seria acusación en lo que respecta a la visita del equipo de Puntarenas, ya que se especuló través de varios medios informativos, que habían sido los vitantes víctimas de una intoxicación.

Los mismos integrantes del equipo chuchequero se encargaron de hacer que el asunto fuera rectificado.

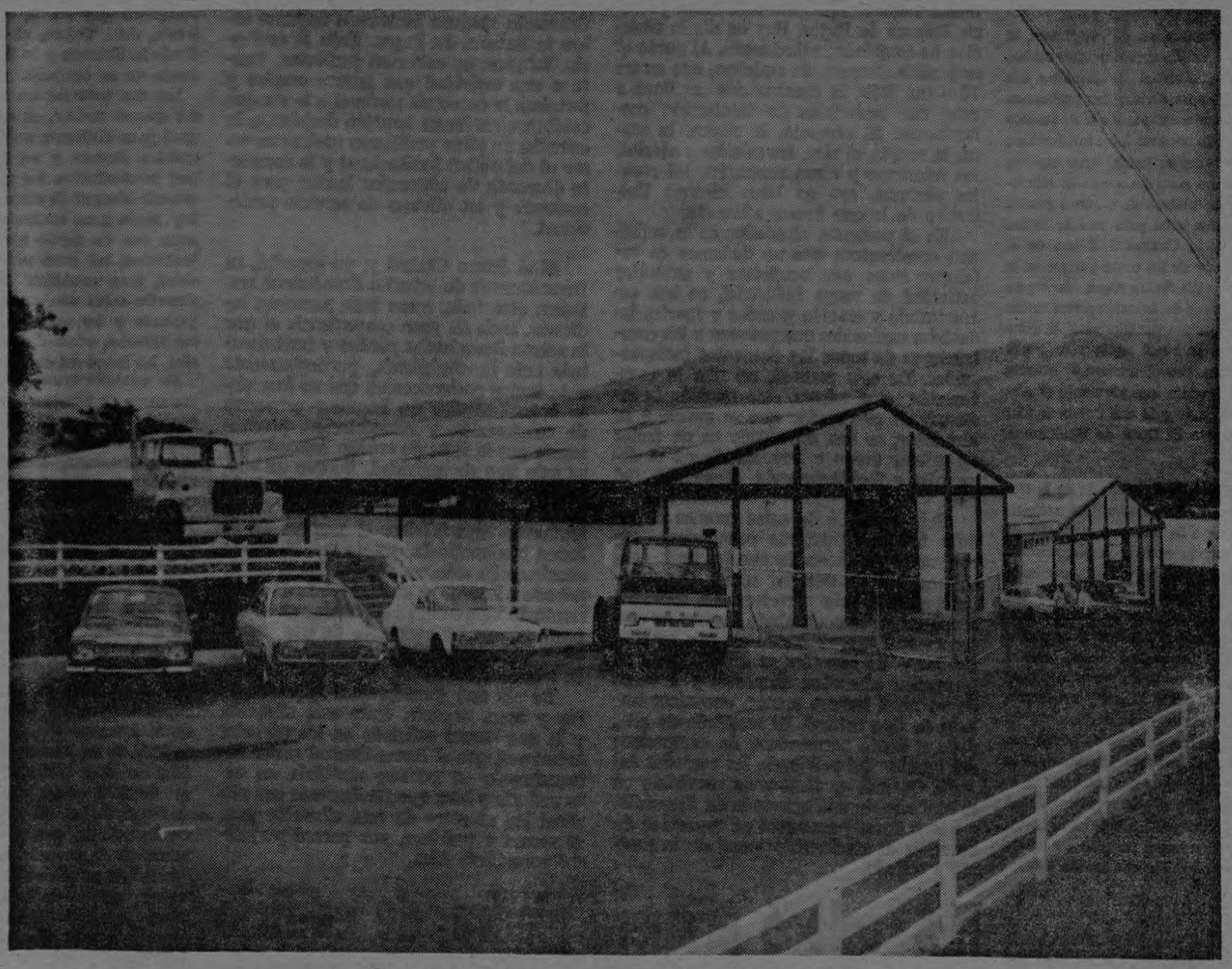
Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

FORD MOTOR COMPANY

felicita calurosamente a su dinámico concesionario

ANGLOFORES LTDA.

con motivo de inaugurar hoy viernes 24 de abril, sus modernas instalaciones de servicio y exhibición situadas en carretera a Paso Ancho, 150 varas al Sur de Radio Atenea.



Asimismo, expresa su satisfacción de que tan prestigiosa firma ensamble y distribuya los vehículos FORD en Costa Rica.

Ford

...una idea mejor para la década del '70!

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Galera

Por Jorge Arguedas

Nos agradan sobremanera las actuaciones del Instituto Costarricense de Electricidad. No solamente en el aspecto técnico y administrativo sino también en sus planeamientos. Era un hecho que la disponibilidad de líneas telefónicas habría de agotarse en determinado momento. Y, por lo mismo, algunos vivillos acapararon más líneas la cuenta suponiendo una posible especulación, —como ocurrió antaño,— con tales derechos. Ahora el ICE anuncia q' dentro de un año el problema estará resuelto, precisamente en las áreas más pobladas, y que habrá teléfonos para todo el mundo. Bien por el ICE una institución de servicio nacional que es orgullo del país.

Y hablando de teléfonos, el esperanzado servicio automático de que ahora disponemos nos ha hecho olvidar los problemas y colerones que los usuarios nos llevábamos no hace mucho tiempo, cuando había que esperar media hora para que la telefonista pidiera el número y otra media hora para recibir la respuesta: Ocupado! Y eso en el menor de los casos porque en la mayoría de las veces, con los audífonos de las abnegadas telefonistas tan deteriorados, la conexión se hacía equivocada y era dramatico el momento cuando uno pedía urgentemente el Aeropuerto y le con estaba la Carniceria El Once de Noviembre.

Un alto funcionario de la Universidad de Costa Rica, refiriéndose a la huelga estudiantil de protesta contra la negociación con Alcoa ha manifestado lo siguiente: "Estoy de acuerdo con la actitud asumida por los estudiantes y profesores al oponerse el contrato con Alcoa, pero a la vez, estoy de acuerdo con q' haya pasado ese proyecto". Rogamos encarecidamente a cualquier persona de buena voluntad que nos explique en la mejor forma posible que fué lo que dijo el distinguido catedrático. A quien nos haga el favor, le ragalamos un gato de tejado envuelto en una cobija fina.

Otro cuantioso contrabando de whisky fue decomisado por las autoridades de Golfito. Por el momento, no se conocen los nombres de los peces gordos en el apreciable negocio contra los intereses fiscales. Ya vendrá el burumbún y las aguas volverán a su nivel. En relación con esto de los contrabandos nos decía ciudadano modesto y sencillo:

—Lo emocionante sería saber el monto de los contrabandos que no se descubren: ¡Ah güeno!

Temas del Momento

Debe revisarse la política crediticia en el campo de la construcción

Durante muchos años, el Banco Central ha seguido una política de absoluta restricción crediticia para las actividades relacionadas con la construcción. En el transcurso de los últimos tiempos el renglón de financiamiento en esta materia, con excepción de las líneas de construcción industrial y turística, ésta última después de grandes esfuerzos realizados por personeros interesados en el fomento de programas de este tipo, ha desaparecido de las actividades bancarias. No hay tope para la construcción. Las pocas disponibilidades, en este campo, se encuentran refundidas en una cartera general junto con los créditos personales y otros de menor importancia.

Hace algunos años quizás se justificaba esta política restrictiva del Banco Central. Las construcciones requerían de grandes importaciones, muchas de ellas sumamente costosas, lo cual influía determinantemente sobre el equilibrio de nuestra precaria Balanza de Pagos. Hoy en día la situación ha cambiado radicalmente. Al punto q' es posible afirmar, sin ambages, que en un 70 o un 75% la construcción se lleva a cabo con materiales de fabricación costarricense. El cemento, la piedra, la arena, la varilla, el zinc, las celosías y vidrios, los interiores y otros accesorios, así como las pinturas, son un buen ejemplo ilustrativo de lo que hemos afirmado.

En el presente, alrededor de la actividad constructora que no dudamos en catalogar como una verdadera y auténtica actividad de rango industrial, se han estructurado y crecido grandes y fuertes industrias nacionales que proveen a los constructores de todos los elementos indispensables. De esta manera, no sólo la construcción en sí misma, sino también la industria de producción que se mueve a su alrededor, se han convertido en un factor de primer orden e importancia en el desarrollo y fortalecimiento económico del país.

Pero más allá de estas razones de índole fundamentalmente económicas, encontramos en abono de nuestra tesis, consideraciones de carácter social. Ocupacional para ser más precisos. La actividad constructora ofrece trabajo a miles de costarricenses, especialmente obreros no calificados a los que les es difícil, dada su formación educativa elemental y a veces de un nivel incluso menor, encontrar trabajo de tipo urbano. El resultado de ello, dado el éxodo permanente de campesinos del interior del país hacia las ciudades del Valle Central, es fácilmente previsible en el contexto de una economía en desarrollo y que a duras penas está en capacidad de absorber el crecimiento anual de la fuerza de trabajo.

Así las cosas, no sólo por razones de índole económica sino también sociales, íntimamente relacionadas entre sí las unas con las otras, como creemos haberlo demostrado en este comentario, se impone que el Banco Central revise a fondo su política crediticia en esta materia, a fin de estructurar un amplio programa de financiamiento para la construcción. La industria de la construcción, rango este último que los técnicos del Instituto Rector de la Banca Nacionalizada se niegan a reconocerle a esta actividad, ha demostrado estar en capacidad de ofrecer trabajo a miles de costarricenses y contribuir eficazmente al fortalecimiento de la economía nacional mediante la utilización, en un alto grado, de materiales de fabricación costarricense.

La tesis de fondo que justificaba la política restrictiva está plenamente superada en el momento presente. No hay prácticamente ninguna incidencia negativa sobre la Balanza de Pagos. Todo lo contrario. Estamos, en este caso particular, frente a una actividad que genera empleo y fortalece la economía nacional a la vez que coadyuva, en forma también decisiva, a la solución de otros problemas nacionales como el del déficit habitacional y la creciente demanda de adecuados locales para el comercio y las oficinas de servicio profesional.

Si el Banco Central y, en especial, su Departamento de Estudios Económicos, sostienen otra tesis, como todo pareciera indicarlo, sería de gran conveniencia el que la misma fuera hecha pública y fundamentada ante la ciudadanía, particularmente ante tantos costarricenses que se han visto imposibilitados de impulsar proyectos de construcción y remodelación, precisamente por la falta de crédito bancario para este tipo de actividad. Porque es bueno señalar que el evidente desarrollo de la construcción, en la ciudad capital, es un fenómeno especialísimo al margen de la Banca Nacionalizada, puesto que su financiamiento ha sido, en algunos pocos casos, privado e interno y, en la mayoría de ellos, resultado de gestiones crediticias en el extranjero, con el agravante de una descapitalización interna por concepto de pago de intereses.

De ahí que consideremos imprescindible y hasta urgente, dada esta situación y la que hemos señalado en los párrafos anteriores, que el Banco Central revise integralmente su política crediticia en esta materia o bien que fundamente con claridad los alcances de esta situación que, al menos a nosotros, nos parece perjudicial para Costa Rica.

INS colocó primera piedra de edificio

En la ubicación de Séptima Avenida y Calles 9 y 11, frente a la esquina Noroeste del Parque España, se llevó a cabo ayer a las 11.30 a.m., la ceremonia de la colocación de la Primera Piedra del edificio q' se construirá para el Instituto Nacional de Seguros.

El programa de tan significativo acto se desarró como sigue:

1) — Palabras de don Andrés Brenes Mata, Presidente de la Junta Directiva del Instituto Nacional de Seguros.

2) Lectura del Pergamino por don Francisco González Pacheco, Gerente del Instituto Nacional de Seguros.

3). — Bendición a cargo del Ilustrísimo y Reverendísimo Doctor Carlos Humberto Rodríguez Quirós, Arzobispo de la Diócesis de San José.

4) Colocación de la Primera Piedra por el Profesor don José Joaquín Trejos Fernández, Presidente de la República.

5. - Palabras de don Ernesto Lara Bustamante, Ministro de Industria y Comercio.

Además de las personalidades que tomaron parte en el programa de este lucido acto, estuvieron presentes miembros del actual y futuro gobierno, Ecutivos y empleados del Instituto Nacional de Seguros, representantes de la prensa y radio y otras personalidades de la vida privada.

Luego de terminado este acto la concurrencia fue invitada por el Instituto Nacional de Seguros a un brindis en el Salón Sekorial donde se sirvió un exquisito bufet

El ágape terminó a las 3.30 p. m., sintiéndose los invitados muy complacidos por las finas atenciones de los anfitriones.

Nuestras calurosas felicitaciones a los directivos del Instituto Nacional de Seguros y a todas las personas que han contribuido con sus abnegados esfuerzos para que la terminación de esta magna obra llegue a ser realidad.

Ojos sobre el Mundo

UN DISPOSITIVO CONTRA LOS PIRATAS DEL AIRE

Un inventor francés, Luis Ancet, acaba de dar a conocer —y ya se está ensayando en el aeropuerto de Orly—, un dispositivo revolucionario de detección de armas que pudieran transportar los viajeros aéreos. Según comunicación suministrada a la prensa por el ingenioso hombre de ciencia, el instrumento de pequeñas dimensiones, en discreto, silencioso, fácil de mover y disimular, no perturbando los artefactos de los aeropuertos, sin peligro alguno para el organismo humano. Además, permite un amplio campo de exploración y es capaz de distinguir entre objetos metálicos ferrosos o no ferrosos. Este aparato, basado en un dispositivo electro-magnético, se compone principalmente de una **sonda** electro-magnética, explorando en el espacio un volumen de control afectando sumarialmente la forma de un cilindro de 2.10 metros de altura y de un metro de diámetro.

Así, pues, el aparato es capaz de detectar un arma — cualquiera que sea la corpulencia, del viajero, el lugar donde la disimula y la importancia de su equipaje.

Las dos ventajas esenciales del aparato residen, en su aptitud para distinguir entre los metales ferrosos y no ferrosos(los revólveres son prácticamente siempre de acero); no hay razón para confundir un arma con un objeto metálico inofensivo, así como su capacidad, para establecer la diferencia entre una masa importante y los pequeños objetos distintos, como el cortaplumas, las llaves oel encendedor.

Ea quedado constituído formalmente en Ginebra, la Conferencia europea de Biología molecular. Forman parte Alemania, Australia, Dinamarca, España, Francia, Grecia, Italia, Noruega, los Países Bajos, Reino Unido, Suecia, y Suiza. El Delegado de la Confederación Helvética ha sido elegido presidente, secundado por los representantes de Francia y Alemania. La creación del Laboratorio de la E.M.B.C. (Europea Molecular Biology Organisation) es una fase importante en las disciplinas de la investigación científica; se trata de un laboratorio que debe ser en la biología lo que el C.E.R.N. es en la ciencia de las partículas. En efecto, la Conferencia ha acogido calurosamente el proyecto de laboratorio que podría recibir unos sesenta sabios con un presupuesto anual de 4.300.000 dólares. Pero sólo una decisión definitiva podrá intervenir cuando cada Gobierno, después de examinar los documentos, pueda dar a sus representantes la misión de apoyarlo.

Los Delegados a la Conferencia de Biología molecular europea, votaron la admisión de Israel en el seno del Grupo de Ginebra. Lo que parece muy sensato dado qua le política no es costumbre que figure en los debates de los hombres de ciencia que trabajan en los laboratorios por el bienestar del género humano.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

GANESE GRATIS ESTE LINDO FORD ESCORT 70

"El consentido"

con solo visitarnos el domingo



Se regalarán acciones a las personas mayores de 18 años que visiten el próximo domingo 26 de abril de 8 a.m. a 4 p.m., nuestras nuevas instalaciones de servicio y exhibición situadas en carretera a Paso Ancho, 150 varas al Sur de Radio Atenea.

La rifa se efectuará con la Lotería Nacional del mismo domingo 26 de abril.

Venga a visitarnos el domingo y gánese nuestro obsequio... su FORD ESCORT 1970.

Ford
ANGLOFORES LTDA.
CALLE DEL PACIFICO TEL 22-43-77 APDO 1768

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Cabos sueltos

Por Kanapay

Hay personas que veraderamente tienen costumbres raras, y se habitúan en tal forma a lelas, que llegan a constituir parte de su vida misma.

Me acuerdo por ejemplo de un amigo limonense, que teniendo cierta cantidad de dinero depositada en una cuenta corriente bancaria, cada mes, inexorablemente, hacía un cheque por la misma suma; nueve mil ochocientos cuarenta y cinco colones, con veinticinco céntimos, sacaba su dinero, lo contaba, para depositarlo inmediatamente. En esta forma comprobaba que sus haberes estaban aún intactos y bien guardados. Lo malo del caso fue que un día el cajero, por jugarle una mala pasada, le dio el efectivo en monedas de cinco céntimos y en bolsitas conteniendo cinco colones cada una. Pasó ocho días contándolos y no le salían las cuentas. Dicen que aún permanece en su casa de habitación contando cincos para hacer el depósito.

Había otra persona que gustaba, en las noches lluviosas, cuando los fuertes aguaceros hacen crecer los riachuelos, contemplar desde la orilla de los ríos, cómo el agua subía a cauces nuevos, lo que constituía para él un fenómeno muy interesante. Murió ahogado.

Conocí también a otro, que le dio por ser radioaficionado. Se acostumbró en tal forma a hablar, que cuando no estaba en comunicación con algún colega, hablaba solo. Actualmente dejó esta afición, pero lo están tratando los siquiatras por una enfermedad que ellos llaman complejo de lora.

En el puerto del Pacífico, existía un señor que acostumbraba ba, en las madrugadas llegar hasta la playa, recoger conchas, y meterse en el océano hasta las rodillas, para luego, en acto muy generoso arrojarlas al mar, para devolver a éste lo que le pertenecía. Se lo comió un tiburón.

También cuentan la historia de un señor, bastante entradito en años, que tenía la bonita costumbre de todas las tardes, lloviera, o tronara o hiciera buen tiempo, llegar hasta la esquina de la Magnolia, y ahí tranquilamente parado, ver pasar a tantas guapas muchachas que caminan por la Avenida Central. Un día pasó una tan guapa, pero tan guapa, que cuando la vio, cayó muerto. El examen post morten confirmó que no había muerto de un ataque cardíaco. Se le había reventado la hiel.

Y por último tengo un amigo que fuma mucho, pero está acostumbrado a hacerlo con una marca especial de cigarrillos que solamente él puede tener, son F.C.D.O., que traducido es: Fumo Cigarrillos de Otros. Bonita costumbre.

"Cosillas"

Por "Fisgón"

Pues "Fisgón" creía antier y ayer que se estaba jugando la Serie Mundial de Beisbol...

En esa oportunidad hasta la gata de Tobita anda con un radiecito a transistores, pegado a la oreja....

En estos días ocurrió eso... pero no había tal serie... la gente andaba oyendo los debates legislativos sobre Alcoa...

Y ayer por la mañana "Fisgón" se llevó un gran susto... porque más de un colegial andaba por las calles... y en el Parque Central, ni hablar....

Y hasta nos creímos que efectivamente la huelga había encontrado eco general.... pero es que estaban inaugurando la Feria del Libro... y por supuesto, asistieron estudiantes.

"Tengo para mí" que un señor de la FEUCR que anda vociferando a través de un parlante por las calles... busca el liderazgo....

Por simple "fizgonada" le preguntamos a un muchachillo de colegio de los que protestan contra Alcoa.... ¿cuál cláusula del contrato no le parece conveniente?.....

La respuesta fue un verdadero cuento chino... no entendimos ni papa... porque no nos dijo ni camote....

Hay una de variantes que hasta se para el sol a verlos.. en lo de la Banca Nacionalizada los diputados verdiblancos siguieron línea de partido...

Y en esta ocasión con lo de Alcoa.... ni porque don P. P. el Jefe Máximo les trazó la raya.... la siguieron.... pero algunos, nada más...

Don Trino Zamora, futuro ex-diputado, estaba ayer comprando dólares en la Avenida Central...

Seguro en el momento de convertirse en ex-diputado.... arriará vales al exterior... a descansar después de... tan agotadora jornada....

Pues los confisgados municipes quieren enseñarnos a la gente de prensa todo lo que hicieron desde el 1º de mayo de 1966, al 30 de abril de 1970....

Y entonces nos han invitado para un recorrido por el cantón central de la provincia.... para que veamos el montón de "cosillas" que hicieron....

Nos recomendaron que llevá ramos unas ocho libretas de apuntes.... ¿habrán hecho tanto?.....

Después del agotador recorrido.... habrá un almuerzo con "tomatingas" la jornada será mañana.....

Nuestra bola de cristal.. que hasta telarañas tenía ya... por falta de uso, nos anuncia grandes acontecimientos políticos...

La señal no fue bien buena.. tenemos que elevar la protesta ante don Johnny Campos del Departamento Comercial del ICE..... pero algo captamos....

Sólo que no somos capaces de descifrar a ciencia cierta lo que vimos... pero no obstante la mala sintonización... vimos la palabrota política, bien clara...

TERTULIA TICA

LAS HUELGAS COLEGIALES

Don Raúl y don Lalo comentan sobre las huelgas colegiales y.....

RAUL ¿A vos qué te parece el proceder de los jóvenes que han ido a la huelga estudiantil?

LALO Primero que todo partamos del punto de vista de que es una huelga ilegal, según lo declaró el Ministro de Educación.

RAUL Bueno, pero yo te pregunto desde el punto de vista razonable de los muchachos.

LALO Pero es que no hay punto de vista razonable, puesto que la huelga es ilegal.

RAUL Bueno, seguro no me doy a entender. Yo te pregunto, si es bueno o malo que los jóvenes se preocupen por los problemas nacionales.

LALO ¡Ah! bueno, ahí el asunto ya cambia. ¿Querés que te hable con toda sinceridad?

RAUL Pues estoy pidiendo una opinión al amigo..

LALO Pues el joven colegial no puede tener todavía una bien formada idea de ciertos problemas nacionales, porque conlleva lo que podríamos llamar letra menuda.

RAUL No te andés con rodeos, vamos al grano.

LALO Pues ya me fui al grano, hay un grueso sector de nuestra juventud que todavía no está capacitada para profundizar en ciertos problemas en los que se requiere cierta madurez y experiencia para entenderlos.

RAUL ¡Hmmm!... pues concuerdo en algo con ves. Pero, si es bueno que los jóvenes se preocupen por esos problemas, ¿verdad?

LALO De eso no cabe duda, pero para q' los entiendan bien, también como para opinar sobre ellos, es necesario que el joven dedique su tiempo a estudiar un proyecto de ley. Pero eso es difícil, primero que todo, porque cuesta encontrar un joven que quiera dedicar su tiempo a estudiar un problema como ese, que algunos consideran sin importancia para "su mundo".

RAUL ¿Qué querés decir con eso de... "su mundo"?

LALO Desgraciadamente hay sectores grandes de nuestras juventudes que son más atraídos por ciertas corrientes sicodélicas. Al dedicar gran parte de su tiempo a esas actividades que encierran bailes, etc., no pueden dedicar unas horas a problemas más serios como los que apuntamos.

RAUL Pero si los jóvenes pudieran enfocar con cariño y entusiasmo esos problemas nacionales, sería una gran cosa, verdad?

LALO Sería algo ideal....

"TERTULIANO"

Rivalidad entre instituciones de Educación Superior no se justifica

Del Profesor Jorge Barquero Palma hemos recibido una nota en la cual expone la rivalidad que existe actualmente entre las Instituciones de educación superior. Al respecto dice el Sr. Barquero Palma. "Hace pocos días se informó en nuestros principales órganos de información que en las altas esferas del próximo Gobierno, se estaba planeando en materia educativa la creación de una Universidad Pedagógica, la cual sería ubicada en Heredia.

Al mismo tiempo se dijo en dicha información que la Universidad de Costa Rica se mostraba hostil al proyecto en cuestión, asumiendo en esta oportunidad una posición semejante que cuando fue creada la Escuela Normal Superior.

Pareciera entonces que se están olvidando objetivos fundamentales en el planeamiento de la educación superior, cuando se presentan estos sintomas de rivalidad entre las instituciones existentes y las nuevas que se proyectan.

Casualmente no sólo son necesarias estas instituciones de educación superior, sino que se recomienda además una estructura tal que permita a estas instituciones mantener cursos sistemáticos de renovación para sus graduados, en las diversas ramas.

El proyecto de la Universidad Pedagógica involucra a mi manera de entender, todas estas inquietudes en materia de enseñanza y al hacer la adherencia de las distintas instituciones pedagógicas, habremos logrado una mejor disposición en el aspecto didáctico y administrativo.

La preocupación de nuestros gobiernos por llevar a cabo la creación de instituciones de cultura superior en la medida de sus posibilidades, responde al espíritu de superación que hoy anima a los pueblos del orbe, que cada día necesitan de un mayor número de sabios e investigadores, en la búsqueda de los valores y beneficios que proporciona el intelecto en sus más elevadas manifestaciones del espíritu.

Dictarán curso sobre el cultivo, producción y costos del arroz

Para los días 4-5 y 6 de mayo próximos, se llevará a cabo un Curso sobre el Cultivo del Arroz en Costa Rica, en el que tomarán parte el Banco Central, Consejo Nacional de Producción y el Ministerio de Agricultura y Ganadería.

Entre los fines pretendidos en este Curso, están el de analizar aspectos de las plagas e insectibles y sus enfermedades. Además, un análisis de su cultivo en todo el país.

Entre otros aspectos, también se dijo, estarán la producción y sistemas crediticios q' hay para tal efecto igualmente todo lo relacionado al Mer común Centroamericano, en relación con este cereal.

En el Curso intervendrán profesionales especializados de las Instituciones citadas.

Encuesta pro mejoras de vecindario de La Dolorosa

La Asociación Pro-mejoras Frente Unido La Dolorosa, ha enviado a LA PRENSA LIBRE, un cuestionario de la encuesta que se stá desarrollando para que el vecindario de la localidad. Con miras a establecer los problemas q' allí se presentan.

El cuestionario dice lo siguiente:

La Asociación Pro Mejoras Frente Unido La Dolorosa, se permite enviarle este cuestionario con el ruego atento de que, como una colaboración en nuestros empeños Ud. nos lo conteste con todas aquellas observaciones pertinentes, por lo que le anticipamos las más cumplidas gracias.

1º ¿Qué problemas de carácter moral existen en su vecindario?

2º Las aceras, canoas, desagües, alcantarilla y la calle frente a su casa, están en buen estado?

3º ¿Es normal la vigilancia de las autoridades en ese sector?

4º ¿Cómo considera Ud. el servicio de recolección de basura?

5º ¿Existe buena iluminación, o qué otras deficiencias ha podido observar Ud.?

6º ¿Hay rockolas o centros de diversión que perturban la tranquilidad de los vecinos?

Debe entenderse absolutamente, que nuestra entidad labora y presta sus servicios como una ayuda de carácter cívico a la comunidad y nada más.

Por Asociación Pro-Mejoras Frente Unido de La Dolorosa
Arabela Monge Manzanares
Presidenta
Teléfono: 21 28 68

Bolívar Monestel Vincenzi
Secretario
Teléfono: 21 68 85 - Ap. 5102

FALTA DE CONSIDERACION DE PARTE DEL TRANSITO

A la Sala de Redacción de LA PRENSA LIBRE se presentó esta mañana el Sr. Jaime Abarca Zeledón posedor de la cédula 1-197-451, para exponer su protesta contra un Inspector del Tránsito. Sobre el particular nos dijo el quejoso. "En horas de la mañana veníamos mas de cuarenta personas en el Bús placas SJ. B. 157 procedente de Desamparados a San José, la mayoría de los pasajeros veníamos para nuestros trabajos, cuando se suscitó un choque entre el bús y otro vehículo que manejaba una dama.

"En eso llegó hasta el lugar de la colisión un Inspector del Tránsito con el fin de hacer el respectivo parte. Sin embargo a pesar que el chófer del bús en que veníamos le manifestó que él había tenido la culpa de la colisión entre ambos vehículos y que el bús estaba asegurado, el Inspector continuó interrogando al conductor, por mas de veinte minutos. Lógicamente todos los que veníamos en ese vehículo llegamos tarde a nuestros trabajos, por la falta de consideración de parte del Inspector del Tránsito. Yo particularmente considero que los policías del Tránsito en un caso como este, deben tomar en consideración que los pasajeros se dirigen a sus trabajos y necesitan llegar temprano y no tardar 20 minutos en hacer un parte". Terminó diciéndonos el Sr. Jaime Abarca Zeledón.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Seminario Regional Panamericano sobre educación de padres de familia

Se inició en la Unidad de Prestaciones Sociales Dr. Carlos Durán, el Primer Seminario Regional Interamericano Sobre Educación de Padres de Familia, organizado por el Instituto Interamericano del Niño, con patrocinio del Gobierno de nuestro país.

El seminario ha reunido a distinguidos funcionarios de todos los países de Centroamérica, de Panamá y México. Igualmente, por Costa Rica, toman parte trabajadores sociales de distintas instituciones, como Hospitales, Caja Costarricense de Seguro Social, Dirección General de Bienestar Social y otras organizaciones del país.

En la apertura del importante Seminario, el Ministro de Trabajo, Lic. José Francisco Chaverri, dijo que resultaba un alto honor para Costa Rica la celebración de este evento, que traerá muchos beneficios para la educación de la niñez, especialmente para los padres de familia en nuestro país.

También participó en los actos inaugurales, el Lic Enrique Vargas Peralta, Oficial Mayor del Ministerio de Trabajo, indicando los fines que se pretenden con la realización de tan importante evento.

El seminario se abrió con el tema "La familia como base de la sociedad latinoamericana", que luego discutió una Comisión con las resoluciones del caso.

El seminario finalizará el 25 de este mismo mes.

Información general de la concesión de cuotas dan a la Caja

Documento de especial interés es el informe del Seguro rendido por el Jefe de la Sección de Prestaciones en dinero, don Roberto Corredera, sobre las actividades que realizó durante 1969.

Recoge ese documento información general de la Caja y de la propia sección. La información general se incluye, por que son los rubros que maneja dicha división administrativa. Contiene detalles del pago de las prestaciones en dinero en enfermedad y maternidad, de la concesión de pensiones, del seguro voluntario y de las devoluciones de cuotas.

La información general está contenida en 18 cuadros estadísticos.

UNO, DOS Y...
¡THRIZ!
Y OLVIDESE DEL RESFRIO
LA GRIPE Y EL CATARRO

¡THRIZ! la cápsula que actúa por 12 HORAS

Suspendidos por fuerza mayor festejos en Los Chiles

Cumpliendo con el deber de ser exactos en nuestras noticias; en nombre del Comité Organizador y en el mío propio, ponemos en conocimiento de los lectores que las tradicionales fiestas cívicas de Los Chiles han sido suspendidas por fuerza mayor, a cambio de estas, en reunión celebrada recientemente con los vecinos de la localidad, se acordó integrar una comisión de festejos populares para la celebración del cantonato de Los Chiles, dichos festejos serán durante los días: 15, 16 y 17 de mayo del presente año. Dicha comisión quedó integrada de la siguiente manera:

Presidente:
Don Juan José Rodríguez Lazo.
Vicepresidente:
Don Miguel Mora Bonilla.
Secretario:
Don Antonio Guillén Cruz.
Tesorero:
Don Juan Rosales Avecia.
Vocales:
Adilia Maltés Mora; Sebastián Lazo Murillo, Irma Enríquez Ruiz; Gloria Flores Rodríguez, José Coronado Mora, Esmeralda Avellán Avendaño.
Fiscal: don Luis Jurado
Encargado de Prensa y Radio:
Orlando Blanco Corrales.

Estos festejos tendrán como fin primordial, ayudar a la pronta terminación de la Unidad Sanitaria, noble gesto que ha sido muy bien visto por la comunidad.

También cabe destacar el ofrecimiento hecho por el maestro de música don Joaquín Castillo; de amenizar gratuitamente todos los actos, con su conjunto-orquesta.

El pueblo y visitantes podrá disfrutar de toda clase de diversiones; lotería; bingo; bailes populares, carreras de cintas, la cárcel, y la coronación de la reina de los festejos pro cantonato, sin faltar por supuesto, las ricas y deliciosas chuletas de Gáspar, el pescado de la región, la sabrosa cópida chilena. Asista, coopere y celebre con nostros el cantonato.

Orlando Blanco Corrales.
Corresponsal.

Para arranque instantáneo
BATERIAS UNITED
18 MESES DE GARANTIA
TELEFONOS: 22-57-30 — 22-59-56

CAMPO PAGADO

CUADRO DE HONOR

Para el Pueblo Generaleño habrá siempre un

Cuadro de Honor

formado por 39 valientes Diputados que dijeron sí a la contratación con ALCOA y que traerán con ello mucho trabajo a nuestros coterráneos.

José Rafael Vega
Rafael López Garrido
Francisco Morales
Carl Neil Neil
René Aguilar Vargas
Guillermo Alfaro
Erasmo Ames Alfau
Mario Arredondo
Harry Arrieta
Antonio Arroyo
Fredy Arroyo
Luis A. Azofeifa
Ramiro Barrantes
Ramiro Brenes
Roberto Chacón
Mario Charpentier
Alberto Delgado
Carlos Luis Fernández
Guillermo Figueroa
German Gago Pérez
Hernán Garrón
Halley Guardia
Carlos J. Gutiérrez
Noel Hernández
Matilde Marín
Manuel Mata
José Luis Molina
Graciela Morales
Ovidio Murillo
Lindbergh Quesada
Carlos L. Rodríguez
Ricardo Román
Numa Ruiz Solórzano
Fernando Trejos
Alfredo Vargas
Alfredo Vargas
Carlos M. Vicente
Guillermo Villalobos
Trino Zamora

Que Dios les premie ese gesto valiente y patriótico.

Comité Pro-Explotación Laterítica de Pérez Zeledón

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Criatura de un mes de nacida hallaron abandonada en una plaza

Mientras la ciudad estaba convulsionada anoche por grupos de estudiantes que hacían manifestaciones en contra de la ALCOA, en otra parte de la capital, a sólo seis kilómetros del centro, se desarrollaba un cuadro dramático. Una niña recién nacida, había sido hallada abandonada en una plaza en San Francisco de Dos Ríos.

Sra. la escucha llorar

Eran las primeras horas de la noche, cuando la señora María Eugenia González Rojas, pasaba cerca de la plaza de los Méndez, en San Francisco de Dos Ríos. Fue entonces cuando la mencionada señora escuchó llorar un niño y esto le llamó mucho la atención, pues cerca no se veía ninguna persona.

Doña Maruja, como se le dice, se dirigió hacia el lugar donde procedían los llantos y allí encontró a una criatura de aproximadamente un mes de nacida y cerca un maletín con ropita.

Hacia la Agencia de Policía

El precioso tesoro encontrado por doña María Eugenia, fue trasladado a la Agencia Principal de Policía y allí la autoridad revisó el maletín, encontrando un papel que señalaba el nombre de la nena, el nombre de su madre y hasta la fecha de nacimiento.

Está bien de salud

Anoche mismo y poco después de que la niña fue localizada, se trasladó al hospital Nacional de Niños y la atendió el doctor Carlos Wigoda, afirmando el médico que la infante estaba bien de salud.

Cómo se llama

De acuerdo con el papel que se dejó, la niña responde al nombre de Sirley Sevilla López de 1 mes y 20 días de nacida Su madre es vecina de Tibás y se llama Alicia Sevilla López.

DIC investigará el caso

La Agencia Principal de Policía de San Francisco de Dos Ríos, ha puesto el asunto en manos de la Dirección de Investigaciones a fin de que se localice a la señora Sevilla López y se le juzgue de acuerdo a lo que estipula el Código de procedimientos penales.

Se indicó también que el Patronato Nacional de la Infancia deberá tomar cartas en este asunto, que no es un nuevo caso, sino uno de los muchos que se presentan en nuestra "gran ciudad".

82 familias de la zona de Peralta con grave problema económico y sin habitación

—Un trabajador social — Bernal Chavarría Navas— luego de su viaje de inspección por la zona de desastre del sector turrialbeño, narra parte de la tragedia y sus consecuencias a los pobladores.

PERALTA, UN DESASTRE:

Pocas son las gentes que en realidad conocen la magnitud de la tragedia, —comenzó diciendo el empleado de Bienestar Social. Lo que antes fue la población de Peralta, hoy tan solo es palizadas, destrucción, una ciudad arrasada por las aguas, pues el río, caprichosamente, decidió que su cauce pasara por en medio de la población. 45 casas fueron totalmente destruidas y otras 37 quedaron parcialmente dañadas pero inhabitables. El pueblo fue desplazado.

BUSCAN UBICAR FAMILIAS

Bienestar Social, una vez levantado el censo de necesidades de las familias que perdieron todo lo que poseían, ha venido trabajando en la reubicación hacia otras zonas alrededor de Peralta llevando a otros damnificados hasta el lugar llamado Santa Teresita de Turrialba, donde se abrió un Centro de Refugio. Esta población está a media hora de la ciudad de Peralta, en una parte bastante alta. Las lluvias son frecuentes, pero ahora el tiempo es bueno y sin evidencias de más peligros.

PROBLEMA ECONOMICO:

—Una situación acongojante es sin duda alguna la que los habitantes de Peralta también afrontan; la parte económica. Estas gentes vivían, en número mayor, de lo que producía la pasada de los trenes de la Northern; unos trabajando para esa Empresa y otros con ventas a las pasajeros de frutas y otros artículos que también ahora ya no existen. Los damnificados subsisten en la actualidad de lo poco que se les lleva en alimentos.

ALGO DE LA TRAGEDIA EN SU DIA MAS CRITICO:

—El río, ya hemos dicho, buscó como cauce todo el centro de la población de Peralta. Una buena cantidad de vagones del ferrocarril allí en estaciones en espuelas, quizá por obra de la providencia, ayudaron a que la tragedia no fuera más pavorosa, pues las fuertes correntadas fueron contenidas. Algunas casas, no resistieron el embate de furiosas corrientes y se las llevó el río, y otras fueron inundadas quedando inhabitables.

Dos muertos: En Paralta sólo ocurrieron dos muertes. Los relatos que se hacen de esos sucesos son dramáticos. Una señora sorprendida por las corrientes de agua que cruzaban el pueblo buscaba las partes altas. En sus brazos llevaba a una niñita. Aquella inocente iba bien asida a su madre o abuelita. Pero la señora trastabilló, y cuando alguien quiso auxiliarla y tomarle de los brazos, soltó a la pequeña que tenía en sus regazos, perdiéndose en las turbulentas y trágicas aguas. Luego fue hallada prensada en vagones del ferrocarril. También, una señora de avanzada edad, aún estaba en su casa de habitación, cuando las fuertes corrientes amenazaban la población. Quiso la señora cerciorarse primero antes de salir, y cuando sacó su blanca cabellera por una ventana, una rama de un árbol que pasaba la sacó violentamente, pereciendo ahogada en el río.

82 FAMILIAS SIN HABITACION:

El Centro de Refugio abierto en Santa Teresita ya no da a basto. Son en total 82 familias las que allí debieron desplazarse de la zona de Peralta. La situación tiende a agravarse, especialmente en lo que respecta a la salud, pues hay en algunos cuartos —bastante reducidos— varias familias habitándolos. Hay que buscar un lugar para dormir a como haya lugar. Los cuadros que allí se observan son muy lamentables, aunque por el momento se cuente con excelente suministro de alimentos y la atención de medicinas. Quizás se logre mejorar, cuando dentro de poco se cuente con el camino transitable hasta aquel lugar, —donde también se afronta el problema de agua. La que allí sale en las cañerías es prácticamente barro. Los pobladores de Santa Teresita, merecen párrafo aparte, pues durante toda la emergencia, han sido generosos y hospitalarios con los damnificados.

PERALTA INHABITABLE EN MUCHO TIEMPO:

Finalmente el trabajador Social señor Bernal Chavarría Navas dijo que "personalmente mi reporte será de que la ciudad de PERALTA debe ser declarada inhabitable por mucho tiempo. Aquello es trágico".

Dos víctimas más de estafa con agencia fantasma

En la Dirección de Investigaciones se han formulado una serie de denuncias, contra un individuo que ha realizado estafas con una llamada agencia de viajes.

Ayer el señor Carlos Enrique Chaves Herrera comunicó a la DIC que había pagado al presunto gerente de la compañía fantasma cuotas por mil doscientos cincuenta colones y al conocer que todo es una patraña, formula la denuncia del caso.

También el señor Juan Bautista Muñoz Carvajal se ha visto perjudicado. El mencionado ciudadano pagó un total de mil quinientos colones.

Se calcula que las estafas pasan ya de cien mil colones. Por su parte las autoridades de investigación, no han logrado capturar al indiciado, quien se dio a la fuga de las oficinas de juzgados.

Cuatro personas sufren atropellos

Las autoridades del tránsito reportaron que en las últimas 24 horas, cuatro personas fueron víctimas de atropellos.

En Avenida 6 calle 5 de la ciudad de Limón, el automóvil conducido por A. Nelson Brown, alcanzó a la señora Rita Reid de 67 años.

Inconciente y con lesiones de mucho cuidado la señora Reid se llevó al hospital local y por orden del doctor Alvarado, se internó a la paciente.

De Alajuela se informó que en el centro de esa localidad el vehículo que guiaba J. R. González atropelló a Carlos Luis Aguilar Fonseca de 9 años.

El niño fue llevado al Hospital San Rafael y le atendió el doctor González, quien dictaminó que había sufrido conmoción cerebral y fuertes golpes en el cráneo por lo que quedó internado.

Otro menor víctima de atropello lo fue Carmen Corrales Morales de 7 años. Se indicó que la niña fue alcanzada por el auto que llevaba en el volante a V. Ml. Arce.

La niña se encuentra internada en el hospital para infantes y el suceso ocurrió en carretera a Tres Ríos.

En carretera a la Y Griega el automóvil diplomático que guiaba M. J. atropelló a Marlene Vargas Vargas de 18 años. Afortunadamente las lesiones de fueron de mucho cuidado, según lo reportaron los médicos de emergencia sdel San Juan de Dios.

Asaltada residencia de profesor universitario

Don Francisco Ureña Calderón quien es vecino de Monterrey, se ha visto perjudicado por los hampones.

Dijeron autoridades de la Investigación que en la madrugada de ayer, desconocidos lograron penetrar a la casa del señor Ureña y sacaron de allí gran cantidad de objetos y la cuantía se estimó en tres mil colones.

El señor Ureña es profesor universitario y ha firmado la denuncia en la DIC para lo que corresponda.

Disparo le produjo siete perforaciones en una pierna

Se ha denunciado en la Dirección de Investigaciones que el menor Sergio Soto Montoya cuando se encontraba en compañía de un amigo en una finca cercana al Barrio Sagrada Familia, persona desconocida disparó un rifle de perdigones y siete proyectiles se incrustaron en la pierna izquierda de Soto.

Como hasta el momento se desconoce quién es la persona responsable de este atentado, autoridades de la sección de homicidios harán las pesquisas del caso y se llevará ante los tribunales al culpable.

Imprudencia de menor casi termina con existencia de otro

Fernando Delgado Cedeño de ocho años resultó con el hueso de la pierna derecha roto, cuando una bala calibre 45 se le incrustó en la extremidad.

De acuerdo con informaciones que suministraron autoridades de radiopatrullas sobre el suceso, el niño Fernando Delgado y un hermano se encontraron un proyectil de características antes apuntadas y comenzaron a golpearlo con una piedra. En determinado momento el objeto hizo explosión y la bala hirió de gravedad al menor en referencia, quien de inmediato fue llevado al hospital para infantes y quedó internado.

Patrulleros detuvieron a individuo que cargaba valiosos objetos

En horas del medio día de ayer el guardia civil Juan E. Chinchilla al mando de la radiopatrulla 210 en carretera a Escazú, cerca del Barrio Holanda, detuvo a un individuo que fue identificado como B. Martín.

Al sujeto en comentario se le hizo un cacheo y en un saco se le halló un bulto, una sartén eléctrico, un estuche con maquillaje, una plancha eléctrica, un radio de transistores y otros objetos.

El individuo en mención fue interrogado sobre la procedencia de los objetos decomisados y no supo dar razón concreta por lo que fue pasado a la Dirección de Investigaciones.

Menor indiciado en cuantioso robo

Un menor que fue reconocido como E. V. B. de 15 años fue detenido en avenida tres calle seis de esta ciudad por el Sargento José J. González al mando de la radiopatrulla 236, como presunto autor del robo de dos mil colones en efectivo y un cheque de mil quinientos sesenta y seis colones.

El perjudicado lo fue Juan R. Ovares Trigueros y el hecho se cometió en La Estrella de Limón.

El joven fue llevado a la Dirección de Investigaciones Criminales y de acuerdo con la denuncia del perjudicado, el menor será puesto en manos de la autoridad judicial respectiva.

De 2 balazos trataron de matarle

Por las cercanías de la Iglesa de Sabanilla de Montes de Oca, Antonio Granados Granados de 38 años fue víctima de un atentado. El ciudadano en mención fue herido de dos balazos. Uno de los impactos se ubicó en el pecho y el otro en la pierna izquierda.

Las autoridades de radiopatrullas informaron que el autor del hecho lo fue F. A. Méndez quien se encuentra detenido a la orden del actuario del Juzgado Tercero Penal.

Granados fue llevado al Hospital San Juan de Dios y se encuentra internado muy delicado.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Solución a Limón es nuevo puerto

Un grupo de expertos de la firma de Washington, "Transportation Consultants Inc", realizó durante 18 meses un estudio sobre los problemas portuarios de Costa Rica, financiado por el Banco Mundial y nuestro Gobierno por una suma aproximada de 300 mil dólares y en el año de 1964 le fue entregado al Gobierno un informe de 459 páginas del que sólo se dio a conocer en aquella ocasión un resumen de las conclusiones y recomendaciones.

El informe cobra en éstos momentos actualidad, y es por ello que reproducimos hoy algunos de sus conceptos, los que tienen relación con el cálculo que se ha hecho sobre importaciones y exportaciones, para que se observe cómo se ha perdido el tiempo en resolver de manera integral aquellos problemas que son vitales para el país.

LA SOLUCION FINAL SE HALLARA EXTENDIENDO INSTALACIONES PORTUARIAS AL CONSTRUIR UN PUERTO COMPLETAMENTE NUEVO EN L'MON

Dice el informe de la "Transportation Consultants Inc." lo siguiente:

Se espera que la producción agrícola continúe en crecimiento. El café principal producto de intercambio para la entrada de divisas, se ha cosechado en proporción cada vez mayor y su producción ha aumentado de aproximadamente 25.000 a 30.000 toneladas al año hace diez años, a aproximadamente 60.000 toneladas al año en la actualidad, se espera que la producción ascienda a cerca de 73.000 toneladas en los próximos diez años, y aproximadamente a 97.000 toneladas para 1979. Además del aumento en el consumo interno que resulta del incremento de la población, se espera que las exportaciones de café asciendan de .... 57.400 toneladas en 1963-1964 a aproximadamente 88.000 toneladas en 1978-1979, o sea en una proporción media anual de 2.9 por ciento.

La producción de otros artículos importantes de exportación también se espera que aumente durante el período de 1963 a 1979. Se proyecta que la producción de bananos ascienda de 327.000 toneladas métricas a 509.000 toneladas métricas; el azúcar, de ..... 112.500 toneladas a 197.000 toneladas; la carne, de 32.000 toneladas a 64.000 toneladas; el algodón, de 1.815 toneladas a 5.500 toneladas; y el cacao se mantenga relativamente estable en cerca de 13.000 toneladas. La producción total de estos productos se proyecta que aumente de 550.000 toneladas a cerca de 890.000 toneladas durante el período.

Se calculan grandes incrementos en la producción y exportación de productos madereros. De un total de aproximadamente 8.700 toneladas de productos madereros exportados en 1963, se anticipa que se exportarán 25.000 toneladas para 1969; 50.000 para 1974; y 64.000 para 1979.

La nueva fábrica de fertilizantes se calcula que produzca 158.000 toneladas métricas de fertilizantes para la exportación en 1969 y 189.000 toneladas en 1974, para luego disminuir gradualmente a 137.000 toneladas en 1979 el consumo interno. La proyectada explotación de bauxita se espera alcance una capacidad de producción de un millón de toneladas métricas en 1969 para luego mantenerse a ese nivel durante diez años. Las categorías menores de exportación se calcula aumenten de 50.000 toneladas en 1969 a casi .. 100.000 toneladas en 1979. El tonelaje total de exportaciones se espera que ascienda a poco más de dos millones de toneladas para 1979.

También se calcula que las importaciones aumenten con el desarrollo de la nueva refinería de petróleo y la fábrica de fertilizantes. Las principales categorías de importación serán el petróleo y la materia prima para los fertilizantes los que contribuirán a un total proyectado de importaciones de aproximadamente ... 1.500.000 toneladas para 1979.

En la misma forma, el incremento de la producción y de la población aumentará en el país el movimiento de las personas y de los productos, y por consiguiente se impondrá una seria responsabilidad sobre los sistemas de transporte.

Los movimientos en el muelle del puerto de Limón en la costa del Atlántico alcanzaron un total de más de 300.000 toneladas de carga en 1963 y prácticamente ocuparon las instalaciones al límite de su capacidad. Se proyecta que el tonelaje de carga ascienda a alrededor de 739.000 toneladas en 1969, 900.000 toneladas en 1974, y 970.000 toneladas en 1979.

Se puede lograr cierto alivio mejorando los procedimientos del manejo de carga, aunque la solución final se hallará extendiendo las instalaciones portuarias al construir un puerto completamente nuevo en Limón.

Cartago espera pronto, por medio Junta Protección Social, ver construcción Pabellón Enfermos

El Servicio de Teletipo del ICE a través del número 121 es un adelanto que le ha dado muchos beneficios a Mueblería La Artística

Declara el Sr. Alberto Quintero Quintero, Jefe del Departamento de Crédito y Cobranzas de Mueblería La Artística S.A.



"Hemos enviado hasta 35 mensajes diarios"... Alberto Quintero.

"Estoy altamente satisfecho del excelente rendimiento que ha dado a nuestro sistema de cobros rápidos el Servicio de Teletipo del "ICE" a través del número 121 para el envío de mensajes escritos".

Esta categórica afirmación es del señor Alberto Quintero Quintero, Jefe del Departamento de Crédito y Cobranzas de Mueblería La Artística, S.A.

"De enero a esta parte —agregó el Sr. Quintero— hemos venido usando en forma cada vez más intensiva este sistema de mensajes telefónicos por escrito, registrándose algunas veces volúmenes de 35 mensajes en un sólo día".

Mueblería La Artística como sabemos, es en su especialidad una de las empresas más importantes del país. Además de su línea de muebles que la ha distinguido por más de diez años, trabaja igualmente en las líneas de electrónica, blanca y artículos para niños.

El señor Quintero puso énfasis en el hecho de que casi inmediatamente después de enviado el mensaje, el cliente está atendiendo al llamado. "El resultado por lo tanto ha sido favorable", comenta. "Se ha recuperado así mucho dinero. Por carta, en cambio, la gente la recibe y no responde. Ahora es efectiva esa respuesta" comentó el señor Quintero.

"En resumen —dijo al final el Sr. Quintero— el Servicio de Teletipo del ICE es un notable adelanto que nos ha dado muchos beneficios".

ENRIQUE FONSECA ZAMORA Y MARTIN S. A.

a nombre de sus Representadas

HEPOLITE, GLACIER, J. PAYEN, BORG & BECK,

MINTEX, MONARK, QUINTON HAZELL y REPCO.

FELICITAN Y SALUDAN FRATERNALMENTE A

ANGLOFORES LTDA.

con motivo de la inauguración de sus amplias y modernas instalaciones.

San José, 24 de abril de 1970.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Haciendo patria en Milwaukee, Estados Unidos de América

—Una costarricense da a conocer a Costa Rica en U.S.A.
—Costa Rica participa en The Folk Fair, Feria Folklórica en Milwaukke.
—Una carreta costarricense en los desfiles.. tirada por dos ponys.
—40 mil personas se enteraron de que existe Costa Rica.
—Podríamos participar en The State Fair, la Feria del Estado.
—Productos costarricenses se pueden exhibir allá.

Es hermoso viajar, la nostalgia que nos invade al dejar nuestro terruño pronto se troca en vibrante emoción cuando los medios nos transportan a mundos para nosotros desconocidos. En el mare mágnum de las ciudades inmensas solemos olvidar la Patria lejana y ante las elevadas selvas de concreto y acero, se desvanece la maravillosa idea de la verde campiña que nos vio nacer. Pero hay excepciones. No falta quien al llegar a esos mundos desconocidos añora a la Patria y la nostalgia se troca en fuerza inmensa. La Patria es el amor, la Patria es la meta y entonces, se hace Patria....

...

UNA TICA EN MILWAUKEE

Carmen Ajoy, costarricense que reside en Milwaukee estado Wisconsin, Estados Unidos de América, es una de esas personas que en cuanto llegó a su destino, empezó a hacer patria. El recuerdo de Costa Rica jamás la ha abandonado y con recortes de los más importantes diarios del Estado, nos muestra cómo ha dado a conocer a nuestro país, a través de su propio esfuerzo y la ayuda de algunas personas.

LA FERIA FOLKLORICA

The Folk Fair, feria folklórica, similar a la Feria de las Flores, se lleva a cabo en Milwaukee todos los años.

Carmen Ajoy visitó a nuestro Cónsul General en aquella ciudad, don Fernando Cardona, para medir las posibilidades de hacer presente a Costa Rica en la famosa feria en que toman parte grupos etnológicos de diversas regiones del mundo.

Las posibilidades económicas eran escasas, pero había voluntad y "querer es poder" y empezaron los preparativos.

UNA CARRETA TICA PARA LA FERIA

Carmen al pasar por Miami se dio cuenta de una hermosa carreta costarricense tamaño natural que exhibía una firma comercial, pero que al parecer no le ponía mucho cuidado al asunto.

Nuestra compatriota inició las gestiones con el Instituto Costarricense de Turismo y con la colaboración de esa entidad, del Cónsul, señor Cardona, del Club de Español del Instituto Internacional de Milwaukee y otras personas, fue posible la compra de la mencionada carreta, la que fue trasladada a Milwaukee. El flete lo pagó el Museo Público de aquella ciudad.

COSTA RICA EN LA FERIA

La feria estaba a punto de iniciarse. En Milwaukee hay unos 250 costarricenses, pero era difícil unirlos a todos para trabajar en el puesto de Costa Rica.

Se pudo contar con el concurso de unas cinco familias costarricenses y el puesto se montó.

La feria se lleva a cabo en "The Arena Auditorium", que tiene capacidad para unas 40 mil personas. Allí se instaló el puesto de Costa Rica, que lució una tranquera de varas al frente, con algunas sepas de guarias moradas. La carreta en el interior. Muchachas y muchachos lucieron nuestros trajes típicos y se oyó el clásico guipipiiiiiiiaaa!

DESFILA LA CARRETA COSTARRICENSE

En la feria no podían faltar los desfes folklóricos y por supuesto, Costa Rica tenía q' tomar parte en los mismos.

Lo más indicado era desfilar con nuestra tradicional carreta, pero.... ¿y los bueyes? La hermosa carreta nacional desfiló tirada por un par de ponys y aunque no dio la idea clara de lo que es en sí, sedic una lección de buena voluntad.

La carreta indicada se encuentra ahora en exhibición en un establecimiento comercial de Milwaukee y se espera que sea instalada en un local en donde se exhibirán vehículos típicos de diversos países.

CONFERENCIA SOBRE

Más de 40 miy personas se enteraron en "The Arena Auditorium" que Costa Rica existe en la América Central a través del puesto y de los comentarios que Carmen Ajoy y demás personas hicieron acerca de nuestro país. Pero era necesario, más, porque allí no era posible decir todo lo que se puede decir de este hermoso terruño.

El Club de Español del Instituto Internacional de Milwaukee, que patrocinó el puesto, esuvo de acuerdo también en patrocinar una conferencia sobre Costa Rica, la que dictó Carmen Ajoy, valiéndose de slides que le envió el Instituto Costarricense de Turismo.

PODEMOS PARTICIPAR EN LA FERIA DEL ESTADO

Además de la feria folklórica, se lleva a cabo en forma anual, "The State Fair", otra feria a nivel del Estado.

Considera Carmen Ajoy q' es posible que nuestro país participe en dicha feria, que por supuesto es más importante que la detallada. Para ello, sería necesaria la colaboración del Instituto Costarricense de Turismo, institución con la q' ya ha hecho contacto, y de los industriales y artesanos los industriales y artesanos nacionales.

QUE SE PUEDE EXHIBIR EN WISCOUSIN-

Nos dice Carmen, que en Feria del Estado, se podría exhibir frutas tropicales enlatadas y otros productos nuestros, pero sobre todo se debería contar con artículos de souvenirs de café también artículos de cabuya, de cuero, de madera, collares de semillas, etc.

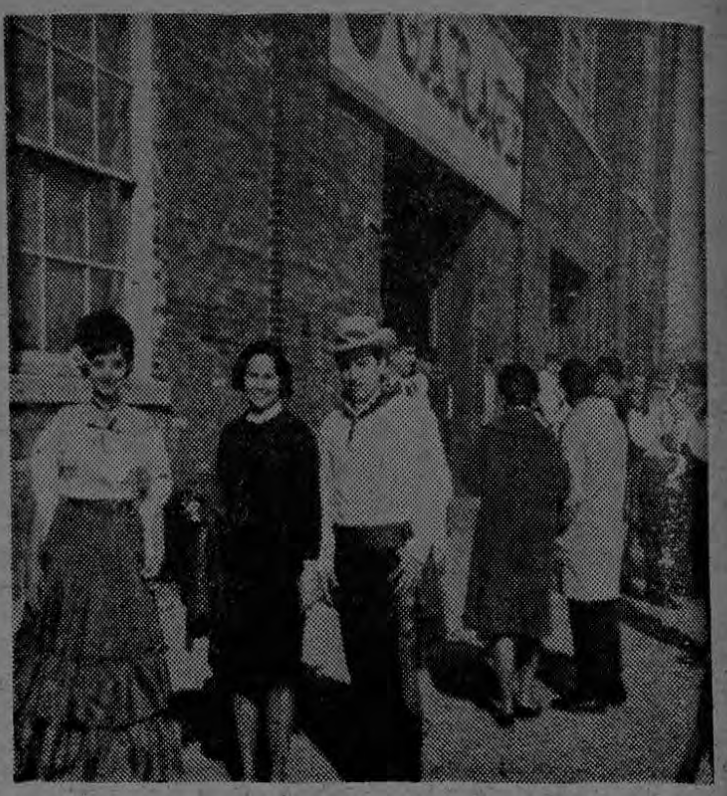
Esa sería otra buena oportunidad para dar a conocer a nuestro país en aquel estado norteamericano.

Nos indicó que ella puede servir de intermediaria de cualquier industrial que se interese por enviar sus productos allá. Su dirección es, Carmen Ajoy, 2735 N. Oakland Ave. Milwaukee, Wis. 53 211, USA.

SEGUIRA HACIENDO PATRIA

Carmen Ajoy es una enamorada de su Patria y nos indicó que no perderá oportunidad alguna para dar a conocer a Costa Rica en el estado en que ella vive y en cualquier otro lugar de los Estados Unidos de América.

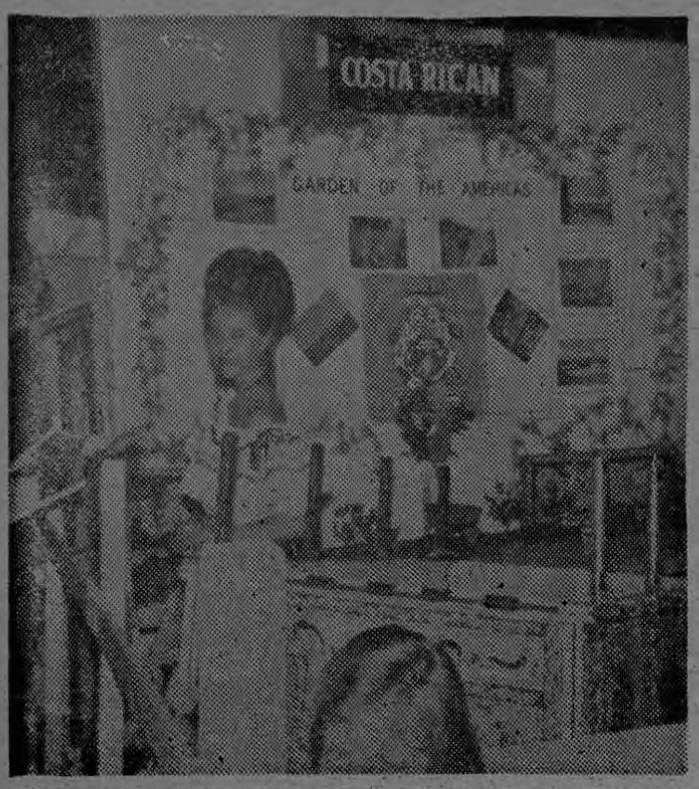
"He salido de mi Patria, pero mi terruño no sale de mí", nos dijo para finalizar.



SE PREPARAN PARA EL DESFILE.—En la gráfica se recoge el momento en que varios costarricenses se preparan para participar en el desfile folklórico. A la izquierda, la señorita Flor Molina, al centro Carmen Ajoy y les acompaña, Gilbert Chaves. Desfilaron en una carreta tirada por dos ponys..



TRAJES TIPICOS DE COSTA RICA:—Así lucieron algunas señoritas costarricenses en The Folk Fair de Milwaukee. Las señoritas Flor Molina (izquierda) y Ligia Quesada, exhiben nuestros trajes típicos. En primer plano la niñita, Marie Lys Quesada.—



PUESTO DE COSTA RICA, EN EL FOLK FAIR Esta es parte del puesto de Costa Rica en The Folk Fair de Milwaukee. Luciendo el traje típico nacional, la señorita Ligia E. Quesada, junto con la carreta nacional.—

Prohibido uso de ciclamatos en los alimentos y bebidas

Con nuevas pruebas que indican que los llamados "cyclamates", o ciclamatos' endulzadores artificiales 30 veces más dulces que el azúcar, causan cáncer en animales, el Gobierno de los Estados Unidos ordenó recientemente a los fabricantes de alimentos y bebidas de bajo contenido de calorías que descontinuarán su utilización.

La medida se adoptó después de que continuó aumentando la alarma del público al crecer vertiginosamente la utilización de estos productos para fines comerciales en los Estados Unidos en un 600 por ciento en los últimos siete años. Alrededor del 70 por ciento de los siclamatos producidos en la nación se usan para refrescos.

Muchos fabricantes han reemplazado los ciclamatos con sacarina y azúcar en las bebidas de bajo contenido de calorías a razón de 30 calorías por cada ocho onzas de refrescos en lugar de la proporción anterior de que era de una a dos calorías. La sacarina, también un endulzador artificial,, es 300 veces más dulce que el azúcar, pero deja un sabor amargo cuando se usa por sí sola.

Muchos científicos se han preocupado por los ciclamatos porque el organismo humano puede convertirlos en ciclohexilamina durante el proceso de digestión. La ciclohexilamina es una toxina química que causa la destrucción de los fetos animales y daños a los cromosomas que pasan las características de una generación a otra.

Los ciclamatos se han empleado para dar sabor a alimentos tales como natillas, aderezos para ensaladas, jaleas, helados, tocino "curado", encurtidos, alimentos para perros y vitaminas con sabores especiales para niños. Las etiquetas han identificado la presencia de los ciclamatos en los productos.

La Gran Bretaña, Suecia, Dinamarca, Alemania Occidental y Finlandia también han prohibido el empleo de los ciclamatos.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Seminario sobre problemas demográficos se inauguró hoy

Hoy se inauguró en La Catalina un seminario para Directores de periódico de Costa Rica y Centro América cuyos propósitos son los de destacar la importancia del problema demográfico en América Latina y particularmente en Costa Rica y Centro América; suministrar información actualizada sobre diferentes aspectos de la realidad demográfica en Costa Rica y obtener apoyo más decidido y activo de la prensa para los programas de población y de desarrollo general.

El seminario se clausurará mañana y a él asisten, además de representantes de periódicos costarricenses, Directores de periódicos del resto de Centro América.

El programa del seminario es el siguiente:

VIERNES 24 DE ABRIL:

8.00 a.m. **Apertura del Seminario.**
Dr. Luis Asís Beirute, Presidente de la Junta Directiva de la Asociación Demográfica Costarricense.
8:15 a.m. **Aspectos Políticos de los Programas de Población.**
Lic. Víctor Brenes Jiménez.
9.15 a.m. **La Prensa frente al Problema Demográfico en los países latinoamericanos.**
Dr. J. Mayone Stycos.
10.15 a.m. Receso.
10.30 a.m. Mesa Redonda.
12.00 m. Almuerzo.
2.00 p.m. **Responsabilidad de la Prensa frente a la Explosión Demográfica desde el punto de vista del desarrollo**
Lic. Rodrigo Madrigal Nieto.
2.45 p.m. **Estadísticas Básicas de Costa Rica.**
Lic. Ricardo Jiménez Jiménez.
3.45 p.m. Receso.
4.00 p.m. Mesa Redonda.
7.00 p.m. Cocktail Buffet.

SABADO 25 DE ABRIL:

8.00 a.m. **El Aborto en Costa Rica.**
Dr. Oscar Alfaro Rodríguez.
9.15 a.m. **Relación entre los factores población-recursos naturales renovables en Costa Rica.**
Dr. Luis Fournier Origgi.
10.15 a.m. Receso.
10.30 a.m. Mesa Redonda.
12.00 m. Almuerzo.
2.00 p.m. **Significado Humano de las Estadísticas Básicas de Costa Rica.**
Dr. Rodrigo Gutiérrez Sáenz.
2.45 p.m. **Consideraciones en Torno a la Encíclica Humane Vitae.**
Pbro. y Lic. Jesús Rodríguez Jalón.
3.45 p.m. Receso.
4.00 p.m. Mesa Redonda.
5.00 p.m. **Clausura.**
Sr. Víctor H. Morgan Alvarado, Director Ejecutivo de la Asociación Demográfica Costarricense.

Cooperativa de Montecillos y CNP coordinan actividades

Se celebró una reunión conjunta entre la Directiva del Consejo Nacional de Producción y la Cooperativa de Montecillos, con el fin de establecer un plan que logre la coordinación de las actividades entre ambas Instituciones, en cuanto al aspecto funcional de la planta de destace.

Dijo un vocero del Consejo Nacional de Producción, se integró una Comisión en la que figuran representantes del CNP y la Cooperativa de Montecillos, para elaborar un estudio.

Moravia, 24 de abril de 1970.

EL CONSEJO ESTUDIANTIL DEL COLEGIO HUMBOLDT

acordó hoy, en sesión extraordinaria a las 9 horas, lo siguiente:

1—Solidarizarse con los demás colegios de Enseñanza Media del país que se pronunciaron en contra de la firma del ACTUAL Contrato-Ley Estado ALCOA.

2—En vista de la estructura especial de nuestro Colegio, éste no participará en ninguna huelga.

3—Hacer hoy un paro simbólico durante el cual se izará el Pabellón Nacional y el Presidente del Consejo Estudiantil leerá lo acordado en esta sesión.

4—Después de éste, continuaremos en lecciones como de costumbre.

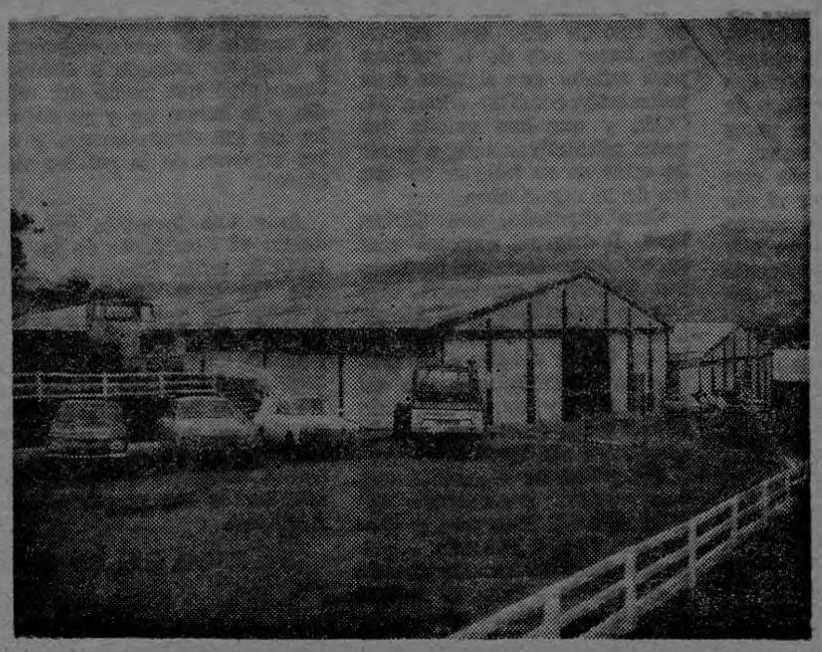
Consejo Estudiantil del Colegio Humboldt.

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES
ES UNA NECESIDAD NACIONAL



felicita a **ANGLOFORES LTDA.**

con motivo de la inauguración de sus nuevas instalaciones situadas en Paso Ancho



y le agradece el habernos confiado la instalación de las celosías, vidrios y fachadas de aluminio.

Agradece también a la Compañía Constructora INVECO, que permitió la ejecución de los trabajos, y a quien hace extensiva su felicitación.

San José, 24 de abril de 1970.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Ultrajados Presidente Trejos y dos ministros

El Presidente de la República Prof. José J. Trejos Fernández, los Ministros de Relaciones Exteriores y Seguridad Pública, Lic. Fernando Lara Bustamante y Arq. Diego Trejos Fonseca y otras personas más que acompañaban al Mandatario, fueron ultrajados por manifestantes, anoche.

PRIMER INCIDENTE

Al ser las 6:20 p.m. el señor Presidente Trejos Fernández y su señora esposa, doña Clarita de Trejos Fernández, acompañaron a la puerta del lado norte de la Casa Presidencial, al señor Nuncio Apostólico y al señor Arzobispo de San José, una vez que éstos llevaron a cabo la condecoración que recomendó su Santidad el Papa Paulo VI para la Primera Dama de la República.

Los manifestantes se encontraban al frente de la Casa Presidencial desde las 5:30 p.m. solicitando que saliera el Presidente, como lo hicieron también en horas de la mañana.

En cuanto se dieron cuenta que el Presidente Trejos había salido por el lado norte, uno de los cabecillas que portaba un micrófono gritó: "allá está el Presidente". Hubo desbandada general. Los manifestantes se lanzaron sobre las personas indicadas y algunos se treparon a los vehículos que allí estaban estacionadas esperando por las autoridades eclesiásticas indicadas y por el propio Presidente y su señora esposa, que iban a una inauguración al Correo.

IRRESPETO PARA EL NUNCIO Y PARA EL ARZOBISPO

Los manifestantes irrespetaron a las autoridades eclesiásticas indicadas ya que la masa no les permitía tomar el auto, por lo que tuvieron que protegerse de nuevo en el interior de la Casa Presidencial. El acto fue bochornoso, pero no les bastó a los manifestantes que siguieron gritando improperios.

IRRESPETO AL PRESIDENTE Y A LA PRIMERA DAMA

La turba tampoco permitió al Presidente de la República y a la Primera Dama, tomar el auto para asistir a una inauguración en el Correo. Doña Clarita se vio obligada a penetrar a la Casa Presidencial, mientras el señor Presidente, sereno, sin inmutarse, soportaba los empujones de los manifestantes que le exigían que hablara.

La turba empujó al Presidente y lo obligó a dejar el sitio, al extremo de que definitivamente no pudo tomar el auto que lo esperaba, y tuvo que caminar a pie rumbo hacia el oeste.

El Canciller de la República, Lic. Fernando Lara Bustamante, se encontraba también en la Casa Presidencial, así como el Ministro de Seguridad Pública, Arq. Trejos Fonseca, porque tenían que acompañar al Presidente, igualmente, Alonso Trejos Fonseca, también hijo del Presidente. Cuando se dieron cuenta que las turbas llevaban al Presidente impulsado, salieron y se unieron al Mandatario para hacerle compañía y protejerlo.

Al Presidente lo obligaron a hacer a pie todo el recorrido hasta el Correo, pero mientras iban de camino, los manifestantes les ultrajaron de palabra y de hecho, ya que los empujaban y codeaban.

PRESIDENTE ULTRAJADO DE HECHO

Uno de los acompañantes del señor Presidente Trejos, nos manifestó que al pasar frente a la Embajada Norteamericana, los manifestantes insistieron en que el señor Presidente hablara. La gran mayoría formó cadena con los brazos para bloquear el camino y no permitir el paso del señor Trejos Fernández, mientras que uno de los cabecillas, un estudiante universitario, le forzó, tomándolo de un brazo para que no avanzara y pronunciara allí, frente a la Embajada Americana, un discurso. Este hecho lo ocultó el señor Trejos Fernández, pero repetimos, uno de sus acompañantes lo relató a LA PRENSA LIBRE.

TUMULTO EN EL CORREO

Al llegar el Presidente Trejos al Correo, las turbas prácticamente se enfurecieron al no haber logrado su objetivo, hacer hablar al Presidente, y los manifestantes a gritos pedían que el Mandatario les dirigiera la palabra. Mientras tanto iban tomando posiciones y otros pretendían entrar al Correo. Algunos se treparon sobre los autos estacionados causándoles daños y una camioneta del Correo quedó con destrozos considerables.

Cuando el Presidente logró entrar con sus acompañantes al Correo, fueron cerradas las puertas y las turbas quedaron por fuera.

EL PRESIDENTE EXPLICA LO OCURRIDO

El señor Presidente de la República, explicó a los invitados en el momento de la Inauguración de la Oficina Filatélica y la firma de un contrato con las Naciones Unidas para la venta de sellos postales de la ONU en Costa Rica, el por qué del atraso y narró cómo tuvo que llegar allí entre codazos e insultos de los manifestantes.

MOMENTOS DRAMATICOS

Don Alonso Trejos Fonseca, hijo del señor Presidente de la República, narró a un redactor de LA PRENSA LIBRE los momentos dramáticos que pasó junto a su padre, y declaró que hubo ocasiones en que creyó que los iban a agredir'. Fueron los momentos más amargos de mi vida", nos dijo don Alonso.

EL CANCILLER LARA BUSTAMANTE INDIGNADO

También el señor Lara Bustamante narró a LA PRENSA LIBRE aquellos momentos de angustia vividos entre las turbas manifestantes y expresó su indignación por el irrespeto tan grande de los manifestantes que llegaron a los extremos ya narrados.

CONFERENCIA DE PRENSA CON EL PRESIDENTE

El Presidente de la República, Prof. Trejos Fernández, citó a una conferencia de prensa en la Casa Presidencial, al ser las 10:30 p.m. Hizo un llamado vehemente a los estudiantes y a los padres de familia para que reconsideren la situación a la que están llevando al país y frenen esos impulsos. Se refirió el Presidente en forma somera a los incidentes que narramos líneas atrás y solicitó la comprensión de todos los costarricenses.

MINISTRO TREJOS LLAMA A LA CORDURA

El Ministro Trejos también llamó a la cordura a los manifestantes y refiriéndose a los estudiantes, dijo que confiaba en ellos. Agregó luego que las autoridades están pendientes de los agitadores profesionales que se están infiltrando y que son los mismos que provocaron disturbios en días pasados.

"No seamos objeto de los agitadores profesionales"

El Presidente de la Federación de Estudiantes Universitarios de Costa Rica (FEUCR) don Rodolfo González, se hizo presente hoy a las 10.30 de la mañana a la Redacción de LA PRENSA LIBRE, mostrando preocupación por lo que pueda ocurrir hoy en la manifestación estudiantil.

Sus primeras palabras fueron: "Quiero hacer un llamado a través de LA PRENSA LIBRE a todos los estudiantes".

Luego pronunció las siguientes palabras:

"Cuando los universitarios comenzamos este movimiento estábamos conscientes de la trascendencia histórica que podría tomar. Nos hemos alegrado del apoyo tenido en diferentes sectores y clases trabajadoras.

Hicimos el movimiento porque creemos como ciudadanos que tenemos derecho a emitir opiniones a un proyecto de tanta trascendencia como el que ahora se discute sobre ALCOA.

Sin embargo, por esa misma condición de ciudadanos, debemos respetar las leyes y la Constitución y por ningún momento debemos pretender —ni lo hemos querido— pasarles por encima a los Poderes establecidos.

Por las dos razones expuestas, como Presidente de los universitarios, electo en forma popular, deseo hacer un llamado ferviente a mis compañeros para que mantengamos hoy en la manifestación el orden debido y evitemos que seamos objeto de agitadores profesionales que no creen en el orden democrático y constitucional en que vivimos.

Para terminar quiero decir que nuestra posición y nuestro movimiento es histórico. En ese sentido no puede degenerar y debe ser recordado siempre como algo que nació del estudio y la buena fe; y no del calor de las circunstancias y de los vaivenes de la política nacional".

Ante una pregunta del Redactor el Presidente de la FEUCR, señor González, dijo que "es muy difícil manejar a todos los que hoy va a estar en la manifestación. Se pretende concentrarlos en la esquina del Banco Central a las dos de la tarde, para luego desilar hacia la Asamblea Legislativa, donde lo que se quiere es quedarnos hasta ver que sucede con el contrato de ALCOA".

Una última pregunta y dice:

"Anoche se estuvo hablando en la Universidad de no permitir hoy la entrada de los diputados a la Asamblea, pero esto no puede ser por ningún motivo".

Vecinos de Hatillo ven obras del SNAA

El comité Pro Deportes y Recreación de la Ciudadela Nº 3 de Hatillo, visitó recientemente las obras que está ejecutando el Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado en su magno proyecto de Puente de Mulas.

Los visitantes recibieron amplias explicaciones sobre el nuevo acueducto que tiene ya un alto grado de avance, y sobre las demás obras, como líneas de inyección, nuevas plantas de tratamiento, red de tanques, mejoras en las redes de distribución y otros proyectos que contribuyen el nuevo acueducto metropolitano cuyo costo se ha estimado en ... ₡ 89.340.000.00.

Los funcionarios del ... SNAA dijeron a los vecinos de Hatillo que la institución reconoce que en varios sectores del área metropolitana no hay eficiente servicio de agua, pero que ese problema quedará solucionado a fines del presente año, al entrar en operación el acueducto de Puente de Mulas.

Aprobación de contrato Alcoa queda firme en tercer debate

Esta tarde está señalada para la tramitación en su tercer y último debate del contrato entre el Estado y la ALCOA, para la explotación de la bauxita en San Isidro de El General.

La sesión plenaria se iniciará a las 3.30 de la tarde, con oportunidad de volver a discutir sobre el fondo de esta contratación.

El Presidente de la Asamblea Legislativa tiene facultades, dadas a través de una moción aprobada por el plenario, para dar por agotada la discusión en tercer debate "a la hora que lo crea conveniente y proceder a recibir la votación".

Al igual que la votación hecha en primer debate, la votación de hoy en tercer debate será en forma nominal, por cuanto así lo ordena una moción aprobada por unanimidad hace dos semanas.

El Presidente de la Asamblea Legislativa, Lic. José Luis Molina Quesada, dijo esta mañana que espera que la tramitación en tercer debate del contrato con ALCOA, transcurra en forma normal, dentro de los límites de cordura y raciocinio lógicos.

Expresó Molina que la duración del debate sobre ALCOA dependerá hoy de las circunstancias que rodean el asunto. Indicó que no podrá extenderse por más de dos horas, por cuanto la votación tendrá que comenzarse a recibir antes de las 5.30 de la tarde, o de lo contrario habría que pasar a conocer de otros asuntos.

Molina Quesada señaló que la moción aprobada por el plenario el pasado 31 de marzo dice muy claramente que hoy debe dársele el tercer debate al contrato con ALCOA, y por lo tanto para recibir la votación deberá dar por agotada la discusión antes de las 5.30 p.m.

La sesión plenaria de ayer en que fue aprobado el contrato con ALCOA en su segundo debate duró muy pocos minutos. Se puso en discusión el asunto de la ALCOA, al iniciar se la sesión, siendo aprobado poniéndose de pie un grupo mayoritario de legisladores. Acto seguido el Lic. Molina manifestó: "señores diputados, debido al problema imperante en los alrededores del recinto parlamentario, considero pertinente no continuar sesionando. Se levanta la sesión".

Algunos señores diputados al llegar a la Asamblea Legislativa han estado dejando sus vehículos un poco retirados.

El legislador Lic. Villanueva Badilla dijo que espera hoy hacer uso de la palabra para señalar que algunos diputados están condicionados a ALCOA, y que han votado dos veces afirmativamente, a pesar de estar en su interior en contra de la negociación.

Otro diputado, don Carlos Luis Rodríguez, expresó que ha votado en favor del contrato con ALCOA a conciencia. Que hoy se presentará a la Asamblea a votarlo afirmativamente en tercer debate. Que solo que ya exista la anarquía en Costa Rica y no se nos deje entrar a emitir el voto, podría quedarme sin hacerlo.

Un grupo de diputados que está en favor del contrato Estado ALCOA dijo esta mañana que "no hay razón —por cuanto hemos razonado el voto a conciencia— para no volver a votar afirmativamente".

Para terminar agregaron: "La mayoría de diputados está en favor de la contratación y es un hecho que hoy recibirá la aprobación definitiva".

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Concordia y sensatez pidió hoy Trejos

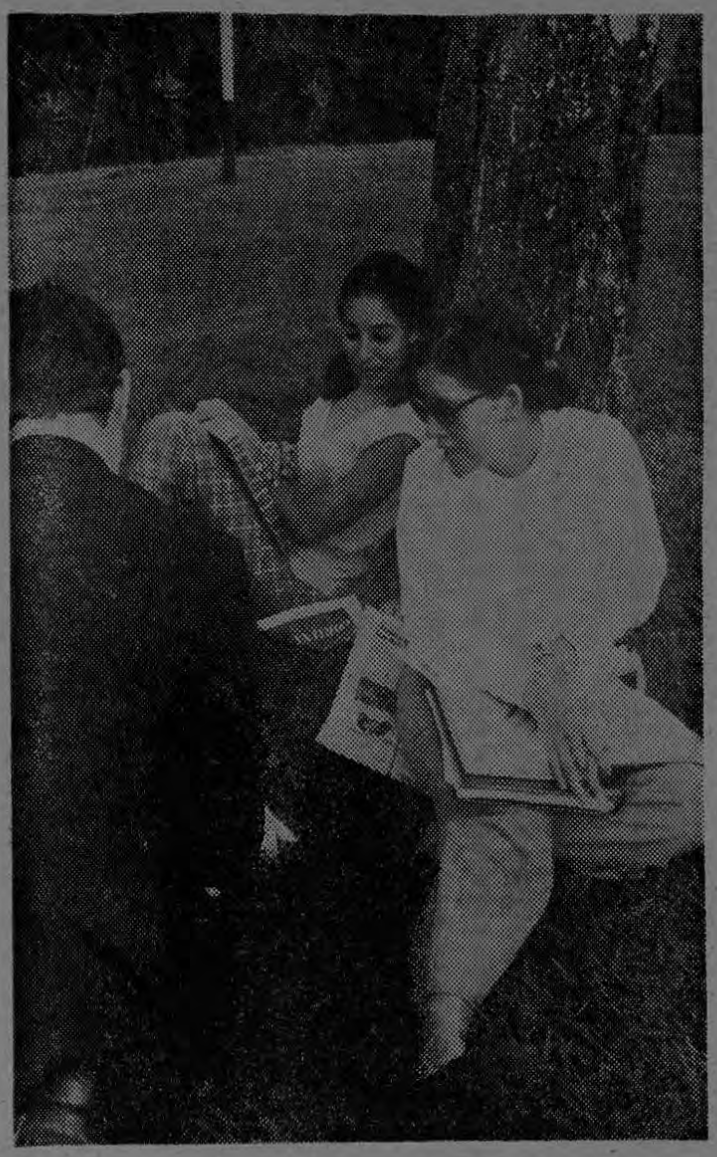
El señor Presidente de la República, Prof. José Joaquín Trejos Fernández, convocó esta mañana a la Casa Presidencial a todos los Directores de Periódicos del país, así como Directores de otros medios de información colectiva con el objeto de charlar con ellos y exponerles su profunda preocupación por el sesgo que están tomando las cosas en derredor de la contratación Estado-ALCOA.

El Presidente Trejos hizo ver que es esta una hora peligrosa por la que está atravesando la nación, y que todos los costarricenses, jóvenes estudiantes, padres de familia, líderes políticos y religiosos, así como el pueblo en general, deben hacer un alto para reflexionar, analizando qué es lo que realmente se persigue con esta huelga, que iniciada ya, puede tomar derroteros imprevistos, máxime si se contempla que están infiltrados en ella conocidos líderes marxistas.

Nuestra amada vida institucional, nuestro sistema democrático y republicano, podrían peligrar si todos los ciudadanos no hacemos ese alto, para que reflexionando y meditando con la vista puesta en la concordia nacional, nos demos cuenta de que por falta de previsión y quizá cegados y mal orientados podemos dar al traste con todo esto de lo que tanto nos enorgullecemos en nuestra amada Costa Rica. Ese fue el espíritu de las palabras del señor Presidente Trejos con los periodistas esta mañana en Casa Presidencial.

Se puso en evidencia también, por parte del Presidente Trejos, el hecho de que los ojos del mundo pueden estar pendientes de lo que ocurra en las próximas horas en Costa Rica y si recordamos que nuestro prestigio internacional es amplísimo en el contexto de las naciones libres de la tierra, cualquier actitud violenta o irreflexiva que tenemos puede también perjudicar mucho ese bien ganado prsetigio internacional.

Finalmente el señor Presidente Trejos, cuando ya la reunión terminaba a la altura de las once de la mañana, insistió en su llamamiento a la cordura, la reflexión de todo el pueblo de Costa Rica y especialmente a los padres de familia, para que estos coadyuven a través de sus hijos, estudiantes universitarios y de enseñanza media, con el objeto de que la constitucionalidad y la paz costarricense no sufran menoscabo en estas peligrosas horas que estamos viviendo.



Apoyamos la huelga. No estamos en huelga. Este juego de palabras salió de los labios de estas simpáticas señoritas, estudiantes universitarias. Apoyan la huelga, pero quieren seguir estudiando. De espaldas el redactor de LA PRENSA LIBRE Víctor Hugo Vargas Araya. (Foto Córdoba).

Total la huelga de estudiantes

La huelga estudiantil va cobrando fuerza en forma alarmante en toda la nación. Para esta mañana, según informaciones del Ministerio de Educación, "virtualmente" todos los estudiantes de Enseñanza Media están en huelga.

ANDE no se ha pronunciado. APSE está en actitud expectante y neutral. Cálculos aproximados hablan de un 70 por ciento de profesores que adversan la contratación Estado-ALCOA.

Ministerio de Educación toma nuevas medidas, mientras que la ANEP se solidariza con el movimiento huelguístico y va al paro. Seguidamente suministramos una amplia y detallada información del panorama general del país hasta las once de la mañana.

APSE NEUTRAL PARA EVITAR UN POTENCIAL CISMA

La Asociación de Profesores de Segunda Enseñanza (APSE) a través de su Presidente, Prof. Marco Tulio Arguedas Salas, dijo esta mañana a LA PRENSA LIBRE, que esa entidad permanece hasta el momento en una posición eminentemente "neutral" en la presente emergencia que se ha presentado con motivo de las huelgas estudiantiles por la contratación Estado-Alcoa.

"Hay una marcada división de criterio sobre este complejo y delicado asunto entre todos los integrantes de APSE y por lo tanto, hasta el momento permanecemos en un plan neutral para evitar así una potencial escisión dentro de la APSE", señaló el Prof. Arguedas.

Explicó luego el Presidente de APSE, que una petición de cualquiera de los comités que integran ese organismo en el sentido de que el Directorio asuma una definida posición obligaría a la Junta Directiva a hacerlo, pero hasta el actual momento tal petición formal no se ha suscitado.

UN 70 POR CIENTO DEL PROFESORADO ADVERSA LA CONTRATACION

Más adelante señaló el Prof. Arguedas que un cálculo tentativo entre el profesorado podría dar un porcentaje del 70 por ciento, que adversa esta contratación y yo, en mi carácter personal, agregó don Marco Tulio, "creo que deben mejorarse algunas de las cláusulas de esta contratación.

"Pero, repito mientras no medie una petición formal de parte de los comités que integran nuestra organización, APSE permanecerá a la espectativa y en un plano netamente neutral", concluyó el Presidente de APSE, señor Arguedas Salas.

POLITICA DEL 'NADADITO DE PERRO" SIGUE PRESIDENTE DE LA ANDE

En cuanto a la Asociación Nacional de Educadores (ANDE), supo LA PRENSA LIBRE que anoche esta organización tuvo una sesión de Directorio con carácter de emergencia para tratar algunos asuntos relacionados con la actual huelga, pero de esta sesión no trascendió nada a la prensa.

Esta mañana tratamos de localizar al Secretario General de ANDE, Prof. Carlos Alberto Herrera Murillo, para conocer la posición oficial de ellos en relación con la actual emergencia y tal cosa no fue posible, toda vez que el señor Herrera, según se dijo en las oficinas de la misma ANDE, se encontraba llevando a cabo un recorrido por los principales establecimientos educativos del área metropolitana con el objeto de "empaparse" de la actual situación y tener más elementos de juicio sobre el particular a la hora de emitir un criterio oficial.

Así las cosas, entrevistamos al Lic. Miguel A. Campos Sandí, Presidente de ANDE y hoy alto funcionario del Ministerio de Educación, quien se negó rotundamente a decir cosa alguna sobre la actual situación que vive el país.

Sobre la reunión de Directorio de anoche, tampoco quiso decir nada el señor Campos Sandí, quien en todo momento se limitó a decir "no sé nada de nada". Tal expresión causó malestar entre los propios compañeros del señor Campos y uno de ellos que en el período pasado, ocupó un alto cargo en la Directiva Central de ANDE, comentó entre jocoso y molesto:

"La política del nadadito de perro es la que está utilizando el presidente andino en esta ocasión..." tal criterio, aunque no lo compartimos en toda su extensión, no deja de estar muy largo de la realidad comentaron otros de los presentes cuando la prensa entrevistaba al alto funcionario de Educación, señor Campos Sandí.

Por otra parte y de última hora supo LA PRENSA LIBRE que ya varias filiales se han dirigido a la Directiva Central de ANDE exigiendo un pronunciamiento formal de esta entidad que agrupa a más de 15 mil educadores en todo el país.

Así las cosas se comentó que el "nadadito de perro en la política del señor Campos Sandí" terminará mañana, cuando ANDE se vea abocada a pronunciarse sobre este delicado y trascendental problema que vive Costa Rica en estos momentos.

CADENA DE MANDO EN RESPONSABILIDAD DOCENTE ORDENA MINISTRO BRENES EN EDUCACION

El Lic. Víctor Brenes Jiménez, Ministro de Educación, para efectos de control ha ordenado "una cadena de mando en responsabilidad docente" por medio de la presente nota:

San José, 24 de abril de 1970
Señor Prof.
don Manuel Antonio González Flores
Administrador General de Enseñanza
S. O.

Estimado señor:

Ordénole por medio de la presente cursar taxativas y terminantes instrucciones a los Asesores todos de colegios de Enseñanza Media para que, día a día se apersonen en los colegios de sus respectivas jurisdicciones con el fin de cerciorarse de la asistencia de los estudiantes a sus lecciones y, en caso contrario, de comprobar si efectivamente se está cumpliendo con la obligación reglamentaria de hacer constar sus ausencias injustificadas. Los profesores serán responsables de esta medida ante los directores de los liceos; éstos, ante los supervisores y éstos ante usted. Mientras dure la presente emergencia que afecta a algunos colegios del área metropolitana los Asesores los visitarán diariamente para cumplir con lo más arriba indicado.

Aprovecho la oportunidad para suscribirme de usted,

Atto. y s. s.,
VICTOR BRENES
Ministro de Educación Pública

A LOS FUNCIONARIOS NOS CORRESPONDE CUMPLIR CON LA LEY

"A los funcionarios nos corresponde cumplir con la ley

Pasa a la PAG. SIGUIENTE

Problemas mundiales se analizarán en Suecia

En junio de 1972 se llevará a cabo en Suecia una Conferencia Mundial sobre Medio Ambiente Humano bajo los auspicios de las Naciones Unidas. Un comité preparatorio de 27 naciones, formado por la Asamblea General, habrá de reunirse este mes para comenzar a redactar planes para la reunión.

Fue Suecia quien hizo el primer llamado a semejante conferencia en un memorándum presentado al Consejo Económico y Social en 1968, y ese mismo año, la Asamblea General adoptó una resolución que identificaba los dos tipos principales de problemas mundiales de medio ambiente como:

Cambios en el ambiente natural del hombre provocados por lacreciente población y el uso incontrolado de los nuevos adelantos tecnológicos en la industria y la agricultura,

El impacto de estos cambios sobre el hombre mismo, sobre su salud, y sobre las condiciones de trabajo y vivienda.

Con posterioridad, un grupo de trabajo ad hoc identificó tres niveles de problemas y acción gubernamental o internacional necesarios para su solución:

Problemas globales que afectan potencialmente a todos los países y que requieren acuerdo y acción internacionales.

Problemas territoriales de zonas terrestres y aguas costaneras para los cuales la acción es principalmente la responsabilidad de los gobiernos nacionales y los acuerdos regionales.

Problemas de establecimiento humano y colonización que afectan las áreas locales, y que requieren principalmente la acción por parte de las autoridades locales, urbanas o nacionales.

En una resolución en la cual se acepta la propuesta para una conferencia mundial, la Asamblea General subrayó especialmente la importancia de posibilitar a los países en desarrollo la prevención de los problemas ambientales.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Total la huelga

Viene de la Pág. ANTERIOR

y los reglamentos. Los Directores de los respectivos colegios deberán bajo su entera responsabilidad determinar si las ausencias que se produzcan estos días con motivo de la huelga, deben considerarse "motivadas" o no.

"Nosotros aquí en el Ministerio sólo participaremos en esto de las llegadas tardías en una última instancia y sólo por la vía de "apelación". Así se expresó esta mañana el Oficial Mayor del Ministerio de Educación, doctor Enrique Vargas Peralta cuando LA PRENSA LIBRE le preguntó sobre el problema de las ausencias en los colegios.

CASA PRESIDENCIAL DECIDIRA SOBRE PARO DE LA ANEP

En cuanto al paro que partir de las trece horas anunció la Asociación Nacional de Empleados Públicos (ANEP) el doctor Vargas Peralta dijo, que en lo que atañe a los empleados y funcionarios del Ministerio de Educación, no sabía aún cual será la actitud de estos toda vez que tal suceso no había ocurrido, pero que en todo caso de producirse el paro será consultada la Casa Presidencial para establecer las medidas a tomar.

SERA LA HISTORIA LA QUE DIGA LA VERDAD

Preguntado el doctor Vargas sobre la situación propiamente dicha en relación con la contratación ALCOA-Estado, contestó don Enrique:

"Será la historia la que diga si hubo razón de parte de los que hoy adversan este contrato o si la misma la tenían quienes lo apoyan. Así de primeras, piensa uno en la experiencia y el criterio jurídico de quienes, como los señores diputados que propician esta contratación, poseen frente a la intemperancia y falta de experiencia de los estudiantes".

CONTROL DE COLEGIOS POR MEDIO DE SUPERVISORES

El Lic. Manuel Antonio González Flores, Administrador General de Enseñanza y próximo Vice-Ministro de Educación dijo para LA PRENSA LIBRE que un total control se está ejerciendo en los colegios a través de los supervisores, quienes durante los días que dure esta emergencia, estarán visitando a todas horas los planteles educativos del área metropolitana, así como San José, Alajuela, Heredia y Cartago con el objeto de ver que se cumplan todas las disposiciones del Ministerio en lo que atañe a profesores y alumnos.

ESTUDIANTES DE TODO EL PAIS VIRTUALMENTE EN HUELGA

En lo que respecta a los colegios del área metropolitana, todos están paralizados por la huelga estudiantil y en los de más colegios del interior del país y cabeceras de provincia el movimiento huelguístico ha ido tomando fuerza y cuerpo hasta un grado tal, que puede decirse que virtualmente todos los estudiantes de Costa Rica, incluyendo nocturnos, están en huelga, dijeron fuentes del Ministerio de Educación esta mañana.

Un servicio de comunicaciones constante existe en las Asesorías y Supervisiones del Ministerio de Educación con todos los planteles educativos del país para estar al "día" con los sucesos que puedan irse presentando. Así se confirmó esta mañana en Educación y mientras tanto seguían llegando reportes de todo el país donde se habla de la huelga que va extendiéndose a todo lo largo y ancho de Costa Rica.

EMPLAZAMOS AL PRESIDENTE TREJOS POR SU ERROR DE CONCEPCION Y DE DEFINICION SOBRE LO QUE ES UN SISTEMA POLITICO-DEMOCRATICO

El Vicepresidente de la .... FEUCR y Presidente del Comité de Lucha contra Alcoa, señor Jorge Enrique Romero Pérez, en declaraciones para LA PRENSA LIBRE dijo: "Emplazamos al Presidente Trejos por el error de concepción y de definición de lo que es un sistema político democrático.

Pretende, definir la democracia como el respeto a la Asamblea Legislativa, cuando antes, ahora y siempre la única definición que cabe del sistema democrático es el respeto absoluto e incondicional a la soberanía del pueblo, quien es el verdadero depositario de poder ya que los gobernantes son meros delegados del pueblo para representar auténticamente los intereses del mismo.

EL PUEBLO TIENE DERECHO DE PEDIR CUENTAS A SUS GOBERNANTES

Cuando esos gobernantes se portan como en el caso presente, el pueblo tiene pleno derecho de pedirle cuentas.

Quien nombró también tiene el poder y las facultades de destituir, dijo don Jorge Enrique Romero.

NO SERA VIOLENTA LA CONCENTRACION DE HOY

La concentración de hoy será no violenta porque no queremos fomentar el gorilismo si no la toma de conciencia de un pueblo como el costarricense, que siempre ha sabido tomar su posición cuando la Patria se lo exige.

Quiero aclarar, manifestó para terminar el Vicepresidente de la FEUCR, señor Romero, que el Comité de Lucha contra ALCOA del cual yo soy Presidente, está integrado por profesores universitarios, alumnos universitarios y de secundaria y por sindicales obreras.

HABLA EL RECTOR DE LA UNIVERSIDAD

El profesor Carlos Monge Alfaro no quiso referirse concretamente al Contrato ley con la ALCOA, manifestando que no lo ha estudiado, pero expresó que cualquier contratación, no importa cuál fuere, debe considerarse como una economía que facilite y estimule la explotación de la riqueza sin que ello vaya a perjudicar el decoro de la patria.

NO HABRA SANCIONES

Agregó el profesor Monge Alfaro que el Consejo Superior Universitario, en su sesión de ayer, no consideró oportuno entrar por el lado de las sanciones porque los estudiantes ejercen un derecho que los asiste por mandamiento constitucional, o sea la libertad de pensamiento y acción.

HABRA COMPAS DE ESPERA

Habrá un compás de espera en lo que respecta a enseñanza académica; y esperamos el regreso a lecciones para organizar las actividades dentro de un orden especia para recuperar el tiempo perdido en otros menesteres.

NUNCA RESPONDEREMOS CON LA FUERZA

Fuimos luego a las oficinas centrales de la Federación de Estudiantes Universitarios en donde se expresó que "nunca responderemos con la fuerza". Pedimos a todas las radioemisoras que se unan en cadena, al mediodía, para, a través de Radio Universitaria, transmitir un editorial sobre la ALCOA.

LUCHA EN ORDEN

Necesitamos la colaboración de los estudiantes para que cada uno de ellos se convierta en un luchador pacífico, que se esfuerce porque impere el orden en todo momento.

NO DETENDREMOS A LOS DIPUTADOS

No es cierto que vayamos a detener a los señores diputados para que no ingresen al recinto parlamentario. Buscaremos por todos los medios el evitar la violencia, y el detener a un diputado, puede acarrear violencia. Todo lo que sea violencia ha sido reprochado por la FEUCR, expresó el joven Carlos Rodríguez de Las Heras, q' aunque no pertenece a la Federación, dijo estar colaborando con ellos. Se encontraba don Carlos en las oficinas de la FEUCR, recibiendo llamadas y coordinando esfuérzos.

APOYAMOS LA HUELGA, NO ESTAMOS EN HUELGA

La Universidad de Costa Rica está desierta. Contados con los dedos de una mano los estudiantes que se encuentran en sus instalaciones.

Dos muchachas se encontraban estudiando. No quisieron darnos sus nombres, pero algo dijeron a LA PRENSA LIBRE.

—Apoyan la huelga?

—Apoyamos la huelga.

—Cómo. Pero están estudiando?

—No estamos en huelga por el hecho de no ir a lecciones. Tenemos muchos exámenes; por eso no estamos perdiendo el tiempo.

—Al igual que las dos señoritas de este caso, son muchos los estudiantes de la Universidad y colegios en igual situación. Apoyan la huelga, pero quieren seguir estudiando.

—Han leído el contrato?

—Sí. Nosotras sí, y creemos que todos los de la Universidad.

—De acuerdo con que pase el contrato?

—Nos parece que es importante que pase pero que sea arreglado y no como está.

—Qué les parece la actitud de la FEURC?

—Creemos que se los ha ido la mano. Están haciendo mucha huelga y estamos perdiendo mucho tiempo.

EMPLEADOS PUBLICOS EN PARO GENERAL HOY TODA LA TARDE:

Anoche se reunió de emergencia la Junta Directiva de la Asociación Nacional de Empleados Públicos (ANEP) para considerar la fuerte presión de empleados de la mayoría de las dependencias públicas localizadas en el área metropolitana, q' se pronuncia en contra de lo dispuesto por la Asamblea Legislatifa, aprobado el Contrato de ALCOA, para apoyar la huelga que se ha levantado en el estudiantado costarricense.



El Rector de la Universidad de Costa Rica, profesor Carlos Monge Alfaro, dando declaraciones a LA PRENSA LIBRE, fue captado por el lente de Córdoba en su oficina, en la Universidad de Costa Rica.

ACUERDAN PARO GENERAL:

Luego de las deliberaciones correspondientes, la Directiva de ANEP decretó una suspensión de labores en el día de hoy, a partir de la hora de entrada por la tarde, según manifiesto acordado:

EMPLEADOS ESTARAN EN SUS LUGARES DE EMPLEO:

Un vocero de la ANEP dijo que el paro será absoluto, para que quede así constancia de la protesta general del pueblo de Costa Rica en contra de las negociaciones con la ALCOA Sin embargo, los empleados deberán presentarse a sus trabajos, proceder a la marca de entrada, permanecer en sus sitios sin realizar ninguna labor. Podrán asistir a los desfiles y luego, a las 3 de la tarde, trasladarse a la Asamblea Legislativa, donde acudirán realizando un desfile con pancartas. El texto del acuerdo de paro tomado ayer es el siguiente:

San José, 23 de abril de 1970

A las dieciocho horas del día veintitrés de abril de mil novecientos setenta, reunidos en el local de la Asociación, la Junta Directiva de la Asociación Nacional de Empleados Públicos:

CONSIDERANDO:

1. — Que el contrato en discusión en la Asamblea Legislativa entre ALCOA y el Estado tal com está redactado, lesiona gravemente los intereses de Costa Rica y por ende de los Empleados Públicos.

2. — Que en vista de que la mencionada compañía se negó a aceptar las reformas que le solicitó la Comisión Especial de la Asamblea Legislativa, las cuales buscaban garantías mínimas para los costarricenses.

3. — Que la Compañía se ha negado a dar garantías mínimas de empleo a los costarricenses y pasa por sobre las leyes de la nación, violando al Código de Trabajo.

ACUERDAN:

1. — Decretar una suspensión de labores en el día de mañana a partir de la entrada de la tarde.

2. — Instar enérgica y respetuosamente a todos sus afiliados y a todos los Empleados Públicos a sumarse a este movimiento en bien de la Patria.

3. — Hacer un llamado enérgica a los señores diputados para que reconsideren su actitud ante este problema de orden nacional.

GERENTE DE FERROCARRIL AGRADECIDO CON LA CAJA

El Gerente del Ferrocarril Eléctrico al Pacífico, ingeniero Stanley Peralta Arias, envió al Gerente de la Caja de Seguro Social, la siguiente manifestación de reconocimiento:

"En nombre de la institución que represento y en el propio, me permito expresar a usted y por su digno medio a los doctores Carlos Eduardo Ulloa Flores y Guillermo Caballo Murillo, así como a las enfermeras señoritas Rosilia Montero Marín y Carmen Molina Araya, todos funcionarios de la sucursal de esa institución en Quepos, nuestro reconocimiento de gratitud por la valiosa colaboración prestada en la atención de los heridos en el lamentable accidente ocurrido el 20 de marzo último, al colisionar dos trenes de carga en kilómetro 45 de nuestra vía férrea.

Tanto los doctores como las enfermeras, los atendieron con gran diligencia y pericia, apaciguando así, el dolor que estaban padeciendo y evitando que los golpes y contusiones que nuestros empleados habían recibido, no tuvieran mayores concecuencias.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

INGENIERIA=CIENCIA de la CONSTRUCCION

ARQUITECTURA= ARTE de la CONSTRUCCION

23 de abril de 1970

Señor

Licenciado José Luis Molina Quesada

Presidente

Asamblea Legislativa

S. D.

Estimado señor Presidente:

Los abajo firmantes todos Miembros Activos **del Colegio de Ingenieros y Arquitectos de Costa Rica**, considerando:

1º Que ha sido presentado a esa Honorable Asamblea Legislativa un Proyecto de Ley para la creación del Colegio de Arquitectos.

2º Que la Comisión de Asuntos Sociales, al dictaminar en forma favorable ese proyecto, ha tenido, necesariamente, que proponer reformas sustanciales a la actual ley 3663 de nuestro Colegio.

3º Que los señores proponentes del proyecto y los señores miembros de la citada comisión han manifestado que los grupos interesados están plenamente de acuerdo en la forma como quedó redactado el dictamen pero que, en realidad, quienes se han puesto de acuerdo en la redacción y modificación de algunos artículos del mismo, son los miembros de las Juntas Directivas de la Asociación Costarricense de Arquitectos y del Colegio de Ingenieros y Arquitectos, estos últimos en un esfuerzo encomiable de evitar que se produjera un dictamen mucho más lesivo a nuestros intereses y al de toda la actividad que gira alrededor de los profesionales de la construcción, que, el que finalmente, dio la Comisión respectiva.

4º Que a pesar de lo anterior, el dictamen dado no cuenta con la aceptación del Colegio de Ingenieros y Arquitectos, que incluye a 542 Miembros Activos.

5º Que a todas luces es improcedente que un Proyecto de esta naturaleza sea tramitado sin que se dé a la luz pública, ni antes, cuando fue pasado a la Comisión de Asuntos Sociales, ni ahora, cuando va a ser conocido por el Plenario de la Asamblea.

ACORDAMOS:

1º—Solicitar muy respetuosamente a los señores Diputados que no se conceda dispensa de trámites al mencionado dictamen y que se publique en la forma reglamentaria, a fin de que sea conocido por todas las personas que puedan estar interesadas o verse afectadas y con el objeto de que los señores Diputados, que no pertenecen a la Comisión de Asuntos Sociales, tengan suficiente tiempo de analizar los detalles de un asunto de tanta trascendencia, no solo para los grupos directamente relacionados, sino también, y esto es lo más importante, para todos los costarricenses.

Sin otro particular nos suscribimos con toda consideración y estima,

1—Carlos Espinach E.
2—Fernando A. Rojas B.
3—Ricardo Echandi Zürcher
4—Espíritu Salas
5—Mario Quirós Sasso
6—Dedi F. Heinrich
7—Francisco Mas
8—Francisco Pereira García
9—Edgar Matamoros Lizano
10—Rogelio Pardo Jochs
11—Carlos R. Saborío
12—Enrique Montero Rudín
13—Carlos Alberto Gamboa Asch
14—Luis Gmo. Calderón Coto
15—Olman Elizondo M.
16—Javier González Morera
17—Fernando Aragón Rodríguez
18—Enrique Herrero García
19—Jorge Gordienko Orlich
20—Guillermo Alvarez V.
21—Mario Alvarado Abella
22—Eduardo Ulloa C.
23—Miguel Larrad Torréns
24—Manuel Enrique Salazar H.
25—Alvaro Murillo Rojas
26—Nette Cambronero García
27—Fernando Marín Chinchilla
28—Ramiro Gamboa Guzmán
29—Antonio Bermúdez Araya
30—Juan Lugari Farabullini
31—Roberto Saborío Ruiz
32—José E. Baltodano Cárdenas
33—Olman Cordero Chaverri
34—Mario Bolaños Cabezas
35—Alvaro Cordero Arias
36—Franz Sauter Fabián
37—Manuel Carrillo Aguirre
38—Olman Aguilar Vieto
39—Edmundo Kikut Ly
40—José R. Del Valle S.
41—M. Dobles I.
42—Teófilo de la Torre
43—Alberto Blen
44—Alvaro Calderón K.
45—Roberto Pacheco G.
46—Walter García Z.
47—Max Grinstein
48—Andrés González M.
49—Manrique Lara T.
50—Oscar Cordero López
51—Arnoldo Vindas B.
52—Otto Fernández Carballo
53—Edgar Domian Kikut
54—Oscar Jiménez B.
55—Eugenio Gordienko
56—Roberto Carazo Fernández
57—Claudio Vieto Rodríguez
58—Alvaro Wedel C.
60—Jorge Marchena
61—Hugo A. Aguilar
62—Salvador Barahona S.
63—Rodrigo Quirós G.
64—Arturo Castro F.
65—Jorge Carballo W.
66—Mariano Monge O.
67—Claudio Ortiz G.
68—Luis A. Truque G.
69—Javier Montejo
70—Claudio Cortés
71—Guillermo Arguedas
72—Roberto Lara Eduarte
73—Rodrigo Suárez Mejido
74—Francisco Vargas
5—Carlos Cordero
76—Jorge L. Maroto C.
77—Armando Balma Esquivel
78—Isidro Serrano Rodríguez
79—Allen Arias A.
80—Enrique Soto B.
81—Roberto Bravo
82—Manuel A. Víquez A.
83—Danilo Ugalde
84—Rolando Vargas B.
85—Eduardo Jenkins
86—Enrique Soto Montoya
87—Eladio Jara Jiménez
88—Herman Kruse R.
89—Heriberto Rodríguez
90—Rodrigo González
91—Alberto Faith Lizano
92—Rodrigo Urbina S.
93—Mario E. Sancho
94—Claudio Cortés
95—Douglas Soto
96—José L. Barzuna
97—Adrián Ramírez Martínez
98—Roberto Leitón Soubannier
99—Luis Gmo. Maroto Arrieta
100—Enrique Angulo Zeledón
101—Arturo Zúñiga Oreamuno
102—Guido Rodríguez Rodríguez
103—Alfredo Serrano Escalante
104—Francisco Carazo Alfaro
105—Ricardo Umaña Portocarrero
106—Edgar Corrales Cordero
107—Omar Gutiérrez Vargas
108—Otto Starke Jiménez
109—Luis G. Solano Allen
110—Rodrigo Vargas Salas
111—Eddy Hernández Castro
112—Federico Baltodano Guillén
113—Gastón Bartorelli Falugi
114—Guillermo Arguedas Klotz
115—Fernando Lizano Ramírez
116—Enrique Oviedo Gutiérrez
117—Max Acosta Alfaro
118—Arnoldo Rodríguez Beeche
119—Allan Rodríguez Beeche
120—Felipe A. Van der Laat S.
121—José Fco. Quesada Martos
122—Víctor Ml. Rosabal Mora
123—Carlos Edo. Jiménez Castro
124—José Ml. Quirce Lacayo
125—Carlos María Jiménez Solera
126—Guillermo Carranza Castro
127—Félix Umaña Durán
128—Eduardo Fco. Flores Vargas

Siguen más firmas

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Colombia prestará a Centro América asesoría en transportes

Con el objeto de estudiar los problemas de transporte relacionados con el comercio exterior, y prestar su asesoría técnica a varios países centroamericanos, viajó a Honduras (primera etapa de su recorrido), el experto colombiano Enrique Ordóñez Ramírez, Director del Departamento de Transportes del Fondo de Promoción de Exportaciones.

El doctor Ordóñez, quien viajó en cumplimiento de un programas de asistencia técnica del Centro Interamericano de Promoción de Exportaciones CIPE, concedió las siguientes declaraciones antes de su partida, en compañía del señor Claudio R. Arce, Consejero Especial del CIPE y también experto en transportes:

—¿Cuáles son los principales problemas que contemplan las exportaciones latinoamericanas en relación con el transporte de sus productos.

—Nuestros principales problemas se dividen en dos partes: una, interna, que contempla la carencia de una organización capaz de controlar efectivamente la estructura y planificación de las empresas terrestres, lo que crea serios problemas para la programación de las exportaciones. Lo anterior —agrega el Doctor Ortóñez Ramírez,— se refleja por consiguiente en los costos de las cotizaciones, lo que a su vez incide en los márgenes de utilidad de los productores. Por otra parte, carecemos de equipos de transporte adecuados y suficientes. Y en cuanto a organización propiamente dicha, nos enfrentamos, en varios casos latinoamericanos a la falta de estatutos orgánicos que regulen la distribución de equipos, establezcan la capacidad transportadora fijen tarifas claras y coherentes.

LA INTEGRACION ANDINA

Refiriéndose a la segunda parte del problema, la externa, el doctor Ordóñez Ramírez precisa:

—Es necesario abolir las barreras fronterizas para el tránsito de vehículos, si pretendemos llegar rápidamente a una real integración de mercados. Y dentro de las posibles soluciones a este problema, uno de los pasos que se podrían dar sería el de la creación de matrículas (o placas) internacionales, múltiples. En esta forma los vehículos de cualquier país latinoamericano podrían entrar libremente en cualquier zona de nuestro comercio común, facilitando así la integración de que tanto hablamos y trabajar sobre bases comunes, realmente integrantes, tal como ya lo han hecho Argentina, Chile y Brasil. En cuanto al transporte marítimo, se hace indispensable ver realidad la conferencia latinoamericana del ramo, para que se encargue de la fijación y normalización de las tarifas, en función de promover y facilitar las exportaciones.

—Y en cuánto al transporte terrestre?

—Volviendo a este tema, y refiriéndonos concretamente al punto de los equipos, la solución para reducir los costos de transporte está en la adquisición de traylers internacionales (o tracto-mulas), que está comprobado ser uno de los medios más económicos y funcionales. En Colombia el IFI y la Corporación Financiera ya han dado pasos en este sentido, y hasta el momento se han adquirido más de 100 de estas tracto-mulas, con destinos a empresas de servicio público.

Compañía Bananera de Costa Rica

La Compañía tiene tres vacantes para el puesto de:

MAESTRO MECANICO

Será subordinado del Jefe del Departamento de Ingeniería y tendrá las siguientes responsabilidades:

Planeamiento, dirección y administración de la operación de los talleres mecánicos.
Instalación, mantenimiento y reparación (mayor y menor) de todas las maquinarias y equipo mecánico, equipo pesado de construcción, camiones, camionetas, autos, plantas de poder, etc.
Administración del personal subordinado.

REQUISITOS: Haber aprobado cinco años de bachillerato y haberse especializado durante cuatro años en la rama de mecánica. Preferible pero no indispensable que sea bilingüe Español-Inglés. Tener un mínimo de seis años de experiencia.

La selección se hará por mérito.

Lugar de trabajo: Dos en Golfito y uno en Quepos.

Para más información escriba o llame por teléfono al Sr. Pedro Moscoso, Director de Personal, Cía. Bananera de Costa Rica, Golfito.

Compañía Bananera de Costa Rica

La Compañía necesita llenar la vacante de:

JEFE DEL DEPARTAMENTO DE INGENIERIA

El Jefe del Departamento de Ingeniería será responsable de la Dirección de todos los componentes profesionales y administrativos de las actividades de Ingeniería en la División de Palma Africana en Quepos.

Esto comprende el amplio campo de actividades relacionadas con ingeniería civil; mantenimiento y desarrollo de nuevos campos para proyectos agrícolas; construcciones y reparaciones; instalaciones y mantenimiento de sistemas eléctricos y equipo.

Requerimientos: Seis o más años de experiencia, que sea bilingüe, español-inglés.

La selección se hará por mérito.

Para mayor información escriba o llame por teléfono al Sr. Pedro Moscoso, Director de Personal, Compañía Bananera de Costa Rica, Golfito.

Municipalidad del Cantón Central de Puntarenas

Audiencia Pública sobre el Proyecto de Plan Regulador de Puntarenas

De acuerdo con lo estipulado por el artículo 17 de la Ley de Planificación Urbana, se convoca por este medio a las asociaciones comunales y vecinos interesados a una audiencia pública que se celebrará el día sábado 25 de abril de 1970, a las 2 p.m. (dos de la tarde) en el Salón de Sesiones de la Municipalidad para conocer el proyecto de Plan Regulador de Puntarenas en sus puntos básicos y en especial a lo referido a:

1) Plan vial
2) Zonificación
3) Facilidades comunales
4) Reglamento de Control de Desarrollo Urbano; Fraccionamiento y Urbanización, Zonificación, Renovación Urbana y Normas Mínimas de Vivienda.

Puntarenas, marzo de 1970.

ALFREDO BRENES REVER,
Gobernador y Ejecutivo Municipal.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Costa Rica irá a reunión latinoamericana de turismo

Costa Rica participará a través del Instituto Costarricense de Turismo (ICT) en la reunión de Confederaciones de Organismos de Turismo de América Latina, (COTAL) que se llevará a cabo en Bogotá, Colombia, del 15 al 22 de mayo.

Esta reunión será previa a la ya anunciada a nivel centroamericano y Panamá que tendrá lugar en la ciudad de Panamá, entre el 30 y el 31 de mayo.

Costa Rica expondrá algunos proyectos de gran alcance y vital importancia para la industria turística continental. Viajarán, el Gerente del ICT, don Carlos Manuel Guardia y el Director, don Max Echandi, quienes tienen especial interés de exponer los proyectos de la institución que podrían encontrar eco y con ello el apoyo respectivo para su aplicación a nivel centroamericano, con lo que se habría avanzado en cuanto a la reunión posterior que se efectuará en Panamá.

Corrección de direcciones

El ICT gestionará con la próxima municipalidad josefina el acondicionamiento de rótulos en las calles y avenidas, señalando el número de la vía con el fin de hacer luego una fuerte campaña en pro de la educación del público para que se usen las direcciones correctas por calles, avenidas y números de casa o establecimiento, como se hace en los países más avanzados.

El ICT está dispuesto a colaborar económicamente con la Municipalidad en tal sentido y así la institución hace eco a la campaña que ha venido sosteniendo en tal sentido LA PRENSA LIBRE en su columna "Tertulia Tica".

Para venta de sellos postales de la ONU aquí se firma hoy acuerdo

Después de una serie de negociaciones, mediante la coordinación del Centro de Información de las Naciones Unidas para América Central y Panamá, con sede en El Salvador, se llegó definitivamente a concluir un Memorándum de Acuerdo entre la Administración Postal de las Naciones Unidas y la Administración Postal de Costa Rica para la venta y distribución de las estampillas de la ONU en nuestro país.

Por intermedio de este Acuerdo, que será firmado hoy en ceremonia que tendrá lugar en la Dirección General de Correos a las 7 de la noche, la Administración Postal de Costa Rica actuará de Agente de la Administración Postal de la ONU para atender las continuas demandas de filatélicos y coleccionistas interesados en adquirir no sólo los sellos regulares de la ONU sino las estampillas conmemorativas que emite la Organización Mundial en determinadas fechas.

El Acuerdo será firmado en nombre de Costa Rica por el Presidente de la República Prof. José J. Trejos Fernández, el Ministro de Gobernación Lic. Cristian Tatenbach, el Director General de Correos señor Paul Quillery y el Contralor General, Lic. Eugenio Rodríguez Vega y en nombre de las Naciones Unidas por el señor Leo Rivas Jr., Director del Centro de Información de las Naciones Unidas para Centro América y Panamá quien vino a Costa Rica con ese objeto.

La Administración Postal de Costa Rica, en este caso el distribuidor de los sellos de la ONU, obtendrá un 10 por ciento de ganancia sobre las ventas efectuadas, fondo que se acumulará exclusivamente para las mejoras postales que se requieran en el país.

EL BANCO CREDITO AGRICOLA
DE CARTAGO

NECESITA OFICINISTAS:

que reúnan los siguientes requisitos:

SER BACHILLER

SABER ESCRIBIR A MAQUINA

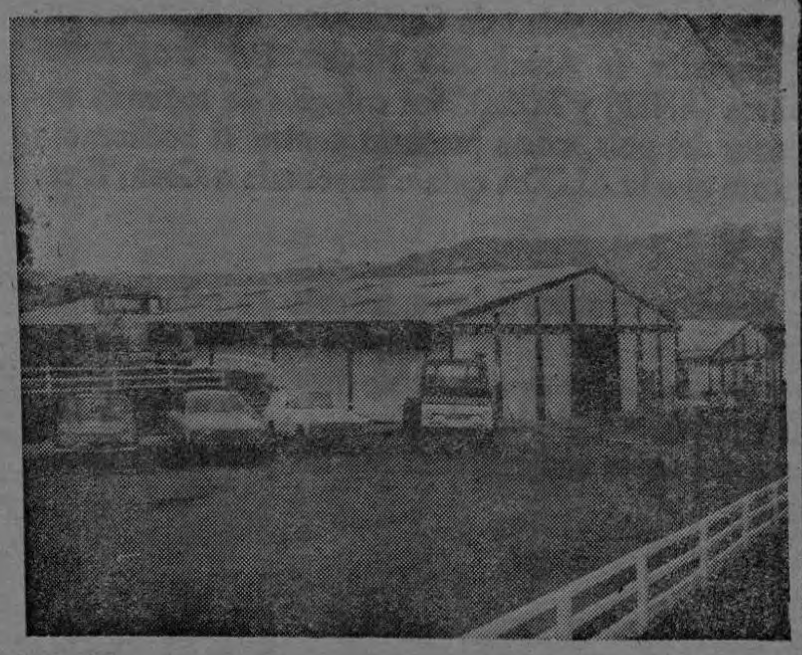
NO HABER CONCURSADO EN OPORTUNIDADES ANTERIORES

SEXO MASCULINO

Los interesados pueden obtener la fórmula de solicitud de empleo en la Sección de Personal del Banco debiendo ser presentadas con todos los atestados antes del día 2 de mayo de 1970.

Nuestro saludo más cordial a una pujante empresa

ANGLOFORES LTDA.



Con motivo de la inauguración de su planta industrial y edificio en Paso Ancho.

Agradecemos la preferencia que nos han dado a nuestros radios para carro de las prestigiadas marcas

HITACHI

MOTOROLA
LA MARCA AMERICANA DE PRESTIGIO MUNDIAL

Distribuidora Electrónica Centroamericana, S. A San Rafael de Escazú — 24 de abril de 1970

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Traería problemas aprobar el Colegio de Arquitectos

El Comité de Ingenieros para Estudio de la Ley del Colegio de Arquitectos envió a la Asamblea Legislativa una carta mediante la cual informan a los señores diputados sobre una lista de problemas que traería consigo la aprobación de dicha Ley.

Recibimos copia de dicha carta para su publicación, la cual dice textualmente lo siguiente:

Sr. Diputado

Asamblea Legislativa.

Estimado señor diputado:

Deseamos presentar a usted información y una lista de problemas que traería consigo la aprobación de la Ley de Creación del Colegio de Arquitectos:

SITUACION ACTUAL:

Ingenieros y Arquitectos compartimos el Colegio de ese nombre en proporción aproximada de 420 Ingenieros y 64 Arquitectos. En algunos casos estos han sido electos para la Presidencia o para la Vicepresidencia. Ingenieros Civiles y Arquitectos pueden con su sola firma hacer aprobar planos de construcción y ejecutarlas. En la práctica los trabajos se han dividido por conveniencia mutua y las edificaciones de cierto valor son el resultado de la colaboración de profesionales de ambas ramas.

Esta armonía se romperá al crear el Colegio de Arquitectos con el proyecto actual y se producirán muchos problemas como los que a continuación indicamos.

RELACIONES ENTRE PROFESIONALES

Cuando se separen los Colegios, no habrá un organismo que regule las relaciones entre los profesionales de ambos grupos, que por sus actividades deberán estar muy unidos.

Se procedería de manera recta para con los del mismo Colegio, pero libre, de piratería, para con los del otro.

Este tipo de competencia es inconveniente por los rozamientos que produce y en que a la larga sale perdiendo el cliente.

DIVISION DE CAMPOS DE ACCION

Para que los Arquitectos practiquen la arquitectura y los Ingenieros la ingeniería, debe haber quién pueda deslindar los campos de acción, que serán muy amplios o muy reducidos según quien los analice. Aún si esto se pudiera hacer sin resentir a ningún grupo, en el campo del trabajo habría el inconveniente de la limitación profesional.

INGENIERIA MUNICIPAL

Las Municipalidades deberán contar con un ingeniero y con un Arquitecto municipal, para revisar los permisos de construcción, aumentando el presupuesto y la burocracia.

DOS FIRMAS PARA PERMISOS DE CONSTRUCCION

Al deslindarse los campos se necesitarán dos firmas para cualquier permiso de construcción, haciendo los servicios profesionales más engorrosos y caros para el cliente.

ENTIDADES PUBLICAS

En caso de una entidad pública que necesite contar con los servicios profesionales para una obra determinada, deberá antes estudiar en que campo de acción cabe, y si corresponde en parte a uno y en parte a otro, deberá contratar dos tipos de profesional y armonizarlos.

TARIFAS

Al haber dos Colegios que regulan actividades iguales en muchos casos, podrán producirse tarifas distintas para igual trabajo, con la consiguiente desorientación para el público.

TIMBRE DE LA CONSTRUCCION

Para dividir el Timbre de la Construcción habrá varios criterios: el del número de miembros actuales, el de la participación de cada profesión en un trabajo determinado, o el de la cantidad de planos que se presenten para solicitar permiso de construcción. Como se ve, este es otro motivo de discordia.

EXAMEN BASICO DE INCORPORACION PARA ARQUITECTOS

Este es el único documento oficial que podría tomarse para deslindar el campo de acción del Arquitecto Versa sobre todo en Historia de la Arquitectura, Arquitectura y la Comunidad, Materiales y Métodos de Construcción etc. Como último punto tiene unas preguntas elementales sobre resistencia de Materiales que los capacitan a lo sumo para diseñar casas de madera. No se les pregunta nada de diseño de concreto armado, fundaciones, teoría de las estructuras y otros puntos básicos para la estabilidad de las construcciones que ellos hagan. Si se toma este documento para deslindar campos, los Arquitectos quedarán muy perjudicados.

Sr. Diputado:

Esperamos que tome en consideración estos y tantos otros problemas que se presentarán si se aprueba la Ley del Colegio de Arquitectos, y que medite en su conveniencia. Por no ser una Ley urgente al rechazar este proyecto se dará tiempo a un estudio más detallado que no cause tantos problemas al país.

Por el Comité de Ingenieros para Estudio de la Ley del Colegio de Arquitectos:

Edmundo Kikut L.
Mariano Monge O.
Edgar Matamoros L.

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard

CAMPO PAGADO

EL COMITE UNITARIO DEL 1º DE MAYO APOYA LA HUELGA

El Comité Unitario del PRIMERO DE MAYO, compuesto por diversas organizaciones obreras, campesinas, populares y estudiantiles, saluda con todo entusiasmo y plena simpatía la huelga general que han declarado la Universidad de Costa Rica, la Escuela Normal Superior, la Asociación Nacional de Empleados Públicos (ANEP) y TODOS los colegios de segunda enseñanza del país, como protesta contra el bochornoso contrato que la ALCOA quiere imponerle a Costa Rica.

Nuestro estudiantado representa en este momento las esencias más puras y limpias del alma de la Patria y simboliza las más hermosa tradiciones democráticas y patrióticas de los abuelos que en 1856-1857 barrieron del suelo centroamericano las pezuñas filibusteras.

Al levantarse contra el nefasto contrato con ALCOA, los estudiantes de nuestra Patria recogen el examen que los colegios de profesionales, los técnicos, los abogados, los hombres de ciencia, la Federación Estudiantil Universitaria de Costa Rica, los seminarios, los estudios y las publicaciones, han hecho de las cláusulas del contrato para llegar a la conclusión de que violan la Carta Magna de Costa Rica, violan las leyes, violan el Código de Trabajo, violan los intereses de la futura industrialización del país, violan la soberanía patria y atropellan la economía de Costa Rica.

Enmarcada la huelga general estudiantil dentro del espíritu con que preparamos la gran jornada de lucha del PRIMERO DE MAYO, este Comité Unitario renueva a los estudiantes su más fraternal y caluroso saludo.

Comité Unitario del 1º de Mayo

CONFEDERACION DE OBREROS Y CAMPESINOS CRISTIANOS COSTARRICENSES
FEDERACION DE ESTUDIANTES UNIVERSITARIOS DE COSTA RICA
JUVENTUD OBRERA CRISTIANA
CONFEDERACION GENERAL DE TRABAJADORES COSTARRICENSES
ASOCIACION DE EMPLEADOS DEL SEGURO SOCIAL
FEDERACION NACIONAL DE JUNTAS PROGRESISTAS

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Día del Municipio Panamericano

Leyendo un interesante número que llegó a mis manos de la importante revista "SELECCIONES MUNICIPALES" de Buenos Aires, Argentina, en su página 143 me encontré un interesante artículo sobre el "DIA DEL MUNICIPIO PANAMERICANO" que se celebra en casi todos los países de América.

Yo, que tengo tantos años de de formar parte de las actividades municipales de San José, ya como ciudadano electo o como simple servidor de la comunidad, no tenía conocimiento de este acontecimiento, que otros países en que la Municipalidad, como Gobierno Local es muy importante, tales como Puerto Rico, los Estados Unidos, Argentina, Venezuela, Colombia, Chile, etc. sí celebran este dia para que los ciudadanos conozcan más su gobierno comunal.

Para ilustración de nuestros estimados lectoress transcribo el artículo mencionado:

"El 24 de abril de 1494, en la ciudad La Isabela, de la Isla Española, se creó el primer gobierno municipal y en recordación de ese acto tan trascendental, en el Segundo Congreso Interamericano de Municipios reunido en Santiago de Chile en 1941, a pedido de la delegación chilena se aprobó la resolución de declarar DIA DEL MUNICIPIO PANAMERICANO el día 24 de Abril de todos los años; agregando "que se disponga la celebración de actos culturales que propendan a difundir la importancia del municipio en la organización estatal y su historia a través de esta primera célula política y Administrativa del Estado".

Esta celebración no es una simple tradición histórica, sino una recordación de fuerza cívica continental formidable, pues con ella se demuestra y se comprueba que la sola gestión de los municipios permitió al hombre colonial forjar su espíritu en el arte de gobernar, como asimismo recoger experiencias que se trasladaron en el momento a la construcción de las repúblicas americanas en base de una SUPERACION DE LA LIBERTAD DEMOCRATICA".

En la Municipalidad 1962 a 1966, se tomó un acuerdo por moción de los Regidores Castro Hernández, Brenes Jiménez y otros que no llegan a mi memoria para la celebración con concursos y actos culturales y cívicos la fundación de nuestra Municipalidad, y creo que hasta yo formaría parte de la organización de esos actos, pero como sucede con las buenas intenciones, nunca llegó el dictamen para el acuerdo respectivo y tan buena idea que hubiera dado muchos frutos en bien de que el ciudadano conociera algo de nuestra Municipalidad, que no sea sólo que debe tapar huecos, recoger basuras y dar alumbrado público no llegó a plasmarse, y quizás en un futuro esto se podria llevar a cabo en este día 24 de Abril "Día del Municipio Panamericano".

Arnoldo Castro Rojas
Regidor Municipal

Municipalidad rendirá homenaje a nuevos Regidores

El lunes 27 del presente mes se recibirá en el recinto Municipal a los regidores electos. Este recibimiento se realizará en el Salón de sesiones con el fin de cambiar impresiones los actuales Regidores con los que formarán la nueva Municipalidad. Todo está debidamente preparado para que el recibimiento se lleve a cabo con la mayor cordialidad y simpatías del caso.

HOMENAJE EN EL TENIS CLUB

Una vez que termine la sesión Municipal, los actuales regidores les rendirán un significativo homenaje a los nuevos ediles en los salones del Tenis Club en el que participarán además el Gobernador de la Provincia de San José y los Jefes de Departamentos de la Municipalidad.

ULTIMA SESION SERA EL LUNES 27

Se enteró LA PRENSA LIBRE, que la la última sesión que realizará la actual Municipalidad será el día lunes 27 del presente mes. La coorporación está obligada por Ley a sesionar por lo menos ocho veces al mes.

Existe la posibilidad que la sesión del miércoles 29 de abril no se lleve a cabo, ya que los regidores se despedirán prácticamente de sus actividades el día 27. Estarán presentes además de los ediles el señor Gobernador don Mauro Chaves Mora y todos los Jefes de Departamentos de la Municipalidad, el día del homenaje.

ENGRANAJE ADMINISTRATIVO NO SE PARALIZARA

El engranaje administrativo de la Municipalidad no se paralizará por el cambio de administración porque los acuerdos tomados por la actual Coorporación tienen que ejecutarse, aún los de la última sesión.

MIL DOCE EMPLEADOS RECIBIRAN PRESTACIONES

No todo el persona se cambiará en la Municipalidad de San José, algunos se quedarán. Los mil doce empleados de la Municipalidad, de presupuesto y de jornales, recibirán sus respectivas prestaciones. Esto lleva un trámite de 45 días para hacer efectivo dicho pago, según se dijo a LA PRENSA LIBRE.

Centroamericanas

NICARAGUA Managua, ICA — Las autoridades nicaragüenses han tenido detalles sobre un contrabando grande de drogas que hay en el país. "—Nosotros estamos esperando que la seguridad nos pase una lista de las drogas que están utilizando con más frecuencia los jóvenes, para actuar" —respondió esta mañana el doctor Mauricio Pallais Lacayo, Jefe del Departamento de Drogas del Ministerio de Salud Pública.

Pallais Lacayo expresó, en presencia del Ministro de Salud, Dr. Francisco Urcuyo Maliaño, que ellos primero hacían una investigación de tres fases antes de prohibir la venta excesiva de las drogas.

Primero, la seguridad investigaba cuál era la droga más consumida por los muchachos, después Salubridad veía con médicos cuáles drogas ellos consideraban mayormente perniciosas, y por último recibían el informe de la Organización Mundial de la Salud con respecto a las drogas.

—"Nicaragua y Suecia, son los dos primeros países que dieron la voz de alarma a la Organización Mundial de la Salud", indica el Doctor Pallais Lacayo.

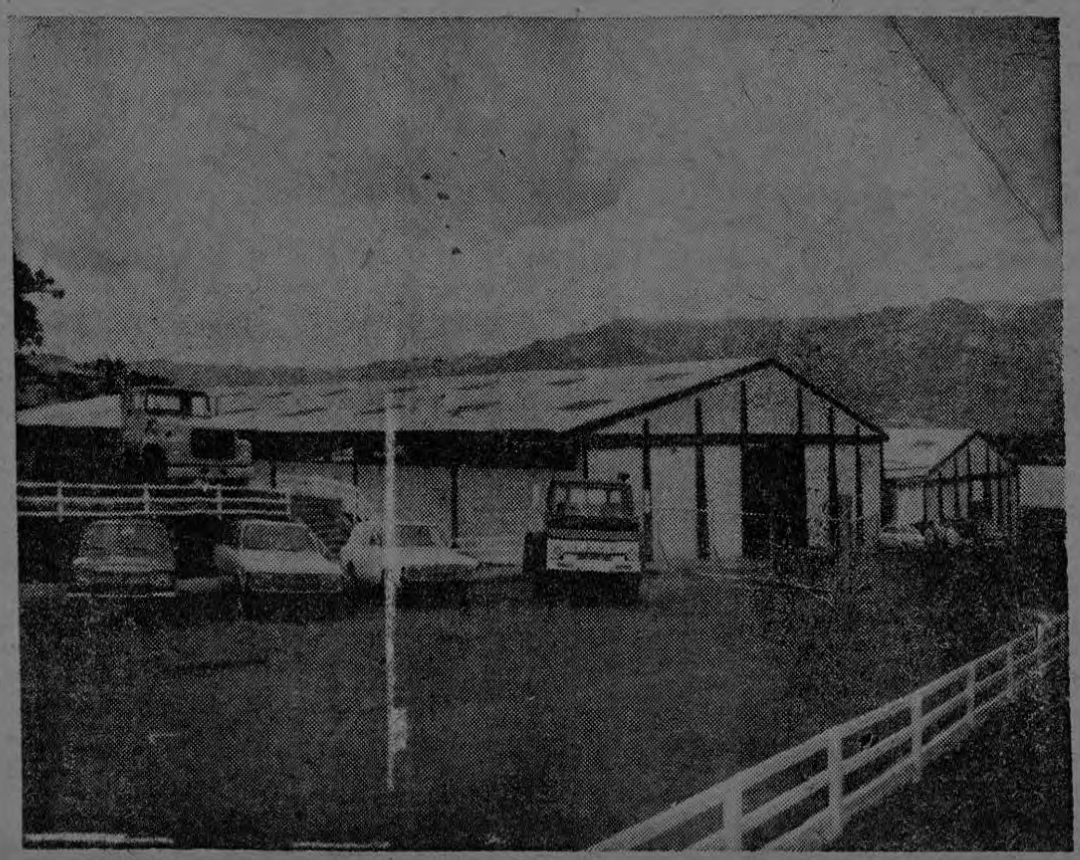
AGENSE

(AGENTES DE SEGUROS)

Felicita muy cordialmente a la prestigiosa empresa

ANGLOFORES LTDA.

en ocasión de inaugurar hoy viernes sus amplias y modernas instalaciones de servicio y exhibición situadas en la carretera a Paso Ancho, 150 varas al Sur de Radio Atenea



Asimismo agradece a esta acreditada firma el utilizar sus servicios para todo lo relacionado con seguros para automóviles

Abril 24 de 1970

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Desarrollo de América Latina dependerá del fomento de las exportaciones

BOGOTA. — "El desarrollo de América Latina en la déca da que comienza, dependerá fun damentalmente del incremento de las exportaciones. Por ello, cuando decimos "exportar es crecer", estamos señalando el rumbo más seguro para el pro greso y bienestar de la Región".

La anterior declaración fue formulada por el señor Vicente de Arteaga, Director Ejecu tivo del Centro Interamericano de Promoción de Exportaciones, CIPE, quien en las notas editoriales de la tercera entre ga de la revista "Nuevos Mercados" que ha entrado en circulación en la fecha, esboza, en términos generales los lineamientos "de un programa de trabajo nacional orientado a ob tener la expansión y diversificación de las exportaciones".

"Para aumentar el 10 por ciento anualmente las exportaciones de América Latina, meta que hemos propuesto a los países de la Región para la década del 70 —anota el señor de Arteaga— se requiere un gran esfuerzo por parte de cada uno de nosotros en esta tarea q' deberá contar con la colaboración de todos los sectores de la actividad pública y privada vinculados al proceso de desarrollo".

PROGRAMA DE TRABAJO

Los lineamienos de un programa de trabajo orientado a obtener la expansión y diversificación de las exportaciones, que propone el señor de Orteaga, son los siguientes:

1) Programación del proceso de desarrollo industrial en fun ción de la exportación, lo cual requerirá producir a costos internacionales con todo lo que esto lleva implícito, como aumento de la demanda, elevación del nivel de vida y más fácil integración de América La tina;

2) Vigencia de un moderno y completo régimen de estímu lo a las exportaciones, de fácil y ágil aplicación, que incluya una tramitación rápida de los embarques;

3) Estudio del potencial exportador de cada país, pudiendo aplicarse el proyecto del CI PE denominado UGEPEX, que significa esfuerzo conjunto entre la Universidad - Gobierno y Empresa Privada para promover las exportaciones. Este pro yecto ya está operando en va rios países; y

4) Formación de Consorcios de Exportadores. A través de esfuerzos aislados no será posi ble llevar adelante una exitosa ofensiva exportadora. La com plejidad de los problemas de la exportación requiere unir es fuerzos y recursos. Debemos exportar unidos para conquistar nuevos mercados para nues tros productos. El proyecto CIPE sobre formación y operación de Consorcios de Exporta dores, tiende a contribuir a es te esfurezo nacional y regional.

Atentado hoy contra el hijo de Chang Kai-Chek

NUEVA YORK, 24 (AP). Se registró hoy un atentado contra la vida del hijo del Generalísimo Chang Kai-chek, Chiang Ching-kuo, viceprimer Ministro de la República china, cuando entraba al hotel donde se aloja en esta ciudad.

Se le hizo un disparo de arma de fuego, pero Chiang no fue alcanzado. El proyectil hizo impacto en una puerta giratoria cuando él entraba al hotel.

Revisan comercio español con países centroamericanos

MADRID, 23 (AP). Los Agregados Comerciales de las Embajadas españolas en la América Latina iniciaron una asamblea para informar sobre la coyuntura actual del comercio de España en dicha parte del mundo.

La samblea, bajo el nombre de "Grupo de Trabajo Iberoamericano," tiene lugar en el Instituto de Cultura Hispánica. En ella se preentó el informe-documento del Seminario de América Latina y España, en el que se acoge en forma exhaustiva información, dictámenes y comunicaciones del seminario y otros datos relativos a las relaciones comerciales de España con los países latinoamericanos.

Los cuatro temas a discutir por la Asamblea son: Nuevas perspectivas de la exportación española frente a la evolución del Mercado Común Centroamericano (MCAA), Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC) Grupo andino; Normativo del comercio entre Latinoamérica y España; Especial consideración del Comercio de estado entre España y ylos países latinoamericanos y posible corrección del déficit de la balanza del movimiento de divisas con Iberoamérica".

Hembras de pavos y gansos sometidas a tratamiento

LONDRES (SBI). La píldora preventiva de concepción ha encontrado aplicación insospechada en una granja británica dedicada a la cría de averío. El granjero, John Woods, de Scorton, cerca de Lancaster, está administrando el tratamiento hormónico a sus .. 2.500 pavas y 500 hembras de ganso en su dieta diaria, y asegura que el método ha surtido pleno efecto.

"Ni una sola de las hembras sometidas al tratamiento ha puesto ni un solo huevo" —asevera el granjero. Su propósito no se relaciona, por supuesto, con planificación alguna familiar del averío, sino que va dirigida a regular la producción con vistas al mercado.

En lo que se traduce el control de natalicios en su granja es en el hecho de lograr que los más de los huevos se incuban durante los meses de junio y julio, eludiendo la superabundancia durante los meses de abril y mayo.

MANIFIESTO

AL PAIS

Los Sindicatos de la Caja Costarricense de Seguro Social: SINDICATO DE PROFESIONALES EN CIENCIAS MEDICAS, UNION DE EMPLEADOS DE LA CAJA (UNDECA) y ASOCIACION EMPLEADOS SEGURO SOCIAL DE CR (A.E.S.S.CR), manifiestan su apoyo solidario a la patrótica lucha que libran en estos momentos todos los estudiantes del país, dirigidos por la Federación de Estudiantes Universitarios (FEUCR) en contra de la aprobación del Contrato-Ley con la ALCOA que es lesivo para la soberanía nacional y para los intereses generales del pueblo.

Hacemos un llamado general a los empleados de la Caja, a la ciudadanía y al movimiento sindical nacional para que expresen su repudio a esta contratación, secundando la justa protesta del estudiantado.

San José, 24 de abril de 1970.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

SNAA comenta abastecimiento de agua en Tibás y Moravia

En fuentes del SNAA se nos dieron los siguientes informes referentes al abastecimiento de agua en Tibás y Moravia. El Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado ha venido trabajando en la solución de este problema. Cuando esta institución se hizo cargo de ese sistema, el agua no recibía adecuado tratamiento. Con ese fin fueron acondicionados los filtros de la planta de Los Sitios de Moravia, pero tal planta, construida para un número de habitantes bastante inferior al actual, no puede prestar servicios satisfactoriamente y por eso cada vez que el agua tiene un alto grado de turbiedad, ya que proviene del río Macho, los filtros no pueden trabajar bien.

El SNAA ha ejecutado obras de mejoramiento como la construcción del tanque monumental de Tibás, instalación de línea de distribución a San Jerónimo de Moravia, colocación de medidores e interconexione en el mismo sistema y hay otras mejoras en vías de ejecución.

Sin embargo, la solución definitiva del problema se obtendrá por medio de la conversión de la planta de Los Sitios de Moravia, obra que consiste en la construcción de un nuevo edificio para los diferentes mecanismos y de una bodega para guardar los reactivos químicos, y en la instalación de nuevas unidades de filtración rápida y floculación mecánica, en modificaciones en los tanques, estructuras y edificios existentes y colocación de equipo eléctrico y mecánico de control.

En el mismo proyecto se contempla la instalación de 3361 metros de tubería de concreto reforzado, de 24, 20 y 18 pulgadas de diámetro, para conducir el agua cruda desde el desarenador de Santa Rosa a la planta de Los Sitios, incluyendo la construcción de un puente colgante sobre el río Virilla para el paso de 121 metros de tubería.; Además, se instalará tubería de hierro dúctil, de 20 pulgadas de diámetro, en la nueva línea de distribución del tanque al centro de Tibás.

Estas obras fueron sacadas a licitación dos veces y se incluía la financiación de las mismas, pero hubo que declarar desiertas tales licitaciones. En la actualidad, la financiación ya está conseguida y se encuentra en trámite y se está preparando una nueva licitación. El problema del abastecimiento de agua en Tibás y Moravia no ha sido solucionado no por falta de proyectos y buena disposición del SNAA sino por falta de financiación. Las inversiones que se harán en las obras en cuestión serán cuantiosas y se estiman en varios millones de colones.

SNAA no desatiende problemas del agua

En fuentes del Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado se nos informó que esa institución no ha desatendido en ningún momento la búsqueda de una solución al problema del abastecimiento de agua en el área metropolitana y especialmente en las ciudadelas, cuyo número crece constantemente.

Como ya se ha explicado, la demanda de agua de una población que ha aumentado bastante, es superior en la actualidad a la producción de agua, pero tal problema quedará resuelto por varios años al entrar en operación el acueducto de Puente de Mulas, que abastecerá a San José y a sus barrios, a Escazú y Alajuelita, con un caudal total de 43 millones de litros de agua al día.

Esta obra, en conjunto con la instalación de nuevas líneas de conducción y de distribución, mejoras en las plantas de Tres Ríos, conversión de la planta de Los Sitios de Moravia y otros proyectos más, tienen toda la atención requerida pero se necesitaba la financiación, que ya está lograda.

Prueba de la actitud vigilante y previsora del SNAA es q' contándose ya con los diseños de las obras que deben ejecutarse en la segunda etapa del proyecto de Puente de Mulas, ya se le está buscando a esos proyectos la financiación adecuada. De ese modo, se atendería la demanda de agua potable hasta el año 1974 y existen más estudios para realizar otros proyectos, de modo que se cuente con el abastecimiento suficiente hasta más allá del año 2.000.

Reconocemos que el servicio de agua tiene deficiencias, tanto en Hatillo como en algunos otros sectores de la ciudad de San José y del área metropolitana, pero ya se está trabajando en la ejecución de obras, como el acueducto de Puente de Mulas, están concluidos proyectos como las líneas de abastecimiento Curridabat-Desamparados y Chigüite-Sabanilla, lo mismo que la red de tanques y se espera iniciar próximamente otras obras, las que, en conjunto tendrán un valor de 90 millones de colones, en esta primera etapa del nuevo acueducto metropolitano.

Cartago espera pronto, por medio Junta Protección Social, ver construcción Pabellón Enfermos

COMPRA DE TERRENO

LICITACION Nº 7985

Para proveer a la Junta de Protección Social de San José

La proveeduría de la Dirección General de Asistencia, recibirá propuestas hasta las 8:30 horas del día 6 de mayo de 1970, para la adquisición de:

Un terreno cercano a la Ciudad Capital y dentro del perímetro del Area Metropolitana, el cual se destinará a Cementerio. No podrá estar ubicado a una distancia mayor de cuatro kilómetros a la redonda, medidos del centro de San José y deberá. tener entre 3½ y 7 hectáreas (de 5 a 10 manzanas).

Se deberá indicar el precio por manzana del terreno ofrecido.

Con la ofetra se deberá indicar la cita de inscripción en el Registro de la Propiedad (Tomo, Folio, Nº. Asiento, Nº de la finca, etc.). De ser posible se presentarán planos de la propiedad los cuales serán luego devueltos a los interesados no adjudicatarios.

El oferente deberá indicar la forma de pago que pretende.

Con la oferta, deberán presentar una garantía de participación de ₡ 5.000, a favor de la Junta de Protección Social de San José, suma que será devuelta dentro de los cinco días siguientes a la adjudicación en firme, a quienes no resultaren favorecidos y una vez que se firme la venta de la finca a quien se le adjudique.

La Junta se reserva el derecho de adjudicar en forma total o parcial la licitación.

Las ofertas deberán venir redactadas en idioma español, sin borrones ni enmiendas de ninguna especie y debidamente firmadas por quien tenga la personería jurídica para tal efecto. Los gastos y honorarios de notariado correrán por cuenta exclusiva del contratista adjudicatario.

Las ofertas deben sujetarse a lo solicitado, presentándolas en papel sellado de UN COLON, acompañadas de cuatro copias indicando el nombre y cédula de identidad de licitante, lo mismo que su dirección y deben dirigirse en sobre cerrado a esta Dirección con la siguiente leyenda: "Licitación Nº 7985 —Compra de un Terreno para la Junta de Protección Social de San José— Pedido Nº 52/70".

Esta licitación se abrirá el día y hora señalados, en presencia de los interesados que deseen concurrir.

San José, 7 de abril de 1970 — Alfonso Mora Güell, Jefe Depto. Proveeduría.

JPS SJ FUNDADA EN 1852

Nota: Se dará preferencia a ofertas que acepten en pago Bonos 7%, 1960, 1961, o Bonos Inversión 8%, 1966. 1967, 1968.

RAFAEL PINTO & CO. LTDA.

ALMACEN DE REPUESTOS PARA AUTOMOTORES

felicita a sus apreciables amigos

ANGLOFORES LTDA.

en ocasión de inaugurar hoy viernes sus amplias y funcionales instalaciones de servicio y exhibición, situadas en carretera a Paso Ancho.

San José, abril 24 de 1970.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Problemas en exportaciones que realiza Centroamérica se estudiarán...

BOGOTA.— (Servicio del Centro Interamericano de Promoción de Exportaciones, CIPE).—Durante la segunda semana de Abril, ocho altos funcionarios de organismos centroamericanos encargados de problemas de exportaciones, realizaron una visita a la Sede del CIPE para familiarizarse con los organismos, entidades asociaciones gremiales y elementos técnicos que se encargan de la promoción de las exportaciones en Colombia. Los altos funcionarios, especialmente invitados por el Centro Interamericano de Promoción de Exportaciones, CIPE, son: por Guatemala, Carlos E. Orontes, del Banco de Guatemala, Mario Mejía del Ministerio de Industria y Comercio; por Nicaragua, Oscar Stadthagen, del Centro de Productividad industrial y Roberto Sánchez, de la Oficina de Promoción de Exportaciones del Banco Central; por Honduras Rigoberto Alvarenga de la Dirección General de Economía y Comercio; por Panamá, Domingo Lay Pineda del Ministerio de Comercio de Industria; por El Salvador, Alfredo Villón, del Centro Nacional de Fomento de las Exportaciones y por Venezuela, Adolfo Peña Utrera,del Ministerio de Fomento.

Agenda y objetivos

Los altos funcionarios centroamericanos invitados por el CIPE, se entrevistaron con el Director de ese Organismo, señor Vicente de Arteaga quien en compañía de los más altos ejecutivos de esta Entidad, explicó los desarrollos de la política que se viene aplicando, para promover y agilizar las exportaciones. En los días siguientes, y ciñéndose a un programa de estudios y familiarización, sostuvieron entrevistas con el Instituto de Normas Técnicas, con el Instituto de Fomento Industrial, IFI, con la Asociación Nacional de Industrias, ANDI, con el Fondo de Promoción de Exportaciones y con el Instituto Colombiano de Comercio Exterior, organismos que suministraron a los visitantes toda clase de información técnica destinada a familiarización con, la promoción e incremento de las exportaciones latinoamericanas a los mercados del mundo.

En esa forma el CIPE continúa desarrollando una amplia política de apoyo, información e incremento a las exportaciones de América Latina, vinculándose así, cada día con mayor profundidad, al desarrollo de las economías de todos los países de esa área del mundo.

Representante de Cruz Roja Internacional llegó hoy

El señor Eddy Leeman, representante de la Cruz Roja Internacional, llegó esta mañana a Costa Rica.

En el Aeropuerto Internacional de El Coco fue recibido a las 10:30 horas por el Dr. Edgar Cabezas Solano, Presidente de la Cruz Roja de Costa Rica, en compañía de altos personeros de esta misma institución.

Con motivo de la llegada de esta alta personalidad de la Cruz Roja Internacional se desarrollará un interesante programa, el cual daremos a conocer en una próxima edición.

CAMPO PAGADO

Sindicato de Empleados del Banco Nacional de Costa Rica (SEBANA)

Como un imperativo categórico de la historia, pide con toda su vehemencia a los señores Diputados de la Asamblea Legislativa que rechacen el contrato que se debate entre el Estado y Alcoa, hasta qu se negocie en términos que no lesionen la dignidad nacional.

También felicita y se solidariza con la valiente actitud de la juventud que está dando un ejemplo claro, decidido y patriótico de dignidad a la generación adulta de los costarricenses.

Adelante estudiantes, con estos sacrificios se construye la historia de la patria.

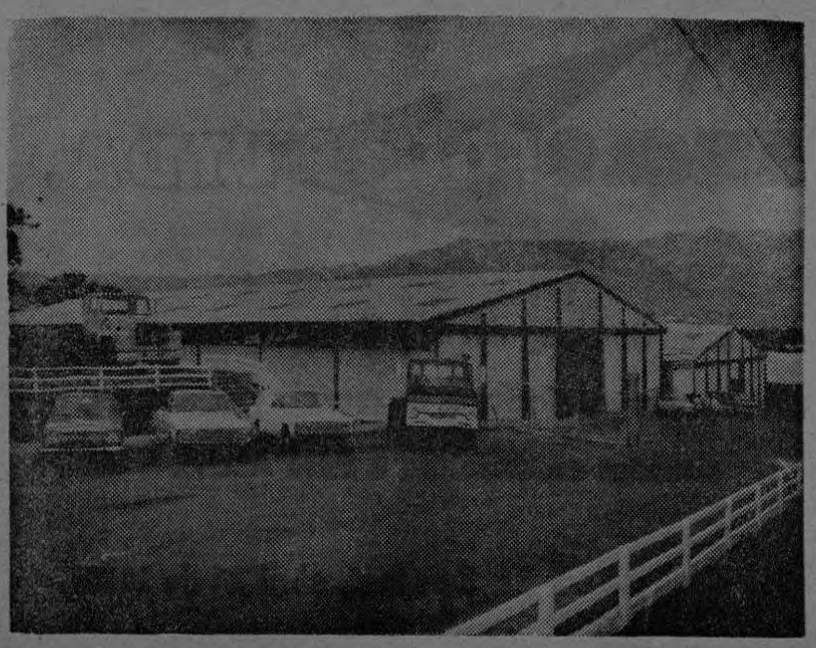
DIRECTIVA DEL SINDICATO DE EMPLEADOS DEL BANCO NACIONAL DE COSTA RICA.

DISTRIBUIDORA

ELECTRONICA CENTROAMERICANA S. A.

HITACHI y MOTOROLA

Cordialmente felicita a ANGLOFORES LTDA.



Al inaugurar hoy sus modernos edificios en Paso Ancho

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Aclaran situación de los terrenos "Urbanización Mares"

Ha sido enviada a LA PRENSA LIBRE una copia de certificado del Registro Público de los terrenos en donde está ubicada la Urbanización Mares en la ciudad de Limón la cual ha sido objeto de especial publicidad en estos días.

Estos terrenos, según la certificación que recibimos, fueron comprados por el señor Rodrigo Martín a doña Carolina y Nela Vaglio Mata según escritura pública ante el notario Lic. Máximo Quesada Picado en el año 1956.

Queda de esta manera aclarado tan debatido asunto sobre a quien le pertenecían esos terrenos.

Instituto de Educación Sindical trasladado a Guatemala

Se ha informado que el Instituto de Educación Sindical Centroamericano, que durante siete años ha funcionado en San Pedro Sula, Honduras, como un organismo regional centroamericano de capacitación laboral, se ha trasladado desde el presente mes de abril a Guatemala, por decisión del Instituto para el Desarrollo del Sindicalismo Libre, del cual es filial el IECA.

La oficina coordinadora del programa regional en San Salvador también será trasladada a Guatemala, según el informe.

Muchas deben ser las ideas y sabias las soluciones

Del órgano informativo EL MOJON, editado por el Comité Juvenil Pro Desarrollo Comunal de Lourdes de Montes de Oca, es la siguiente nota:

"De acuerdo a las elecciones realizadas el primero de Febrero de este año, la Municipalidad de nuestro Cantón que dó integrada por cinco Regidores propietarios y cinco suplentes.

En esta oportunidad la mayoría municipal la obtuvo el Partido Liberación Nacional en cuyo seno resultaron electos los señores Jorge González Masís, Alvaro Morales Ovares y José Joaquín Sibaja González, como regidores propietarios; como Regidores supientes, resultaron electos Héctor Chinchilla, Carlos Esquivel Serrano y Rafael Angel Acuña Sequeira.

Ante el previo acuerdo y votación de los señores regidores, se nombró como Presidente Municipal el señor Alvaro Morales Ovares, a quien le corresponde ahora entre sus funciones más importantes, según lo que disponen las ordenanzas municipales, presidir las sesiones ordinarias y extraordinarias; ser el órgano de comunicación con el Ejecutivo Municipal, así como con el Gobernador de la provincia.

El nombramiento del Sr. Morales, es sin duda alguna, de mucho beneficio para el Cantón, tanto por sus innegables méritos, como por ser un hombre con capacidad reconocida para lograr que la Municipalidad de Lourdes de Montes de Oca realice una gestión de Unidad Cantonal. La coordinación de los dos partidos políticos representados es algo indispensable para resolver los problemas de nuestro Cantón. Si muchos son esos problemas muchas deben ser lasideas y sabias las soluciones.

UNESCO publicó el proyecto del programa 1971 — 1972

PARIS.—La Secretaría de la UNESCO ha publicado el Proyecto de Programa y Presupuesto de la Organización para 1971 1972 y con ello se abre un período de trabajo singularmente intenso para las Comisiones Nacionales que deseen preparar adecuadamente su participación en la próxima Conferencia General de la UNESCO en el mes de octubre.

Tuvo en cuenta el Director General para la preparación de dicho Proyecto las directivas de anteriores Conferencias, las reflexiones del Consejo Ejecutivo y las sugerencias recibidas en tiempo hábil, de 53 Estados Miembros y 16 organizaciones internacionales no gubernamentales. Figuran entre dichos países Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Chile, Cuba, España, Haití, México, Paraguay y Uruguay.

La principal característica del documento consiste en asegurar la continuidad de la labor de la UNESCO en los campos de la educación, las ciencias exactas y naturales, las ciencias sociales, ciencias humanas y cultura y de la comunicación.

Con referencia por ejemplo a la educación ha sido necesario acentuar los aspectos relativos a la calidad de la enseñanza que es inseparable de la expansión cuantitativa. Las influencias del mundo exterior han llevado a que esos conceptos se resuman en los de democratización y renovación de la enseñanza, pues la escuela no puede ponerse al alcance de todos, en los diferentes niveles, sin una transformación de los sistemas, de las técnicas, métodos, contenido y hasta del espíritu mismo de la educación. Nunca en el pasado se habían puesto tan de relieve estas evidencias.

Jugó un papel importante en esa evolución el resultado de la Conferencia Internacional sobre Planeamiento de la Educación, que ante todo deberá tratar de aplicar la idea de que el desarrollo de la educación es principalmente una transformación interior, que la educación es por esencia el instrumento capaz de modificar al hombre por su intento de revisar el saber y los modelos humanos. La primera consecuencia es que de este modo la ayuda exterior, en los países en vías de desarrollo, vaya a ocupar su lugar propio y a ser un auxiliar. El esfuerzo educativo, en adelante, estará más ligado a las ideas educativas, a las técnicas y métodos, sin los cuales no es posible la reforma efectiva del contenido y del proceso de educación.

Una asignación de 20.276.000 dólares —presupuesto ordinario previsto— sirve para atender a las actividades regulares de la Organización y para encuadrar el asesoramiento a los países y a las instituciones en programas de carácter multilateral que se calcula en unos 550 millones de dólares en su conjunto, para el bienio 1971-1972.

GRUPO DE SACERDOTES CONTRA CONTRATO DE ALCOA

1)—Manifestamos nuestra solidaridad con el Movimiento Estudiantil obrero de dignificación Nacional. Dignidad contra Mercantilismo.

2)—La Liberación latinoamericana empieza cuando todos busquemos no tanto "tener más" sino ser más.

"El momento histórico actual de nuestros pueblos se caracteriza en el orden social y desde el punto de vista objetivo por una situación de subdesarrollo, delatada por fenómenos masivos de marginalidad, alienación y pobreza, condicionadas en última instancia por estructuras de dependencia económica política y cultural con respecto a LAS METROPOLIS INDUSTRIALIZADAS QUE DETENTAN EL MONOPOLIO DE LA TECNOLOGIA Y DE LA CIENCIA. Esto tiene un solo nombre, NEOCOLONIALISMO. (Del Documento de Discusión de Medellín)

Fabio Quesada Benavides
Juan Carlos Goñi
Walter Aguilar
Carlos J. Jara
Carlos Ml. Núñez L.
Carlos A. Mora G.

A. N. E. P.

La Junta Directiva de la Asociación Nacional de Empleados Públicos en vista de la aprobación en segundo debate del Contrato Ley con la ALCOA, sin haberse efectuado las modificaciones solicitadas por la Comisión Legislativa nombrada para negociar con ALCOA apoyadas por esta Asociación, y atendiendo clamorosa petición de los empleados públicos decreta como protesta:

SUSPENSION DE LABORES EN LAS DEPENDENCIAS PUBLICAS HOY 24 DURANTE TODA LA TARDE

San José, 24 de abril de 1970.

LA UNION DE EMPLEADOS DEL BANCO DE COSTA RICA (UNEBANCO)

ACORDO:

pronunciarse en CONTRA DEL CONTRATO CON LA ALCOA y dar su apoyo a todos los estudiantes, asociaciones y personas que se manifiesten en contra del mismo.

San José, 24 de abril de 1970.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Rebeldes de Trinidad siguen atrincherados en base militar

Puerto España, TRINIDAD, 24 (AP). El grupo de soldados amotinados en defensa de las demandas formuladas por elementos del "poder negro" puso ayer en libertad a seis personas que mantenían en rehen —un alto oficial y cinco mujeres— pero hoy siguen atrincherados en la principal base militar de esta islita del Caribe.

El coronel Joffre Serrette, exjefe del ejército de Trinidad, que solo tiene 720 hombres, obtuvo la libertad de los prisioneros mediante negociación con los rebeldes en la base de Bahía Tetron, donde está el único arsenal de Trinidad.

Las tropas leales al gobierno han cercado la base pero el hecho de que los rebeldes se han apoderado del arsenal y de las reservas de armas ha situado al gobierno en difícil posición.

Los Estados Unidos enviaron un avión cargado de armas pequeñas en la noche del miércoles pero un vocero del Departamento de Estado dijo que no había planes para nuevos envíos.

Se informó que el gobierno de Venezuela, país que está a solo 16 millas náuticas de distancia, envió ayer de mañana un avión bimotor pequeño con algunas armas.

El cumplimiento estricto de la ley de poderes de emergencia que incluye un toque de queda durante la noche hasta el amanecer y disposiciones para arresto preventivo de sospechosos, ha mantenido la violencia a un nivel mínimo de los motines del martes en que un millar de simpatizantes del "poder negro" se entregaron a la violencia y el desorden. Ese día murieron tres personas, pero con posterioridad no se ha informado de ninguna otra muerte.

El motín comenzó el martes después que el primer ministro Eric Williams declaró un estado de emergencia en un esfuerzo por frenar manifestaciones cada vez más violentas de elementos del "poder negro" y jóvenes y obreros desempleados. Los amotinados afirman que cuenta con el apoyo de la mayoría del ejército, pero su número real no está claro.

"Estamos interesados en continuar las negociaciones porque no tenemos intenciones de un derramamiento de sangre en cuanto a nuestros compañeros de armas y pueblo se refiere", dijo un vocero de los rebeldes después de la liberación de las cinco mujeres y del mayor Henry Christopher, segundo jefe del ejército.

Se dijo que los amotinados piden amnistía para más de veinte cabecillas del "poder negro" arrestados durante el estado de emergencia.

Lleras sortea diestramente escollos de la peor crisis de su Gobierno

BOGOTA, 24 (AP). Mientras el país aguardaba hoy el resultado oficial del recuento de la votación de la elección presidencial dol domingo último, el presidente Carlos Lleras Restrepo proseguía sorteando diestramente los escollos de la peor crisis de su gobierno.

Anoche el Presidente volvió a dirigirse a la nación, esta vez para desmentir versiones de que varios altos militares serían llamados a integrar un nuevo gabinete.

El Presidente habló después de conocerse que durante el día el gobierno había abortado dos conatos de rebelión por parte de algunos oficiales del ejército y la fuerza aérea partidarios del candidato de oposición, exdictador Gustavo Rojas Pinilla.

Según fuentes responsables los dos intentos de rebelión ocurrieron en la base del ejército en Tolemaida, 120 kilómetros al sudoeste de Bogotá, y en la base aérea de Palanquero, 140 kilómetros al sur de la capital.

Las mismas fuentes dijeron que en Tolemaida hubo breve lucha donde seis militares resultaron heridos y que los intentos de cuartelazo estuvieron vinculados a las acusaciones de supuesto fraude electoral hechas por partidarios de Rojas Pinilla, que fue el candidato presidencial del grupo político Alianza Nacional Popular.

La primera cuenta oficial de la votación dio al candidato oficial de la coalición del Frente Nacional de gobierno, Misael Pastrana Borrero, ventaja de unos 55.000 votos sobre Rojas Pinilla.

Anoche el Presidente Lleras aseguró que los dos intentos de rebelión armada "carecieron de importancia" y que "la situación de orden público en todo el país es normal".

Hace tres días el Presidente Lleras declaró el estado de sitio alegando que había un movimiento subversivo contra las instituciones democráticas. Se impusieron las estrictas medidas de seguridad después que partidarios de Rojas Pinilla provocaron motines y realizaron desfiles de protesta contra lo que consideraban "fraude electoral".

En aquella ocasión el Presidente manifestó que no creía en la posibilidad de un golpe de Estado y que había "pleno acuerdo entre el gobierno y las fuerzas armadas para manejar la situación".

Ingreso de otros países al BID: un tema de gran controversia

Punta del Este, 24 (AP). El Secretario del Tesoro de los Estados Unidos David M. Kennedy, propuso hoy el ingreso de otros países desarrollados —regionales y no regionales— al Banco Interamericano de Desarrollo (BID), planteando así uno de los temas más controvertidos y resistidos dentro de la institución.

Kennedy habló durante la cuarta sesión ordinaria de la undécima asamblea de gobernadores del BID, iniciada el lunes.

"Creo que tanto el Banco como el desarrollo de la América Latina en general, se verían muy beneficiados si otros países desarrollados —regionales y no regionales— pudieran ingresar en el banco. Se obtendrían así nuevos recursos ordinarios de capital y se facilitaría el acceso a los mercados de capital", expresó.

Voceros latinoamericanos han expresado profundas reservas ante esas propuestas, por considerarlas parte de un eventual proceso de gradual desvinculación de Estados Unidos en su papel de "socio principal" del BID. Existe inquietud también de que el ingreso de los llamados "terceros países" (europeos o Japón) podría alterar a la larga la característica esencialmente latinoamericana del BID y sus criterios operativos.

Kennedy procuró contrarrestar esa inquietud al decir que "confío en que estos beneficios podrían obtenerse sin modificar el carácter esencialmente regional del banco. A decir verdad, este juicio se basa en mi confianza en el inmanente carácter latino de nuestro banco".

1) Un aumento de su suscripción a los recursos ordinarios de capital, pagaderos en efectivo, por valor de 150 millones de dólares, junto con un aumento de 674 millones en su suscripción al capital exigible. "Ello constituirá nuestro aporte dentro de un aumento global de 2.000 millones de dólares en los recursos ordinarios

2) Un aporte sustancial al fondo para operaciones especiales, en el marco de un aumento global de los recursos de este fondo, "que fuera consonante con los avances de las economías latinoamericanas en los últimos diez años". Trascendió que Estados Unidos habría ofrecido un incremento de 1.000 millones de dólares en cuatro años a este fondo, que iría acompañado de un aumento en 500 millones del aporte de los países latinoamericanos. La propuesta norteamericana implica reducir al dos a uno, la anterior proporción del tres a uno con respecto a América Latina, en los aportes al citado fondo, una de las principales fuentes de financiación de los proyectos del BID.

"El próximo decenio opone el Banco ante el desafío de participar directa e indirectamente en el fomento de la iniciativa privada y las fuerzas del mercado libre. Si bien cada nación debe anunciar sus propias políticas respecto el papel de las actividades de los sectores público y privado... confío en que la posición del Banco se orientará por los principios prácticos del desarrollo económico eficaz advirtió Kennedy.

CAMPO PAGADO

San José, 24 de abril de 1970.

Como psiquiatras, nos parece por demás interesante que existan personas que puedan estar de acuerdo con el atropello a la dignidad nacional que significa el Contrato con ALCOA.

Dr. Abel Pacheco
Dr. Franco Alvarenga
Dra. Oliva Brenes de Rodríguez
Dr. Gonzalo Adis Castro
Dr. Rodolfo Jiménez Mora
Dr. Ramón Succar Nuhra
Dr. Jorge Echeverría Murray
Dr. Fernando Carazo Fernández
Dr. Jorge E. Porras Paniagua
Dr. Carlos E. Zoch Zannini
Dr. Enrique Madrigal S.
Dr. Francisco Barrantes Camacho
Dr. Manuel Nigro B.
Dr. Guillermo Ramírez
Dr. José Enrique Herrera A.
Dr. Charles Chassoul Monge
Dr. Guillermo Rodríguez Herrera

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Venezuela evacúa niños de Trinidad

CARACAS, 24 (AP). Desde el martes a la noche han sido evacuados a esta capital unos setenta niños y niñas venezolanos que estudiaban en colegios de Puerto España, Trinidad, debido a los disturbios q' tienen lugar en esa ciudad, se informó.

El traslado se realizó en aviones especialmente habilitados bajo la supervisión de Enrique Aranguren, jefe de la escolta del Presidente de Venezuela Rafael Caldera

Aranguren tiene un hijo que estudia en un colegio benedictino de Puerto España y que se contó entre los menores trasladados a Venezuela.

También fueron evacuados de la isla el personal femenino de la embajada y el consulado venezolano, y los miembros de las familias de los representantes diplomáticos y consulares de Venezuela, quienes utilizaron para regresar al país vuelos comerciales comunes.

2.962 soldados del Viet Cong murieron en una semana

SAIGON, 24 (AP). Los comandos norteamericanos y sur vietnamitas expidieron hoy sus respectivos informes semanales sobre bajas:

1.—Un total de 101 norteamericanos murieron en acción la semana pasada, 40 menos q' la semana anterior y casi menor que el promedio semanal prevaleciente antes de que se iniciara la ofensiva primaveral de comando comunista.

2.—Murieron por lo menos 2.962 soldados del Vietcong y norvietnamitas, más de 500 menos que la semana anterior.

3.—Un 35 por ciento de aumento en las muertes en combate de tropas sudvietnamitas, 740, la tercera cifra más elevada de bajas del gobierno en la guerra.

Los sumarios expedidos hoy elevaron el número total de bajas en el curso de la guerra a 41.516 norteamericanos, ... 624.573 vietcong y norvietnamitas y 104.543 sudvietnamitas muertos, mientras que ..... 273.436 norteamericanos y .... 215.175 soldados del gobierno resultaron heridos.

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES ES UNA NECESIDAD NACIONAL

El espionaje soviético en el Siglo XX

Bogotá (Pl). Por Eugenio Carbonaro.

En el lapso de los últimos cuatro años, de 1966 a 1969, 162 funcionarios de las embajadas soviéticas y de otros países socialistas, además de algún personal calificado, fueron expulsados de los países extranjeros en que se encontraban, bajo la acusación de espionaje, actividades subversivas diversas o simplemente por intervención indebida en política y asuntos internos.

Casi la mitad de los individuos expulsados, ochenta, eran ciudadanos soviéticos investigados de cargos tan variados como embajadores, ministros, agregados comerciales, porteros, choferes, cocineros y jardineros de embajadas, artistas, "periodistas" de la TASS y de la Agencia Novosti, delegados a congresos juveniles y asambleas obreras, dirigentes "sindicales", etc.

El columnista venezolano Lorenzo Fernández, en párrafo acogido por su colega colombiano lader Giraldo, dijo, refiriéndose a las relaciones de su país con la URSS, que el peligro de entablarlas no sería el embajador propiamente dicho, un señor formado dentro de la diplomacia soviética, q' haría magníficas recepciones en su casa, para que nuestra "highlife" comiera allí el mejor caviar y bebiera el mejor vodka. Allí —sentencia el periodista venezolano— los peligros son el chofer, el jardinero, el cocinero o el cuarto secretario..."

La anterior anécdota es un decir gracioso, pero encierra una verdad de a puño extensible también a todos los países de la órbita soviética. La contribución de éstos a la subversión mundial es patente en las siguientes cifras de personas expulsadas del mundo occidental, en el mismo lapso: checos 19, cubanos 7, chinos 16, alemanes occidentales 3, coreanos 9, polacos 6, y alemanes orientales 22.

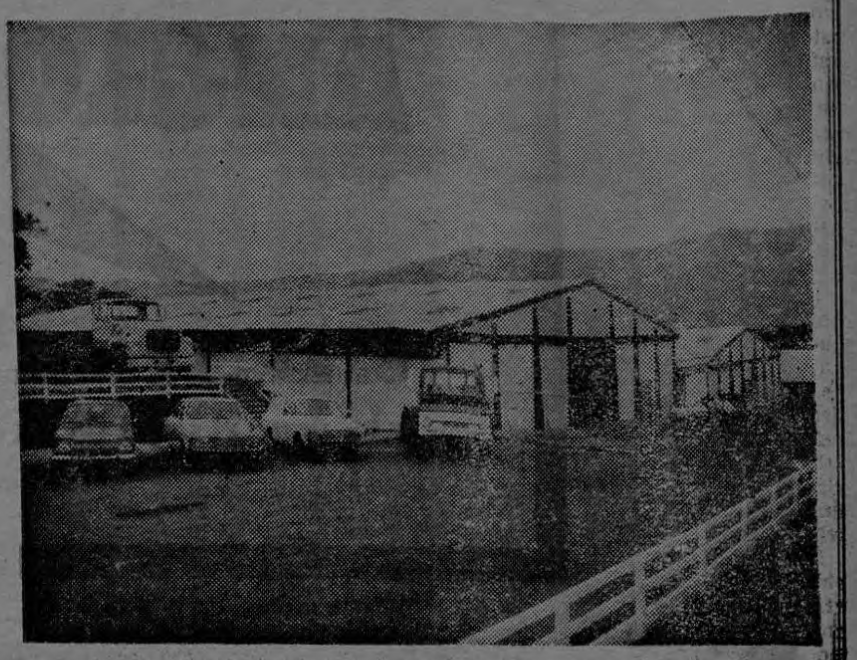
Los servicios de contraespionaje europeos estiman que los agentes soviéticos camuflados, que nunca llegan a ser descubiertos son muchísimos más q' los que caen en sus redes y sobre todo más hábiles y verdaderos maestros en su oficio. El rígido código de los espías dice quien se deja coger con las manos en la masa, que es un estúpido y por lo tanto merecedor de su suerte. La sentencia adquiere proporciones dramáticas cuando afecta a espías o agentes soviéticos, pues la menor estupidez puede significar para ellos un balazo en la nuca o una condena a trabajos forzados de por vida.

A pesar de tan drásticas sanciones y de los esfuerzos que hacen para no fallar en sus empresas en el año de 1969 fueron descubiertos y expulsados de los países donde se hallaban, los siguientes funcionarios soviéticos Micail Novaiskoff, corresponsal de "Novosti" en Etiopía; Víctor Kopitin, corresponsal de la TASS en Washington; Micail Dogomatakih, corresponsal del diario "Pravda" en Kenya; Alex Konikoff, "corresponsal de prensa" en Beirut; Alex Puenov, agente de la "OIP" en Dinamarca; Víctor Mateuyev corresponsal de la Etiopía; Viadmnr Sergeyev, delegado obrero en México; Eugeny Kochrgaroff "sindicalista, presunto miembro de la Unión Internacional de Trabajadores de Telecomunicaciones con sede en Ginebra; Víctor Mednicoff "sindicalista", en México; Vladimir Vasilev, Ataché Comercial en la República de Líbano; Genadi Federenko Jefe de la Sección Comercial de la embajada soviética en Viena; Vladimir Sarayev, intérprete de la Exposición Permanente Soviética en Etiopía; Victor Ueliseyev, primer secretario de la embajada soviética en Italia. Vladimir Tiganoff, primer secretario de la embajada soviética en Alemania Federal, e Igor Anddreyev miembro de la misión de la "URSS" ante las Naciones Unidas.

Estas expulsiones demuestran que la coexistencia pacífica predicada por Moscú, son meras palabrerías. El espionaje soviético, es una de las peores lacras del siglo XX como poderoso factor de distensiones y grave amenaza para la paz mundial.

Taller ESPARRAGÓ LTDA.

Saluda y felicita cordialmente a ANGLOFORES LTDA.



Al inaugurar sus nuevas instalaciones en Paso Ancho el día de hoy.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Elecciones libérrimas en Colombia

El Embajador de Colombia en Costa Rica, señor Jacobo Tovar Danza, remitió al Director de LA PRENSA LIBRE el siguiente comunicado:

Señor Director:

Tengo el honor de transmitir a usted a continuación el cablegrama que acabo de recibir, firmado por el señor Presidente de la República, doctor Carlos Lleras Restrepo y por el señor Ministro de Gobierno, doctor Carlos Augusto Noriega:

"Nos permitimos comunicarle que por haber tenido el Gobierno abundantes pruebas de que se preparaban motines en ditintos lugares del país, con el propósito de perturbar el orden, derrocar las autoridades legítimas e impedir el normal desarrollo de los escrutinios correspondientes a las elecciones del domingo pasado, el Presidente de la República, con la firma de todos los Ministros y previo dictámen unánime y favorable del Consejo de Estado declaró que estaba turbado el orden público y por consiguiente, decretó el estado de sitio en todo el territorio nacional.

Esta medida se hacía más indispensable por el hecho de que en los días lunes y martes, con violación de normas vigentes, se estaban celebrando reuniones tumultarias que fueron degenerando en ataques contra las propiedades y en delitos contra personas y bienes. El Gobierno en desarrollo de las facultades del estado de sitio, ha tomado las medidas absolutamente imprescindibles para el mantenimiento del orden y el pronto restablecimiento de la normalidad.

El proceso de los escrutinios electorales se cumplirá normalmente bajo la vigilancia de testigos de todos los grupos políticos y de los candidatos presidenciales, bajo la misma vigilancia se realizaron las elecciones y el depósito en las arcas triclaves de los pliegos y papeletas correspondientes a cada jurado de votación.

Se han dado a todos los candidatos presidenciales las más amplias facilidades para que puedan vigilar las arcas triclaves si a bien lo tienen por medio de agentes designados libremente por ellos y además, el Gobierno designó comisión de altísimo nivel con personas pertenecientes a todos los grupos políticos para que supervigilen la totalidad del proceso de recuento de datos y con la facultad de pedir cualquier aclaración cuando se presenten dudas o discrepancias.

Ha sido necesario que las fuerzas militares y de policía aprehendan a unas pocas personas comprometidas en incitaciones del desconocimiento del orden legal y en el complot subversivo.

El general en retiro Rojas Pinilla y miembros de su familia se encuentran vigilados en su casa por la Fuerza Pública como una medida elemental de seguridad y también de protección para ellos ya que tenemos pruebas de que dentro del movimiento que comanda dicho general se han infiltrado elementos extremistas de mucha peligrosidad.

El domingo próximo se llevarán a cabo como lo ordena la Ley, los escrutinios en cada Municipio y los candidatos de los grupos políticos tienen abierto el camino para formular cualquier reclamo ante los escrutadores que para cada Municipio designan los Tribunales Superiores de Distrito Judicial. Además, si los reclamantes no estuvieren conformes con las decisiones de estos escrutadores, el reclamo pasará ante los escrutadores departamentales que ya fueron escogidos por sorteo por la Corte Electoral.

Esta entidad podrá fallar en tercera instancia cualquier reclamo dirigido contra la actuación de los delegados departamentales y la decisión de la Corte Electoral puede ser a su vez acusada ante el honorable Consejo de Estado que como es bien sabido, es en absoluto independiente del Gobierno como cabeza del contencioso administrativo cuyos magistrados son vitalicios y q' en caso de que se produzca una vacante se reconstituye mediante elección que hacen los restantes miembros de ese cuerpo.

Informámosle a usted también, que cualquier denuncio relacionado con un delito electoral, será objeto de investigación por jueces de instrucción nombrados libremente por los tribunales y bajo la vigilancia de agentes especiales del Procurador General de la nación.

Las fuerzas militares y de policía, plenamente identificadas con el Gobierno y siguiendo las órdenes impartidas por este, están garantizando el orden público y el cumplimiento estricto de las disposiciones electorales lo mismo que el respeto a los resultados de las elecciones, conforme a la Constitución.

Es impresionante el respaldo que por todos los medios de comunicación está dando la ciudadanía a la conducta del Gobierno. Hoy todas las actividades económicas y sociales se desarrollan normalmente aunque se mantiene el toque de queda como medida precautelativa de carácter muy transitorio en algunas ciudades.

No se ha establecido censura para la prensa ni para las telecomunicaciones y el correo. El Presidente de la República reafirmó en rueda de prensa, ante periodistas nacionales y extranjeros y luego en su alocución televisada, que transmitirá el mando el 7 de agosto próximo a la persona a quien los organismos electorales declaren legalmente elegiad como Presidente de la República y esta norma de conducta presidencial, es compartida unánimemente por las fuerzas armadas.

En Colombia se han realizado, pues, unas elecciones libérrimas en las cuales todos los grupos estuvieron rodeados de las más completas garantías sin que, ni el Gobierno ni las autoridades electorales estén dispuestos a permitir que los resultados de tales elecciones se alteren por el fraude o pretendan frustrar se por la coacción.

Jacobo Tovar Danza
Embajador de Colombia

Meteorito da nueva y valiosa información acerca del espacio

WASHINGTON, 24 (AP). Los científicos informaron que un meteorito de 179 kilos que cayó cerca de Lost City, Oklahoma, en enero pasado, ha proporcionado nueva y valiosa información acerca del espacio.

El cuerpo espacial, según los expertos, ha proporcionado la prueba más segura hasta el momento acerca de la intensidad de los rayos cósmicos en regiones más alejadas del sol —con lo que establece la posibilidad de que los navíos espaciales que se aventuren a planetas más distantes que Marte deban ir protegidos contra lluvias de "balas espaciales" de alta energía.

Con una trayectoria procedente de más allá de Marte, el meteorito cayó en la tierra en tres partes, la mayor de las cuales pesa alrededor de diez kilos.

Se calcula que el peso original habría sido de 250 kilos, y se presume que se trata de un fragmento de un choque explosivo entre dos objetos espaciales de gran tamaño, ocurrida hace unos seis millones de años. Esta teoría según los científicos, proviene de los cálculos acerca de la exposición del objeto a los rayos cósmicos.

FABRICA DE BATERIAS BOLIDEN
Y TALLER BARBOZA

Saludan y felicitan a

ANGLOFORES LTDA.

Con motivo de la inauguración de sus nuevas instalaciones en Paso Ancho y les desea el mejor de los éxitos.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Guerrilleros cubanos ganan respaldo de sus compatriotas



MIAMI, FLORIDA, 24 (AP) Haciendo caso omiso de la afirmación del Primer Ministro Fidel Castro que una pequeña fuerza invasora ha sido destruida, los exilados cubanos en Miami aseguran que sus guerrilleros siguen peleando en las montañas de Cuba Oriental y que están ganando el respaldo de sus compatriotas en la isla.

Mientras tanto, el Departamento de Estado de los Estados Unidos dijo en Washington que no tiene idea de dónde salió el grupo de combatientes cubanos.

Alfa 66, la organización de exilados que con sede en Miami dio lugar a la expedición hace una semana, declaró anoche que "la guerra de liberación ha empezado y la llama de la libertad no morirá", en Cuba.

En un comunicado pide al pueblo de Cuba que ayude a los guerrilleros mediante el sabotaje y "la resistencia pasiva para hacer la vida insoportable al gobierno hasta que sea derrocado".

"Castro tiene motivos para tener pánico", dijo Andrés Nazario Sargent, vocero de Alfa 66. "Nuestros hombres no solo desembarcaron con éxito, si no que también fueron bien recibidos y a ellos se unieron muchos compatriotas".

"Esta vez las mentiras y los discursos no van a salvarlo (A Castro)", dijo Nazario Sargent. "Los cubanos están combatiendo en las montañas de Oriente y desde el primer día del desembarco hubo desercio nes en sus tropas (las de Castro). La ayuda y el respaldo han sido superiores a lo que se esperaba", añadió.



NUEVA YORK, Abril, 23 (AP). — La organización anticastrista Alpha 66 dio a conocer hoy estas dos fotos que, dicen, muestra al capitán Vicente Méndez en adiestramiento en un lugar de la Florida que no fue revelado. Alpha 66 dijo que el capitán Méndez es jefe del grupo que invadió Cuba la semana pasada. (Wirephoto AP exclusiva para LA PRENSA LIBRE).

Rojas Pinilla sigue en su casa bajo un cerco militar

BOGOTA, 24 (AP). — Familiares del Geñeral Gustavo Rojas Pinilla informaron hoy que este continúa en su residencia, sin que hubiera evidencia de algún propósito de gobierno de trasladarlo hacia otro lugar.

Gustavo Rojas Correa, uno de los tres hijos del candidato presidencial, declaró a The Associated Press que "ayer por primera vez desde su arresto domiciliario pudimos sus hijos visitarlo. Yo estuve con él, mi madre y nuestra hermana María Eugenia hasta las 16:30 horas. El general se encuentra bien, tranquilo de ánimo, pero María Eugenia continúa afectada por una bronquitis.

Agregó que las tropas militares y policiales sólo estaban apostadas fuera de la residencia, en el barrio de Chapinero, y que "los teléfonos de la casa estuvieron funcionando".

No obstante, insistentes llamadas de los periodistas ayer y hoy no obtuvieron respuesta o bien las líneas parecían estar permanentemente ocupadas.

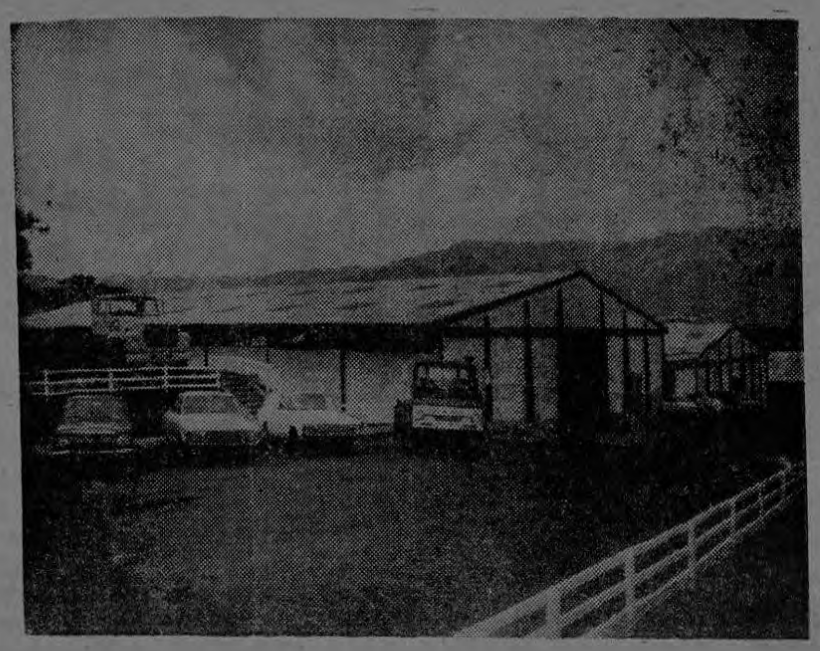
Por su parte, la senadora rojista Josefina Valencia de Pubach, hermana del Ex Presidente Guillermo León Valencia y vecina del General Rojas, declaró a The Associated Press que "el General continúa esta mañana en su residencia, objeto todavía de un impresionante cerco militar de ametralladoras y coches blindados".

Acumuladores United

Desean muchos éxitos y felicitan cordialmente a

Ford
ANGLOFORES LTDA.
CALLE DEL PACIFICO TEL 22-43-77 APDO 1768

Al inaugurar hoy sus nuevos edificios en Paso Ancho

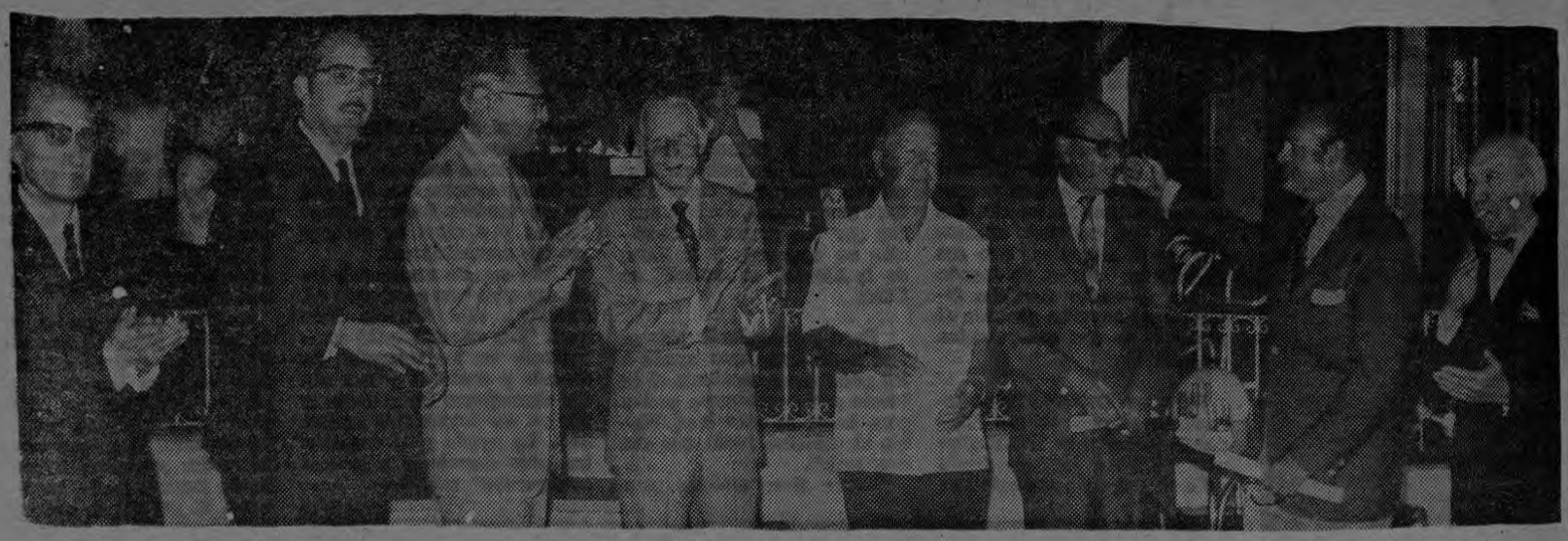


Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Para ganar todo hay que atreverse a todo.— Honorato de Balzac.
Día 114 del año — Faltan 251 días
S. Fidel de Sigmaringa.

Sección Social

Dirige: Inés Trejos de Steffen



Asociación del Cuerpo Consular agasajó a Ministro Lara y señora

Reunión de amigos y compañeros más que de protocolo fue la realizada el sábado en la residencia de don Manuel Rojas Quirós, en el Barrio Escalante, donde se despidió al Ministro de Relaciones Exteriores Lic. Fernando Lara Bustamante y su señora esposa doña Ofelia Calvo de Lara.

Una asistencia plena de miembros de la Asociación del Cuerpo Consular y sus esposas se dió cita el sábado pasado en la residencia de don Manuel Rojas Quirós en el Barrio Escalante, con el fin de tributar un homenaje al Lic. Fernando Lara Bustamante, Ministro de Relaciones Exteriores, quien saldrá de su cargo próximamente.

El Lic. Lara y su esposa, doña Ofelia de Lara disfrutan de muchas simpatías y por ello, el almuerzo campestre resultó más que acto protocolario, amistosa muestra de camaradería.

El Presidente del Cuerpo Consular, Sr. Werner Hoffrichter, Agregado Cultural de la Embajada Alemana, pronunció un memorable discurso, del cual transcribimos algunos párrafos:

"Esta reunión informal tiene como meta estrechar aún más los vínculos cordiales entre los Colegas del Cuerpo Consular y anudar relaciones amistosas con nuestros nuevos compañeros los Cónsules recién acreditados en Costa Rica y sobre todo de reunirnos con el Ministro de Relaciones Exteriores, con su distinguida esposa y con sus colaboradores, los funcionarios de la Cancillería y sus familiares.

Siempre, cuando el Cuerpo Consular tiene el honor de reunirse con sus Colegas de la Cancillería y con sus amigos costarricenses en general reina la alegría. Sin embargo en esta sencilla fiesta de hoy hay una gota amarga. ¿Por qué? Debemos ya despedirnos del Ministro y de su señora esposa.

Por eso la Asociación del Cuerpo Consular acreditado en Costa Rica, del que soy hoy día vocero e intérprete, quiero manifestar en ocasión de esta fiesta sencilla y familiar al señor Ministro de Relaciones Exteriores y Culto y a su señora el testimonio de su gratitud por la amabilidad y las finas atenciones que siempre fueron dispensadas a sus miembros.

Aprovecho esta ocasión para expresar también en nombre de la Asociación Consular y en el mío propio los sentimientos de gratitud y de amistad a todos los colaboradores de Vuestra Excelencia en la Cancillería por la cooperación y ayuda siempre perfecta así como por el trato siempre fácil y agradable".

Una bandeja de plata con una dedicatoria del Cuerpo Consular, fue entregada al Ministro Lara, entre los aplausos de los asistentes.

También se aprovechó la ocasión para testimoniar el aprecio a quienes, con afecto y rectitud han desempeñado el cargo de Cónsules Honorarios: Don Enrique González Rojas (cónsul de Médico durante 20 años y el Sr. Abraham Meltzer, (cónsul de Israel durante 15 años).

El Lic. Fernando Lara agradeció el homenaje, así como los Cónsules Honorarios honrados en esa oportunidad.

La reunión continuó durante muchas horas en un ambiente grato y cordial, donde la presencia de las esposas e hijos de los miembros del Cuerpo Consular puso una nota de indudable afecto y amistad.



Cuando hacían entrega del pergamino al Lic. José Luis Molina Quesada, vemos al Sr. Nachum Aviram, Sr. Menashe Tzipow, Agregado de la Embajada de Israel, Ing. Abraham Meltzer, Cónsul honorario de Israel, la Sra. Virginia de Molina Quesasada, Lic. José Luis Molina, Sra. Amalia de Meltzer, Pbro. Benjamín Núñez, del Instituto Cultural Costarricense Israelí y la Sra. Tova de Tzipow.

Instituto Cultural Costarricense-Israelí agasaja a Pdte. Legislativo

El Lic. José Luis Molina Quesada, Presidente de la Asamblea Legislativa se ha distinguido, durante su vida pública y privada, por una admiración hacia el pueblo de Israel y sus logros y por consiguiente, en lo que ha estado a su alcance ha ayudado generosamente, promoviendo los planes que a través del Instituto Cultural Costarricense-Israelí se han esbozado.

Conscientes de esta labor, la Junta Directiva del Instituto y los Presidentes honorarios ofrecieron al Lic. Molina Quesada un pergamino en reconocimiento a su cooperación.

Este acto tuvo lugar el sábado, en horas de la noche, durante una recepción realizada en la Embajada de Israel en presencia de miembros del Instituto, de la Embajada y distinguidos invitados.

Sumamos nuestra felicitación a las muchas que ha recibido el Lic. Molina Quesada por su alto espíritu de servicio, demostrado desde su alto cargo en la Asamblea Legislativa.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



Sentido homenaje al Padre Francisco González Pedraz

En el Colegio de Santa Catalina de Sena, el pasado sábado se llevó a cabo un sentido homenaje al Padre Francisco González Pedraz, con motivo de partir hacia España.

En la gráfica vemos a don Rodolfo Herrera Mata, Hermes Sánchez Borbón, José María Alvarez, el Padre Fco. González Pedraz, Fco Mas Sala, y Rafael Odio Páez, en el momento del brindis.

Este homenaje se le rindió al Padre González como el testimonio del más sincero cariño y honda gratitud de sus amigos por la orientación, comprensión y gran espíritu de sacrificio con que siempre ha atendido las demandas de quienes a él recurren en procura de su consejo, siempre sabio y oportuno.

LA PRENSA LIBRE se une al homenaje y desea al padre una feliz vacación en su tierra.

Doris María Kandler Rodríguez

Hasta la residencia de sus padres don Admundo Kandler y doña Annie Rodríguez de Kandler hacemos llegar los mejores votos de dicha para la encantadora damita Doris María Kandler Rodríguez, que celebra en esta fecha la llegda de sus once años rodeada del cariño de todos los suyos y de su hermanito Christian Peter.

Es alumna distinguida del Colegio Humboldt, donde cursa con mucho éxito su quinto grado, y goza del cariño de todos sus compañeros y profesores.

JULIA PATRICIA

La simpática amiguita Julia Patricia Sáenz Zúñiga estará mañana celebrando la llegada de sus diez años, rodeada del cariño de sus padres el Prof. Fernando Sáenz Oreamuno y su gentil señora Prof. Olga Zúñiga de Sáenz.

LA PRENSA LIBRE formula sinceros votos por su dicha.

Tarde danzante en el Country Club

El próximo sábado tendrá lugar a partir de las 3 de la tarde la tarde danzante en el Country Club, como acto de apertos con que iniciará actividades el Comité Juvenil del Country Club.

Amenizaraá el Conjunto Musical "Organized Confusion".

Homenaje póstumo a

don MARIANO L. CORONADO

ofrecido por sus amigos como prueba de admiración y gratitud por su invaluable labor en beneficio del país, tendrá lugar mañana sábado 25, a las 10 horas en el

MUSEO NACIONAL.

Por este medio nos permitimos invitar a sus familiares, ex-discípulos, amigos y al público en general.

San José, 25 de abril de 1970.

PROXIMO DOMINGO

primer sorteo de la nueva serie en formación de nuestro sistema de CLUB

Con una acción de

¢ 7.00

semanales lleva para su casa:



- Un auténtico reloj CU-CU.
- Un reloj para comedor con campana.
- Un moderno reloj decorativo para su hall.
- Un reloj para cocina.

QUEDAN POCAS ACCIONES
SEPARE LA SUYA

Esta serie tiene un premio extra.
CONSULTENOS

joyería
HNOS. ROJAS ESQUIVEL LTDA.
Apartado 3480 — Teléfono 21-45-30
San José, Costa Rica.
150 varas Sur de Soda Palace

COSTA RICA
COUNTRY CLUB, S. A.
(Club Campestre)

EL COMITE JUVENIL

se complace en invitar, a los señores socios y sus familias, a disfrutar de una tarde danzante, mañana sábado de las dos en adelante; con la que se da inicio a la más alegre temporada del año.

ORQUESTA "ORGANIZED CONFUSION"

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Premio Eugenio Nadal 1970

Nos complacemos en publicar las bases del Premio Eugenio Nadal 1970, una de las distinciones en novela, más importantes del momento.

1ª Podrán optar al premio Eugenio Nadal" las novelas inéditas escritas en lengua castellana.

2ª La extensión de las obras no puede ser inferior a la de 200 folios (tamaño 32 x 22) mecanografiados a doble espacio y a una sola cara.

3ª La cuantía del Premio será de 200.000 pesetas (doscientas mil), las cuales, al propio tiempo, son conceptuadas como adjudicativas de la propiedad de la primera edición de veinte mil ejemplares de la obra premiada, que llevará a cabo "Ediciones Destino, S. L." en el curso del año de la concesión del Premio. Para las sucesivas ediciones de la obra, el autor percibirá un diez por ciento sobre el precio de la venta de los ejemplares vendidos.

4ª El premio será otorgado por votación por un Jurado de cinco miembros nombrados por Ediciones Destino, S. L.".

5ª Para la concesión del premio "Eugenio Nadal" será utilizado el procedimiento de eliminación a base de cinco votaciones secretas. Cada uno de los miembros del Jurado deberá elegir, en la primera de ellas, cinco obras. En la segunda votación cada uno de los miembros elegirá cuatro entre las cinco vencedoras en la eliminación efectuada después de la primera votación. Y así sucesivamente, por la eliminación a cada votación de una de las obras, se llegará, en la quinta vuelta, a la adjudicación del premio. Serán efectuadas las votaciones secundarias pertinentes al desempate de las obras que obtuviesen en las votaciones igual número de votos. En el acta de concesión serán detalladas las incidencias de la votación.

6ª En ningún caso el premio podrá ser distribuido entre dos o más novelas, debiendo ser concedido íntegro a una sola obra.

7ª "Ediciones Destino, S. L." tendrá una opción preferente para la adquisición de los derechos de alguna de las obras presentadas, no premiadas, que considere de su interés.

8ª Los originales deben ser presentados mecanografiados por duplicado, perfectamente legibles sin fatiga y en los que conste el nombre del autor y su domicilio. No se admitirá el empleo de seudónimo, salvo que dicho seudónimo constituya un habitual y reconocido nombre literario.

9ª El plazo de admisión de originales termina el 30 de septiembre de cada año, otorgándose el premio el 6 de enero siguiente a la convocatoria. Los originales deben ser enviados a nombre de "Ediciones Destino", S. L.", Balmes, número 4, bajos, Barcelona, con la indicación: "Para el premio Eugenio Nadal". Será extendido recibo de recepción si el autor lo solicita.

10ª Adjudicado el premio, los autores no premiados podrán retirar sus originales en Ediciones Destino, S. L." previa presentación del recibo, a partir del 15 de febrero siguiente y por el plazo de un año, no respondiéndose en ningún caso del extravío o pérdida de algún original.

De acuerdo con las bases anteriores, el premio "Eugenio Nadal" 1970 será adjudicado el 6 de enero de 1971.

El Jurado para la adjudicación del premio "Eugenio Nadal" 1970 estará integrado por don Néstor Luján, don Juan Ramón Masoliver, don José Vergés, don Antonio Vilanova y don Rafael Vázquez Zamora que actuará de secretario.

1944-NADA, de Carmen Laforet.

1945-LA LUNA HA ENTRADO EN CASA, de José Félix Tapia.

1946-UN HOMBRE, de José Mª Gironella.

1947-LA SOMBRA DEL CIPRES ES ALARGADA, de Miguel Delibes

1948-SOBRE LAS PIEDRAS GRISES, de Sebastián Juan Arbó.

1949-LAS ULTIMAS HORAS, de José Suárez Carreño.

1950-VIENTO DEL NORTE, de Elena Quiroga.

1951-LA NORIA, de Luis Romero.

1952-NOSOTROS LOS RIVERO, de Dolores Medio.

1953-SIEMPRE EN CAPILLA, de Luisa Forrellad.

1954-LA MUERTE LE SIENTA BIEN A VILLALOBOS, de Francisco José Alcántara.

1955-EL JARAMA, de Rafael Sánchez Ferlosio.

1956-LA FRONTERA DE DIOS, de J. L. Martín Descalzo.

1957-ENTRE VISILLOS, de Carmen Martín Gaite.

1958-NO ERA DE LOS NUESTROS, de José Vidal Cadellans.

1959-PRIMERA MEMORIA, de Ana María Matute.

1960-LAS CIEGAS HORMIGAS, de Ramiro Pinilla.

1961-EL CURSO, de Juan Antonio Payno.

1962-MUERTE POR FUSILAMIENTO, de José María Mendiola.

1963-EL DIA SEÑALADO, de Manuel Mejía Vallejo.

1964-EL MIEDO Y LA ESPERANZA, de Alfonso Martínez Garrido.

1965-EL BUEN SALVAJE le Eduardo Caballero Calderón.

1966-LA ZANCADA, de Vicente Soto.

1967-REQUIEM POR TODOS NOSOTROS, de José María Sanjuán.

1968-UN HOMBRE QUE SE PARECIA A ORESTES, de Alvaro Cunqueiro.

1969-LAS HERMANAS COLORADAS, de Francisco García Pavón.

DISTINGUIDO HOGAR DE GALA

Con motivo del nacimiento de su niñita Ana Eugenia, se ha visto engalanado el hogar muy distinguido de don Roberto Peña Pol y su gentil señora Rosiris de Peña.

LA PRENSA LIBRE se complace en enviar a la recién nacida los mejores votos de dicha para el futuro, en unión de su hermanita María del Rocío.

RAFAELA DURAN D.

Descansó en la paz del Señor

Sentida condolencia a sus hermanas: Andrea Durán Vda. de Araya y Victoria Durán de Alfaro.

Sus sobrinos y demás familiares.

REDIESEL UBACH S. A.

Se complace en felicitar a

ANGLOFORES LTDA.

Al estar inaugurando hoy sus nuevas y modernas instalaciones de servicio y exhibición.

Situadas carretera a Paso Ancho 150 vs. Sur de Radio Atenea.
A la vez le desea nuevos y mayores éxitos.

La Federación de Empleados Bancarios y de Seguros

CONSCIENTE DE SU RESPONSABILIDAD HISTORICA

MANIFIESTA

al país y particularmente a los diputados de nuestra Asamblea Legislativa, su desacuerdo absoluto a los términos del contrato que se discute entre el Estado y ALCOA y solicita con toda vehemencia, respeto a la opinión del pueblo y a la valerosa actitud de los estudiantes costarricenses.

Un puñado de dólares no tiene valor, cuando en ellos se juega la dignidad nacional.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



Ecos de una elegante boda

La Iglesia de Santa Teresita del Niño Jesús sirvió de marco para al ceremonia religiosa de los jóvenes Jorge Terán Torrens y la gentil señorita Patricia Guardia Sáenz, a quienes vemos en la gráfica en el momento de recibir la bendición de manos del sacerdote.

Son hijos respetcivamente del Dr. Max Terán Valls y doña Marielena O. de Terán y de don Bernardo Guardia Oreamuno y doña María Teresa Sáenz de Guardia.

LA PRENSA LIBRE les hace llegar los mejores votos de dicha para el futuro.

COMITE PRO SALON DE ACTOS ESCUELAS CENTRAL E INVU DE SAN SEBASTIAN

El Comité Pro Salón de Actos de las Escuelas Central e INVU de San Sebastián eligió la Directiva, quedando integrada en la forma siguiente:

Presidente:
Prof. José Francisco Bonilla Vargas.
Vicepresidente:
Prof. María del Socorro Salas de Naviero.
Secretaria:
Prof. Carmen Mora de Mora.
Tesorera:
Sra. Maritza Soto de Mora.
Fiscal:
Sr. Ignacio Arguedas Mora.
Vocales:
Don Rafael Vázquez V.
Don Bernardo Goldstein L.
Don Celso Dalolio Dalolio.
Don Roberto Pochet Jiménez. Prof. Mireya Ajoy de Gómez.

LA PRENSA LIBRE les desea el mejor de los éxitos en sus funciones.

PLAZA VACANTE

ASISTENTE DE TOPOGRAFIA

SALARIO INICIAL ₡ 1.100.00

REQUISITOS:

Haber aprobado el cuarto año de segunda enseñanza.

Tener como mínimo dos años de experiencia en prácticas topográficas.

Tener preparación equivalente.

La Oficina de Personal recibirá ofertas de servicios hasta el día 29 de abril de 1970, a las 17:30 horas.

NOTA:
Los interesados deberán retirar el formulario "Oferta de Servicios" en la Oficina de Personal del Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado.

CAMPO PAGADO

PEOR FUE EL TEMPORAL DEL ATLANTICO Y LA "RUSTICA" LO RESISTIO

Treinta y nueve diputados, cuyos nombres pasarán a la historia por haber afrontado uno de los momentos más difíciles de la vida nacional, por haber aprobado el contrato con la ALCOA, están siendo objeto del irrespeto de una juventud dirigida por "elementos" a quienes la democracia les importa un comino.

La lista de profesores universitarios que encabezan Manuel Formoso Herrera y José Manuel Salazar Navarrete; lista de médicos en donde aparecen "elementos" que convencen a los demás colegas; y así sucesivamente la infiltración causa enorme daño a la democracia.

El Seguro Social está plagado de esos "elementos".

"El patriotismo es una faena de todos los días, llena de sinsabores, de sacrificios y de problemas". De ahí que la huelga decretada por los estudiantes no tenga más sentido en este momento y a este propósito, que evidenciar una absoluta falta de equilibrio". "Es acaso que nuestra Asamblea Legislativa podría trabajar a toque de huelgas".

"Habrá que concluir que la huelga no será sino contra los mismos estudiantes".

Los treinta y nueve diputados que hoy son objeto de una presión injusta por ciudadanos bien dirigidos por elementos extremistas, que son los mismos que aprueban que las fuerzas del Kremlin invadan a Hungría, Polonia, Checoeslovaquia, Cuba etc., consumando despojos y asesinatos que no tienen nombre; y que el día de mañana verán con buenos ojos que hagan lo mismo con nuestra patria; y como Judas que entregó a Jesucristo por 30 pesetas, ellos entregarán, también por treinta monedas de plata, —al oso moscovita—, la riqueza de Pérez Zeledón.

La historia nos dice que Judas se ahorcó; pero es difícil predecir a quien o a quienes ahorcará el oso moscovita. Las purgas de Stalin demostraron que no hay compasión ni para sus mismos partidarios.

Y qué decir de Cuba en donde Camilo Cienfuegos, Morgan, Soria Marín fueron asesinados y en donde Matus, para poner un solo ejemplo, es un saco de huesos en la prisión de La Cabaña?

Debemos poner las barbas en remojo; Fidel no se debe dar por aludido; lo anterior es mera coincidencia.

Los señores diputados están soportando un temporal peor que el que azotó la zona Atlántica y aún la rústica sigue en pie; el temporal de las pasiones humanas será vencido por la rectitud de treinta y nueve diputados, cuyos nombres serán grabados con letras de oro en la más noble, bella y tradicional democracia: nuestra querida Costa Rica.

MARCIANO CAMPOS BOLAÑOS

ALFREDO EJQUIVEL & CIA. LTDA APT 855 SAN JOSE

saluda afectuosamente a sus apreciables amigos

ANGLOFORES LTDA.

y les felicita calurosamente en la inauguración de sus nuevas instalaciones de servicio y exhibición, situadas en carretera a Paso Ancho.

San José, abril 24 de 1970.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

La música contemporánea (b)

XXVII

Por Juan Carreras

En artículo anterior planteamos en forma somera, el problema estético que nos presenta el arte moderno en cualquiera de sus manifestaciones.

A este difícil problema se han enfrentado eminentes críticos de arte, sociólogos, psicólogos, filósofos, escritores, etc., pero me parece que entre los más valiosos y profundos investigadores que han tratado de hacer luz en este maremagnum, vale la pena que nos ocupemos de dos figuras cimeras una de ellas, el conocido escritor Thomas Mann y la otra, menos popular, es Theodor Wisengrund Adorno, músico, musicólogo y sociólogo, conocido en Europa como "la personalidad clave" de los últimos veinticinco años. Adorno, que falleció el año pasado en Suiza, nació en Francfort del Main, fue alumno del compositor Alban Berg, se graduó en filosofía en 1924 y en 1949 era ya profesor de Sociología en Francfort, después de haber residido en Inglaterra y los Estados Unidos.

Al pensamiento de Adorno atribuyen muchos, en Europa especialmente, la responsabilidad de haber despertado la inquietud de la gran protesta del sector juvenil culto, que en tantas formas diversas se ha venido manifestando y que ha dado lugar a tantos sensacionalismos y especulaciones.

Entre las actividades más importantes de Adorno, está sin duda la de haber sido el "consejero musical" de Thomas Mann, además de su amigo, cuando éste escribió su obra el "Doktor Faustus" en la que describe la vida de un imaginario compositor musical, de esos que desesperado por querer hacer algo realmente nuevo y revolucionario en el campo del arte, y que a falta de talento o inspiración no se conforma con copiar o crear una obra mediocre (como la gran mayoría hoy día) decide hacer un pacto con el diablo; de este connubio nace una teoría que es a su vez revolucionaria y reaccionaria a un tiempo, o sea la Dodecafonía, que es considerada como "el producto diabólico del intelecto".

Como todos sabemos, en la realidad, esta teoría fue formulada por Arnold Schoenberg y por esta razón se suscitó un fuerte cambio de correspondencia entre Manny Schoenberg, de modo que Adorno metió a su amigo en un gran aprieto, pero pese a esto, transcribo seguidamente la impresión que Thomas Mann tenía de Adorno: "... Este hombre singular se ha negado a decidirse entre los campos de la filosofía o de la música, seguro que en cualquiera de los dos llegaría siempre a un mismo fin; su mentalidad netamente dialéctica y su tendencia sociológico-filosófica se confunde con su pasión musical, al punto que hoy en día no debe de ser el único que se encuentre en esta situación que tiene su raíz en los problemas de nuestro tiempo..."

Para Adorno, el artista, especialmente el músico, está condicionado por las fuerzas que nacen paralelas a las tendencias sociales y económicas; la actividad intelectual no tiene ya ninguna autonomía; y esto sucede igualmente en el mundo occidental y en el oriental; la música ha sido reducida, al igual que la literatura o la pintura, a simple y pura mercancía, por las potentes fuerzas de la economía, y no sólo la música superior, sino también el jazz, la popular y la pésima práctica de los "arreglos musicales" (los sacrilegios que se cometen reduciendo, a ritmos populares, y empobreciendo de su brillo y esplendor, las partituras de los grandes maestros, que el tiempo y nuestros antepasados respetaron, para ponerlas, según dicen, al alcance de las masas. es algo infame!) también la valoración de la calidad y la educación de la voz humana se ha venido al suelo (hoy cualquiera que tenga el valor de berrear en público, ayudado por un amplificador electrónico, se dice "cantante") en fin, q' de la Dodecafonía, q' Schoenberg creó como algo auténtico y como fruto de una imperiosa exigencia del expresionismo, hoy no queda más que un "sistema" que los mediocres han mercantilizado y sus secuaces han mancillado al punto que el artista al igual que cualquier hombre pensante, ha sido atrapado en una trampa infernal en la que dominan los tecnócratas que cada vez se deshumanizan más.

A los lectores interesados les recomendamos el ensayo de Adorno llamado "El envejecimiento de la música moderna" que alborotó un avispero de polémicas, y la obra citada de Thomas Mann.

Como dice el crítico Teodoro Celli "La agudeza de estas tesis se valen de la crítica musical para hacer un juicio global con veredicto negativo sobre la sociedad moderna".

Se logrará cambiar en forma positiva la actual escala de valores, logrará el hombre salir de la trampa, encontrará los caminos para conseguirlo?.. Este es el dilema!

Té de Canastilla

En la residencia de Doña Julieta Raventós de Montero, un grupo de amistades de Doña Mabé Avendaño de Jiménez Raventós le agasajaron con un té de Canastilla deseándole muchas felicidades, en esa ocasión le obsequiaron un precioso Moisés.

Hubo mucha asistencia, dadas las simpatías de que disfruta la agasajada.

Nuevo Equipo Arquidiocesano del M. F. C.

En la Asamblea celebrada el 6 de abril se eligió el nuevo Equipo Arquidiocesano, que dirigirá el MFC en las provincias de San José, Cartago y Heredia. El nuevo Equipo quedó integrado en la siguiente forma:

Presidentes: José y Dorita Alpízar (Reelegidos)

Vicepresidentes: Bonarges y Gladys Meoño (Reelegidos)

Secretarios: Federico y María Elena Wüst

Tesoreros: Lidio y Flora Donato.

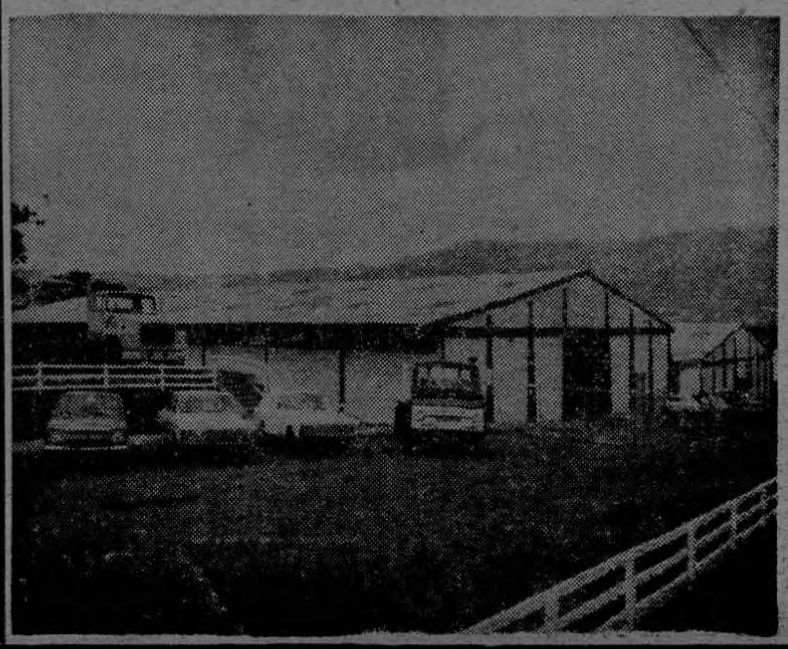
Vocales: Carmelo y María Mirabelli.

SUPER SERVICIO

felicita y augura muchos éxitos más a la prestigiosa y dinámica empresa automovilística

ANGLOFORES LTDA.

con motivo de inaugurar hoy viernes sus nuevas instalaciones de servicio y exhibición, situadas en carretera a Paso Ancho.



San José, abril 24 de 1970.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



Cruz Pontifical a Primera Dama

Ayer jueves, en horas de la tarde en la Casa Presidencial, el Nuncio Apostólico, Monseñor Angelo Pedroni colocó a doña Clarita Fonseca de Trejos Fernández, esposa del Presidente de la República, una condecoración pontificia, la Cruz pro Ecleccie et Pontifice y le entregó un pergamino en latín, firmado por el Papa. Esta honrosa distinción le fue otorgada en "mérito a sus virtudes personales de mujer católica y cristiana".

En presencia del Arzobispo de San José, Car los Humberto Rodríguez Quirós, y familiares de la Primera Dama de la República, se llevó a cabo esta emotiva ceremonia.

En la fotografía, doña Clarita de Trejos, visiblemente emocionada recibe de manos del Nuncio Apostólico la Cruz. Contempla el acto el Prof. José Joaquín Trejos Fernández, Presidente de la República.

LA PRENSA LIBRE se complace de esta alta distinción otorgada a doña Clarita de Trejos Fernández, cuya labor en el campo de bien estar social ha sido muy loable.

La Caja Costarricense de Seguro Social

AVISA:

Que recibirá Ofertas de Servicio para integrar el Registro de Elegibles con el puesto de AUXILIAR DE CONTABILIDAD en las Oficinas Centrales.

SALARIO INICIAL: ₡ 895.00 mensuales

REQUISITOS: Ser Bachiller en Ciencias y/o Letras.
Ser contador Privado o tener instrucción equivalente a juicio de la Sección de Personal.
Escribir a máquina.

Los interesados podrán inscribirse y retirar los documentos necesarios en la Sección de Personal hasta el día lunes 27 de abril de 1970. Las pruebas correspondientes se harán en el siguiente orden:
Examen específico de Contabilidad: Miércoles 29 de abril a la 1 p.m.

Exámenes generales: Jueves 7 de mayo a las 8 a.m.

Ambas pruebas se realizarán en el Salón de Exámenes de la Sección de Personal (quinto piso del edificio) de Oficinas Centrales.

SECCION DE PERSONAL

GULF COSTA RICA COMPANY, S. A.

saluda y felicita a la dinámica empresa

ANGLOFORES LTDA.

con motivo de inaugurar hoy viernes sus amplias y modernas instalaciones de servicio y exhibición, y le desea mucha prosperidad en todas sus actividades.



Gulf

Abril 24, 1970.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional de Costa Rica "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Asamblea General Extraordinaria del Comité Femenino de Pediatría

Ya han empezado los preparativos para una Asamblea General Extraordinaria que el Comité Femenino de Pediatría llevará a cabo en el Colegio de Médicos el próximo 5 de mayo.

Esta reunión será con el objeto de elaborar un Plan de Trabajo y reorganizar la función del Comité. Además, se procederá a elegir la nueva Junta Directiva para el período.. 1970/71.

En vista de la importancia de este evento, se les ruega a todas las socias una puntual asistencia.

LUZ AMADOR MORA
HA MUERTO

Confortada con los Santos Sacramentos.

Nuestro pésame a su esposo: Edwin Jiménez Argüello.

Sus hijos: Mario y Yamilé de Jiménez y Jimmy Jiménez Amador.

Su nieta: Ana Cecilia Jiménez Arias.

Sus hermanos: Mario y Zelmira de Amador; y demás familiares.

ANGELICA CARVAJAL Vda. DE GONZALEZ
HA MUERTO
Confortada con los Santos Sacramentos

Sentida condolencia a sus hijos: Guillermo y Alicia de Zumbado, Rubén y Amparo de León, Angelín y Rosario de Bernini, Jorge y Nidia de González, Alvaro y Carmen de Alvarez, Trino y Julia de González, Roque A. y Mireya de González, Alice Vda. de González.

ETELVINA GUTIERREZ CALVO Vda. de NAVAS
Confortada con los Santos
Confortada con os Santos Sacramentos)

Nuestro pesar a sus hijos: Alcides y Otilia Navas de Méndez, Guillermo y Elvia O de Navas, José Antonio y Anita O. de Navas, Luis F. y Matilde Navas de Estrada, Ml. y Juanita Navas de Olivares, Rogelio y Bertilia M. de Navas, Francisco y Felicia Navas de Maffioli, Arturo y Jocasta A. de Navas, Flor E. Navas Gutiérrez.

Su hermana: Consuelo Gutiérrez Calvo Vda. de Boschini.

Nietos, bisnietos y demás familiares.

Palabras en libertad

Marcel Janco

Por Stefan Baciu, desde Honolulú, Hawai.

Cuando en 1915 dos jóvenes estudiantes hacían sus maletas en Bucarest preparándose a viajar para la Suiza neutral, pocos de su compañeros podían creer que como equipaje invisible llevaban también la dinamita con la cual, en muy corto tiempo, iban a empezar una de las más radicales revoluciones en el mundo del arte, de las letras y del espíritu en general.

Uno de los jóvenes firmaba sus poesías en rumano con el seudónimo "Samyro". En la ciudad suiza iba a adoptar el nombre de Tristán Tzara, bajo el cual es conocido hoy día en el mundo entero. El otro había puesto en algunos dibujos con una marca personalisima el nombre de Marcel Janco.

Estos dos adolescentes de la primera pre guerra, iban a ser al lado de Jean Arp, Richard Hülsenbeck, Hugo Ball, Emmy Hennings y de algunos otros más los batalladores de aquella revolución demoledora de la cual más tarde saldría rumbo a otros caminos, el surrealismo.

He conocido a Janco en .. 1930 cuando yo era estudiante en el primer año de secundaria y cuando él era arquitecto famoso de vuelta a su país natal donde era uno de los colaboradores permanentes de las revistas de vanguardia, especialmente de aquel inolvidable **Contimporanul**, cuyos cuadernos editados por diez años (1922-1932) bajo la dirección de Janco y del poeta Ion Vinea, representan uno de los elevados momentos de la vanguardia europea.

La pintura de Janco, sobre la cual escribieron todos los críticos de arte del mundo, sigue siendo, desde sus años de adolescente hasta la fecha, la expresión extraordinariamente fuerte de un artista único, mezcla de arquitecto, poeta y visionario. Se trata indudablemente de una de las más notables personalidades del arte de nuestro tiempo.

Poco antes de la Segunda Guerra, Janco buscó de nuevo el camino del exilio y esta vez salió para Israel, donde desde entonces vive y trabaja, desarrollando una actividad múltiple y excepcional.

Fundador e inspirador de la aldea de artistas **Ein Hod**, experiencia sin par en nuestro tiempo, autor de grandes cuadros que figuran en todos los museos de la tierra, Janco sigue siendo —a pesar de la fama y de los años— el admirable compañero de todos los poetas y artistas jóvenes del mundo. Recuerdo, como en .. 1930, cuando todavía no había publicado mi primer poema, me hizo un retrato a pluma, que se perdió durante los años, en un álbum que fue un verdadero documento artístico y humano.

Cada vez que nos escribimos, sus cartas son más entusiastas y más jóvenes que las mías, llenas del mismo fervor que había caracterizado al joven de Zurich en 1915.

Janco es siempre Janco: bueno, cordial, generoso, admirable en su sencillez y en su grandeza. Los cuadernos de MELE, este (como lo llamó con tanto acierto Pablo Antonio Cuadra) **acropuerto internacional de poesía**, deben varias de sus más bellas portadas a Janco, cuya generosidad y comprensión siguen honrando tantas manifestaciones de poesía vanguardista del mundo. El es no sólo el artista raro sino nuestro profesor de entusiasmo y generosidad.

LITA ROJAS ROJAS

Ha descansado en la paz del Señor.

Confortada con los Santos Sacramentos.

Nuestro pesar a sus hermanas: Mercedes de Victory, María Teresa de Blanco.
Las familias:
Bernadas Blanco
Blanco Calderón
Victory Blanco
Blanco Fernández
Victory Sasso
Odio Victory
Rojas Victory
Victory Alfaro
Victory de la Cruz
y demás familiares.



Las nuevas instalaciones de servicio y exhibición de

ANGLOFORES LTDA.

fueron embellecidas con las maravillosas pinturas GLIDDEN

OSCAR CASTILLO LTDA.

felicita muy cordialmente a esta acreditada firma automovilística y hace extensiva su felicitación a

AICA SACMAG

Arquitectos Ingenieros

quien tuvo a cargo el diseño, proyecto y supervisión de esta importante obra

San José, abril 24 de 1970.

Glidden

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



En la gráfica vemos, en el orden acostumbrado, tras breves momentos de haberse inaugurado la II Feria del Libro, al señor Ministro de Educación, Lic. Víctor M. Brenes; al futuro Ministro de Juventud, Cultura y Deporte, Lic. Alberto Cañas; el Sr. Embajador de México, Lic. Agustín Leñeros; al jefe del Departamento Cultural Argentino; Prof. Mario Luis Palacios; A. S. E.; el Embajador argentino Dr. Francisco R. Bello y el Director de la Oficina del Libro Argentino Sr. Rafael Douek.

II Feria del Libro se inició ayer y finaliza el domingo

A la apertura del evento que se cumple en el Parque Central, la II FERIA DEL LIBRO, no menos de 15 mil personas desfilaron ayer por los stands, observándose sin duda, las valiosas colecciones y obras, que ahora conocerá el público lector costarricense.

Tal y como lo dijo el Lic. Alberto F Cañas en su discurso de ayer, en los actos de inauguración de la Feria del Libro: "El costarricense está redescubriendo sus propios valores culturales, y cada día se muestra más ávido de conocerlos y justipreciarlos".

El bello momento para nuestra cultura, cual es esta Feria del Libro, continuará hoy y hasta el domingo.

Por otra parte, y no sólo admirar en los diferentes stands de 13 expositores, entre ellos, muchos editores extranjeros, nos llamó la atención de LAS EDITORAS ARGENTINAS EN LA FERIA DEL LIBRO.

Prosiguiendo con su tarea de promoción del libro argentino en enuestro medio, la Embajada de la República Argentina, por intermedio de su Departamento Cultural y la Oficina del Libro Argentino en Centroamérica y Panamá, han presentado en la exitosa II Feria del Libro que ahora se realiza en el Parque Central de San José una importante muestra de la actividad editorial de ese país hermano.

Feliz cumpleaños

Hoy viernes 24 de abril, llegará a la feliz fecha de sus 8 años la simpática y estudiosa niñita Yolandita Castro Bonilla, hija del honorable hogar formado por don Arnoldo Castro Rojas y su señora esposa doña Margarita Bonilla de Castro.

Muchas felicidades deseamos en este día a Yolandita en unión de sus padres y hermanos.

CARLOS EDUARDO MONTERO E.

El joven Carlos Eduardo Montero Esquivel celebra mañana la fecha de su natalicio, por lo que le enviamos nuestro cordial saludo.

DONDE VAMOS HOY?

	SI	NO
Le gustaría a Ud. estar en un lugar elegante, ameno, tranquilo y con precios módicos?	☐	☐
Le gustaría escuchar las canciones del trío "Los Juanes" en su mesa?	☐	☐
Es Ud. catador del buen vino?	☐	☐
Conoce Ud. el sabor y la calidad de la buena carne?	☐	☐
Quisiera pasar en compañía de sus familiares y amigos un momento inolvidable?	☐	☐
Le gustaría a Ud. recomendar el postre más delicioso que haya comido?	☐	☐

Si Ud. ha contestado satisfactoriamente 4 de estas 6 preguntas, le recomendamos ir al

RESTAURANTE EL GAUCHO

500 varas al Oeste del Colegio La Salle, carretera a Escazú.

PIDA NUESTRO
STEAK "GAUCHO"
Acompañado.
¢ 9.00

JQ

José Antonio Quesada G.

Arquitectura Ambiental y Paisajista

—Planeamiento de Diseño de Sitio, Sub Regional y Regional.
—Planos Maestros de Areas Cívicas, Industriales, de Recreación, Residenciales y otras.
—Urbanizaciones y Pueblos Nuevos.
—Carreteras y Areas Complementarias.
—Parques (De Escala Urbana a Escala Nacional).
—Escenografía Ambiental.
—Jardines y Campos Deportivos.
—Paisajismo en General.

AMERICAN SOCIETY OF LANDSCAPE ARCHITECTS.
INTERNATIONAL FEDERATION OF ANDSCAPE ARCHITECTS.

Tels.: 22-83-59 a.m. — Apartado 4979
22-50-61 p.m. — Apartado 1622

CEBI

CRISTALES

Edifique con luz y confort. De a su hogar o edificio toda la amplitud de luz y belleza instalando cristales CEBI.
No importa el tamaño del cristal que necesite, nosotros lo tenemos.



vidrios · cristales · celosías · espejos · aluminio · cerraduras · Formica · pinturas Glidden · plásticos

CEBI S.A.

Teléfono: 21-63-76 Apartado: 2842 San José, Costa Rica

Ahora en su nuevo edificio con

PARQUEO PARA SUS CLIENTES

con dos entradas, una por Calle 12 y otra por Avenida 3a.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

La mujer en el Periodismo

Es cada vez mayor el número de mujeres francesas que trabajan en el periodismo y aún más en la televisión.

Si es verad que la prensa es, en gran parte, el reflejo exacto del público lector, podría llegarse a la conclusión de que las mujeres ocupan cada vez más lugar en las salas de redacción. Hablando concretamente, son 2.000 las mujeres que están en posesión de la tarjeta de periodismo profesional, la mayoría entre ellas constituye el batallón de las taquígrafas de prensa y de las revistas femeninas.

Sin embargo, sería inexacto suponer que ésta es la única ocupación de la mujer en la prensa francesa; la variedad de especializaciones es mucho mayor.

Una gran proporción de los 2.000 periodistas franceses son redactores en periódicos femeninos; por otra parte, el número de las mujeres que ejercen su profesión en las agencias de prensa o en las distintas estaciones de radio es mayor que el de las que trabajan como taquígrafas de prensa: la Agencia France Presse, por ejemplo, cuenta con un 15% de mujeres en el conjunto de su personal.

Se encuentran seguidamente las redactoras de modas y de asuntos femeninos, las reporteras de informaciones generales, las periodistas especializadas en "espectáculos" y finalmente, las redactoras de política extranjera y economía.

Es sorprendente notar que son escasas las secretarias de redacción, tanto más que este es un trabajo que exige imaginación, buen gusto y minuciosidad, cualidades que generalmente se le atribuyen a la mujer.

Otra sorpresa, son pocas las mujeres especializadas en cuestiones jurídicas asi como en economía y política interior.

¿A qué conclusiones nos lleva este análisis esquemático del lugar de la mujer en el periodismo francés? A priori, podría suponerse que las mujeres son juzgadas a la par de los hombres, con el solo criterio de capacidad y talento profesionales. Pero no es así: los periodistas masculinos más feministas estiman que el porcentaje de mujeres en dicha profesión no debe ser mayor de 30% sobre el número total.

Por otro lado, los anti-feministas defienden su posición con varios argumentos, a saber: la fatiga, el peligro, la dificultades de la profesión, el hecho de que en algunos sitios, como la Bolsa, se prohibe la entrada a las mujeres, etcétera. En segundo lugar, invocan una cierta ineptitud política en la mujer, dado que "tiende a apasionarse muy rápidamente" Pero la razón principal para los antifeministas es que la mujer no es bastante seria... Algunos directores de periódicos hasta dicen más: "que utilizan el eterno femenino de una manera no muy honesta..." Sobre lo cual no están del todo equivocados pero es difícil evitar que una mujer sea una mujer.

En pocas palabras los antifeministas llegan a la conclusión de que sobre todo, terminan casándose y teniendo hijos, lo cual constituye un grave inconveniente sobre el plano profesional. Consideran que el periodismo está poco adecuado para la mujer como lo es la carrera militar. Otros, en cambio, estiman que, "o se convierten en hombres, oh, tristeza, o quedan mujer, oh peligro'.

Parece increíble que en el año 1970 semejante discriminación aún exista en Francia. Pero felizmente, todavía quedan directores de revistas y periódicos que opinan de otra manera y que aprecian la conciencia profesional, la sensibilidad, el espíritu curioso y sobre todo, el talento de la mujer en los contactos humanos.

De hecho, ante el ataque de los anti-feministas, los defensores de la mujer disponen de pruebas concretas: basta con que citen el caso de Mme. Baudrier, directora de informaciones de la 2ª cadena de televisión, de Francoise Giroud, directora de redacción de "L'Express" (uno de los semanarios franceses más conocidos) y de las periodistas de "Le Monde", para que que de confirmado que la mujer puede, con eficacia, llevar a cabo tareas de alta responsabilidad en el periodismo.

El problema está en que casos como estos parecen ignorarse, pese a que sean numerosos, y a ser considerados como una excepción en el personal peridístico femenino.

Catherine RUELLE

Ecos y comentarios



- **Exhibición de muebles en el Hotel Presidente.**
- **Club de Jardines de Cartago.**
- **Té de Canastilla en honor de la señora Catalina de Lupoli.**

Por Ana de Rivera

En días pasados en el Hotel Presidente, la Fábrica de Muebles EXEL, hizo su primera exhibición de muebles, con sus diseños exclusivos de sus bellísimos muebles. Asistió gran cantidad de invitados, a los que se les obsequió con un té y deliciosa repostería, además se rifó una licuadora marca Fosforia. Fueron atendidos espléndidamente por don Miguel Angel Salazar y don Enrique Sabas. ¡Felicitaciones!

—•—

Otra de las actividades del Club de Jardines de Cartago que debe tener especial mención fue la reunión que se llevó a cabo en el Club Social de esa ciudad. Como invitada estuvo la señora Carmen Madrigal de Genette, quien tuvo a su cargo una interesante charla. Y como siempre fue muy numerosa la concurrencia y se pasó una tarde llena de cordialidad.

—•—

La Asociación de Damas Argentinas, realizó un simpático té de canastilla en honor de la gentil dama Catalina de Lupoll, que espera su bebé en estos días.

Tuvo lugar en la residencia de la señora Lizette de Solano en Alajuela y como todas las reuniones de estas distinguidas damas, resultó un éxito. ¡Buena suerte a la futura mamá!

—•—

Y por hoy, eso es todo...

ACTOS PIADOSOS EN EL CARMEN

Viernes 24 de abril

7 hrs.—Misa rezada por Victorina de Lapeira, intención de Rafael Lapeira.

7:30 hrs.—Misa rezada de ánimas, intención de Mayordomía.

4:30 p.m.—Misa rezada a la Santísima Trinidad, San Pancracio y por P. Pío, intención de Roberto Morales.

5 p.m.—Misa rezada por María de Chaverri, intención de Cristina Chaverri.

5:30 p.m.—Misa rezada por Caridad de Escalante, intención de Ricardo Bonilla A.

6 p.m.—Misa cantada al Señor de las Misericordias, intención de Mayordomía.

Sábado 25 de abril

7 hrs.—Misa cantada a la Virgen del Carmen, intención de Mayordomía.

7:30 hrs.—Misa rezada de ánimas, intención de Mayordomía.

4:30 p.m.—Misa rezada por Juan José Chaverri, intención de Edith de Sáenz.

5 p.m.—Misa rezada por Roberto Rodríguez, intención de Enrique Rodríguez.

5:30 p.m.—Misa cantada por Fernando Quirós, intención de Elena de Quirós.

6 p.m.—Misa rezada, intención particular.

EL MOVIMIENTO RENOVADOR COSTARRICENSE

en su condición de agrupación surgida para defender los intereses nacionales y resguardo de nuestra soberanía frente a las pretensiones de las grandes compañías extranjeras, manifiesta su repudio a la aprobación del contrato con la A.L.C.O.A., y apoya el gesto cívico y viril de los estudiantes.

Recomienda a sus simpatizantes y afiliados a sumarse a las manifestaciones que con motivo de esa contratación han iniciado los estudiantes del país.

Por COMITE EJECUTIVO

JOAQUIN GARRO
PRESIDENTE

MANUEL FRANCISCO ORTEGA
SECRETARIO GENERAL

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES ES UNA NECESIDAD NACIONAL

CAMPO PAGADO

AL PAIS

La C. C. T. D. (Confederación Costarricense de Trabajadores Democráticos) se pronuncia firmemente contra el contrato con ALCOA en los términos que está redactado.

Por qué se empeñan los señores Diputados en aprobarlo ante el repudio popular, único medio de manifestarnos los costarricenses?

La C. C. T. D. exige mayores garantías para los trabajadores costarricenses en esta negociación.

Demandamos mayores beneficios para el Estado.
No aceptamos la entrega de nuestros recursos naturales.
Trabajadores, tomad nota de este hecho histórico.
Trabajadores, asistan a la Asamblea Legislativa.
¡No faltéis! Luchad por tus intereses, que son los de tus hijos.

COMITE EJECUTIVO
C. C. T. D.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

LUCTUOSAS

GONZALO RETANA SAENZ
HA MUERTO
Confortado con los Santos Sacramentos.

Nuestra condolencia a su esposa. Dora Quesada de Retana.
Sus hermanos: Tobías y Jesús Retana Sáenz.
Sus sobrinos: Luiza, Rosario y José Retana Cruz, Antonio y Lidia A. de Retana, Mario y Marina M. de Retana, Oscar y Cristina B. de Retana, Rodrigo y Rosa C. de Retana.

JULIO GRIMALDO GUARDIA GONZALEZ
HA MUERTO

Nuestro pesar a su esposa: Angela Ramírez de Grimaldo.
Sus hijos: Jorge y María de Gallardo, Alberto y Melva de Johanning, Estilita Grimaldo Ramírez; hermanos, nietos y demás familiares.

EDUARDO BONILLA
Descansó en la paz del Señor

Nuestra condolencia a sus hijos: Eduardo Alfonso Bonilla O. y María Marta Salas de Bonilla.
Sus hermanos: Angela Durán Vda. de Bonilla, Víctor Manuel Bonilla y María Sancho de Bonilla.
Nietos, sobrinos y demás familiares.

ANA CECILIA CAMPOS BENAVIDES
Descansó en la paz del Señor
Confortada con los Santos Sacramentos

Nuestra condolencia a sus padres: Jaime Campos Salas y Lidia Benavides de Campos.
Sus hermanos: Evelio y Claribel de Campos, Jaime y Teresa de Campos, Hernán y Mary de Campos, Roberto y Julia de Orozco, Miguel y Betzali de Campos, Marco Vinicio y Ana de Campos, Rafael Angel Campos Benavides, Jorge Luis y Zulay de Campos, Lidia María Campos Benavides.
Su abuelito: Albino Benavides Zamora.
Tíos, sobrinos, primos y demás familiares.

NEFTALI MARIN CHACON
HA MUERTO
(Confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal)

Nuestro pesar a su esposa: María Rosa Barrientos de Marín.
Sus hijos: Lic. Juan Elías y Noemy Marín de Ramos, Ing. José Enrique y Rosa Marín de Castro, Nefatalí y Dinora Marín de Marín, Carmen y Claudia Marín Barrientos.
Sus hermanos, nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia.

CLAUDIA MONGE MORALES DE PALMA
Entregó su alma al Creador, confortada con los Santos Sacramentos.
Nuestro pesar a su afligido esposo: Miguel Palma Ruiz.
Sus hijos: Rafael Angel y Flora de Palma, Orlando y Damaris de Chacón.
Sus hermanos, sobrinos, nietos, bisnietos y demás familiares.

CAMPO PAGADO

FIRMES EN LA LUCHA

En los momentos trascendentales que estamos viviendo llamamos a todo el estudiantado costarricense y al pueblo en general a no caer en provocaciones violentas que desfiguren la actitud patriota y que en definitiva favorecen a los enemigos. La lucha contra ALCOA no es el final, sino el principio de mil batallas por la defensa de nuestra soberanía y las riquezas nacionales.

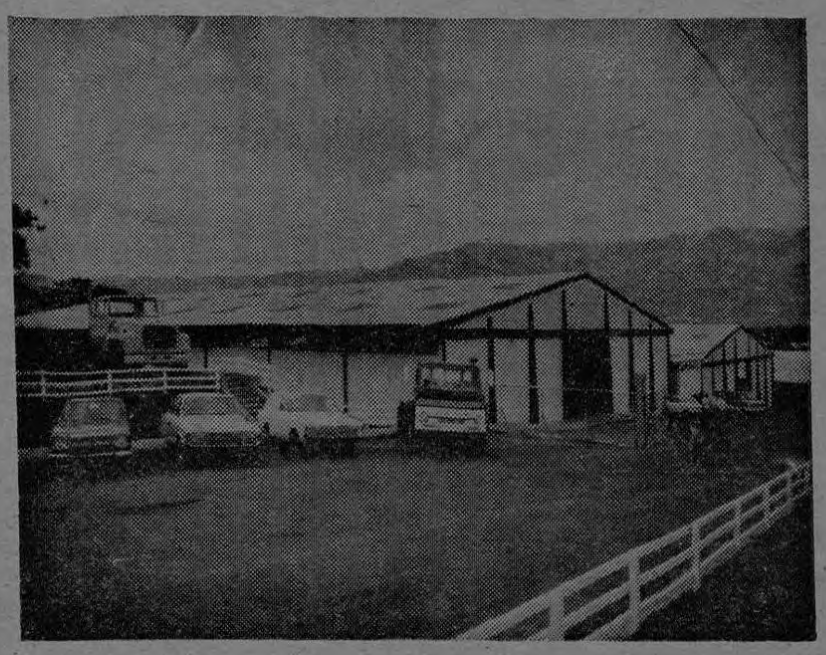
Mantengámonos en pie de lucha. Detengamos a los filibusteros del siglo XX, con toda firmeza, pero dentro de los marcos disciplinarios que marque el Comité dirigente que han integrado la FEUCR y los representantes de los distintos colegios y Centrales Sindicales.

JUVENTUD VANGUARDISTA COSTARRICENSE
FRENTE DE ACCION UNIVERSITARIA

AGROMEC

Se complace en desear el mejor de los éxitos a

ANGLOFORES LTDA.



Al inaugurar sus modernas instalaciones hoy en Paso Ancho

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Moda israelí conquista nuevos mercados

El año 1969 ha sido para la industria israelí del tejido un importante hito, habiendo incrementado su exportación en más de un 20% en comparación con el año anterior.

Los productores del tejido de moda israelí —cuyo renombre es ya un factor de importancia en el mundo de la moda— se ven beneficiados por la expansión de mercados ya establecidos en Europa Occidental, los Estados Unidos, Sud Africa, América Latina y otras áreas. Estos productores de los afamados vestidos y trajes, así como de conjuntos nocturnos y deportivos, se encuentran, por otra parte, frente a una ola de más de medio millón de turistas (en 1969). Acota, a este respecto, el Sr. Lessinger que la mayoría de los turistas llegan a Israel ya "comprados" por la calidad del "jersey" y otros tejidos de moda de manufactura israelí, lo cual demuestran... comprando!

DORINA, exportador desde hace 20 años en el campo de la moda, participa, a la par de otros productores, de la sexta "Semana de la Moda Israelí", cuya inauguración tuvo lugar el 21 de febrero pasado en el Hotel Hilton de Tel Aviv, en la que presentó los más finos y estilizados modelos para la próxima temporada. Dorina ha incorporado a sus plantas productoras la más nueva maquinaria en su ramo lo cual le permite presentar sus colecciones —que constituyen el último grito de la moda— dos veces al año, siendo estas acogidas con la mayor simpatía por los mejores salones del mundo, como son Altmann y Best de Nueva York, Jordan Marsh de Miami y "Jhon Orr" en Sud Africa. Tras tan rápida expansión "Tejidos Dorina" no puede abastecer tan amplia demanda, razón por la cual su política de comercialización es selectiva —concentrando sus esfuerzos sólo en los más prometedores mercados.

Dorina prepara siempre dos colecciones simultáneamente; por una parte, una colección que responde a los dictados de la moda mundial incluyendo los modelos de mejor diseño y por la otra una colección de la moda israelí —en concordancia con la moda mundial. La línea israelí se distingue por su vivo colorido en armonía con el modelo; evidentemente que estos colores son seleccionados de la gama de colores de moda. Resumiendo, la línea israelí es calificada como la "línea joven".

Ultimamente Dorina ha introducido sus colecciones exitosamente en América Latina, donde sus modelos han sido acogidos favorablemente por la especial compatibilidad con el carácter latinoamericano a la vez que por su alta categoría que ha sido demostrada en los salones de Suiza, Inglaterra y Holanda, amén de los tradicionales mercados en los Estados Unidos y Sud Africa. Los directores de Dorina han llegado a prometedores conclusiones tras una exitosa experiencia de comercialización en Latinoamérica en las más afamadas casas de moda como "Casa Austria" y Adams" en Colombia, "Grand Emir" de Guatemala y "Palacio de Modas", "Dama Elegante" y "Modas Cinelandia" en Costa Rica.

Bahá'ís de Costa Rica celebran Convención

Los Bahá'ís de Costa Rica celebrarán su Décima Convención Anual este fin de semana, en su Sede Nacional, 22a Calle Nº 287, comenzando con una recepción para los Delegados y visitantes en la noche de hoy 24 de abril, efectuándose las sesiones de trabajo los días 25 y 26 de abril a partir de las 8:30 horas.

Como huésped de honor vendrá de San Miguel de Allende, México, la Sra. Carmen de Burafato, miembro del Cuerpo Continental de Consejeros de la Fe Bahá'í para México, Centro América, Panamá y las Antillas. La Sra. Burafato dictará pláticas de importancia durante la Convención, incluyendo una Conferencia Pública el sábado a las 7:30 p.m. en el Centro Bahá'í.

La Convención tiene como fin principal la elección para el próximo año de la Asamblea Espiritual Nacional de los Bahá'ís de Costa Rica, cuerpo administrativo máximo del país. También los Delegados consultarán sobre las actividades Bahá'ís durante el año pasado y para el año venidero. Convenciones semejantes se están llevando a cabo durante el período del 2 de abril al 2 de mayo en 94 países del mundo.

Un objetivo primordial de los Bahá'ís es promover la unidad del género humano. Dijo el fundador de la Fe, Bahá'u'lláh: "Lo que el Señor ha ordenado como el supremo remedio y el más poderoso instrumento para la curación del mundo entero, es la unión de todos sus pueblos en una Causa universal, en una Fe común. La tierra es un país y la humanidad sus ciudadanos".

SRTA. ANA ISABEL MATA DONADO

La gentil damita Ana Isabel Mata Donado estará hoy rodeada de cálidas manifestaciones de cariño con motivo de celebrar la fecha de su natalicio.

LA PRENSA LIBRE le hace llegar su más cordial enhorabuena.

Tradicional Baile de la Cruz de Mayo en la Casa de España

Con gran entusiasmo se están haciendo los preparativos para la celebración del tradicional Baile de la Cruz de Mayo, que se llevará a cabo en la Casa de España el próximo 2 de mayo.

Existe gran entusiasmo entre la juventud por este baile, que no dudamos será un gran éxito.

Confederación Costarricense de Trabajadores Democráticos

C. C. T. D.

CONVOCATORIA

Desfile 1º de Mayo

La Confederación Costarricense de Trabajadores C.C.T.D., invita por este medio a todas las organizaciones sindicales, gobiernos, estudiantes y otras organizaciones cívicas democráticas a participar en el desfile del 1º de Mayo que esta central sindical llevará a cabo para conmemorar el Día del Trabajo.

Dicho desfile se iniciará a las nueve de la mañana y partirá de la Asamblea Legislativa culminando frente a Radio Monumental y alrededor del Banco Central.

Las organizaciones interesadas en participar deberán ponerse en comunicación con nuestra central sindical al teléfono 22-19-81 o por el apartado 2167, San José

Atentamente,

COMITE EJECUTIVO

UNIVERSIDAD DE COSTA RICA

El CONSEJO UNIVERSITARIO, ante la situación de hecho que constituye la huelga estudiantil acordada por el Consejo Superior de la Federación de Estudiantes,

MANIFIESTA:

1. Que abre un compás de espera prudencial, con espíritu comprensivo ,transcurrido el cual dictará las medidas que sean necesarias para efectuar los ajustes en el desarrollo de los programas y el cumplimiento de los demás aspectos propios del régimen de enseñanza.
2. Que espera de los estudiantes una actitud positiva que conduzca en breve plazo al restablecimiento de la normalidad.

Y DISPONE:

Que mientras tanto, seguirán funcionando los demás servicios de la Universidad, y el personal docente y administrativo cumplirá con las otras obligaciones a su cargo.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Cursos de Redacción y Composición

El Instituto Costarricense de Cultura Hispánica ha programado para los meses de abril, mayo y junio, como complemento de sus actividades en el primer semestre lectivo del año, Curso de Redacción y Composición cuyo programa se incluye a continuación. La finalidad del Curso es orientar y aconsejar a todas aquellas personas que por su actividad necesitan, en algún momento, redactar. Desde una carta comercial a un trabajo escolar.

Tendrá un enfoque preferentemente práctico y desde ahora nos permitimos aconsejarlo muy especialmente a los estudiantes que se enfrentarán este año con los exámenes escritos de Bachillerato o con ejercicios universitarios y a las Secretarias que aspiran a ser algo más que simples mecanógrafas. La coordinación general del Curso está a cargo del Licenciado D. Jézer González Profesor del Departamento de Filología de la Universidad de Costa Rica, y las lecciones correrán a cargo de profesores universitarios.

Las clases tendrá lugar dos horas por semana en dos secciones: una, los miércoles de 5 a 7 p.m. y otra, los viernes de 7 a 9 p.m., en la sede del Instituto, 100 varas al Norte del Parque Morazán, La mitad del tiempo se dedicará a la explicación teórica, y la otra mitad a ejercicios prácticos. La asistencia se limita a un máximo de dos grupos de 25 alumnos cada uno, por riguroso orden de matrícula en la Secretaría del Instituto, de 3 a 7 p.m., del 13 al 17 del presente mes. El costo total de la matrícula es de ₡ 20,00, pero a los estudiantes de Bachillerato o de Secundaria que acrediten su condición se les concede una cuota especial de únicamente ₡ 10,00. Los socios del Instituto tendrán matrícula gratuita. Las clases se iniciarán el miércoles 22 de abril, y concluirán el viernes 10 de julio.

A los alumnos que hayan demostrado asiduidad en la asistencia y aprovechamiento, se les otorgará un Certificado acreditativo de haber recibido el Curso.

—PROGRAMA—

I. Elementos lógicos de la frase y su puntuación.
II. Composición de la frase simple: factores lógicos, psicológicos y auditivos q' se ha de tomar en cuenta en su redacción.
III. Ortografía: Ejercicios prácticos y teoría general.
V. El período formado por yuxtaposición de oraciones simples.
V. El período formado por coordinación: diversos tipos de coordinación.
VI. El período formado por subordinación: distintas clases de subordinación.
VII. El párrafo: práctica de redacción de distintos tipos de párrafo
VIII. La composición: el tema y su desarrollo.

Misa de tercer aniversario

Mañana 25 de abril, se cumplen tres años del sentido fallecimiento de DOÑA LIGIA PALOMO DE GONZALEZ, cuyo paso por la vida fue marcado por las más acendradas virtudes, dejando en los suyos y en cuantos la conocieron memoria imborrable de su bondad.

Por tal motivo se oficiará una misa mañana a las 5 p.m. en la Iglesia de la Soledad, a la cual invitan su esposo don Leonidas González Zamora, sus hijos William González Palomo y Sra., Manuel González Palomo y Sra. Alfredo González y Sra., Edwin Campos y Sra., nietos y demás familiares.

LA PRENSA LIBRE reitera su pesar a sus deudos en esta hora de recuerdo.



Ligia Palomo de González

RIO BI

Ahora, US$ 55.80 de cuota inicial y 12 cómodas mensualidades de US$ 45.27 c/u.

Tarifa especial de 30 días

Prima US$ 48.10 y 12 meses de US$ 39.60 c/u.

Y recuerde que usted puede pagar la cuota inicial Blenfácil, y nada más.

Sólo volar.

Crédito Blenfácil de Braniff International

Para mayores informes consulte con su Agente de Viajes o a

RODOLFO ULLOA B.
Agente General
Apartado 398 San José Tel: 21-66-13

Colegio de Ingenieros Agrónomos

INVITACION

El Colegio de Ingenieros Agrónomos invita cordialmente a sus asociados, Facultad de Agronomía, Ministerio de Agricultura y Ganadería, Sistema Bancario Nacional, Consejo Nacional de Producción, Oficina del Café, agricultores y público en general a una interesante conferencia que dictará el Ing. Agr.

CARLOS LUIS BIANCHINI PIRERA

el viernes 24 del mes en curso, a las veinte horas (8 de la noche) en el Salón de Actos del Colegio.

Tema:

DIFERENTES ASPECTOS SOBRE LA ROYA DEL CAFETO Y SUS IMPLICACIONES PARA LOS PAISES CAFETALEROS DE AMERICA LATINA.

LA JUNTA DIRECTIVA.

San José, 22 de abril de 1970.

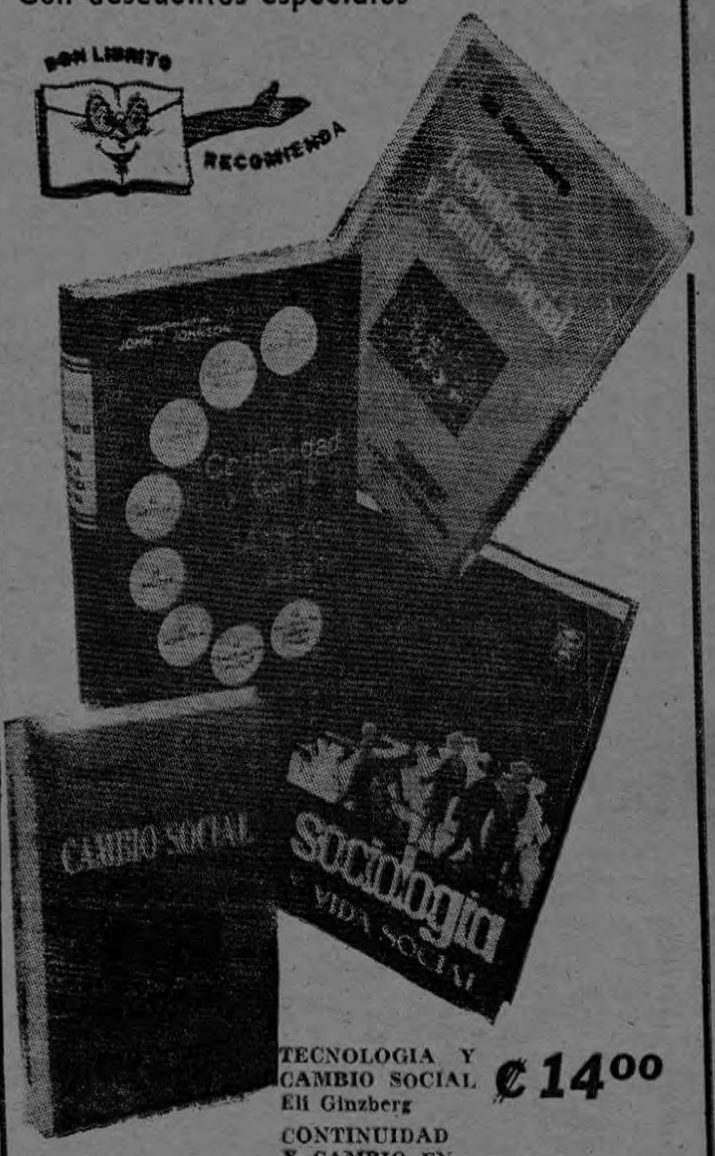
VISITE LA

II FERIA DEL LIBRO

que se llevará a cabo del 23 al 26 de abril
En el Parque Central
y visite el Stand de

EDITORIAL GONZALEZ PORTO

Con descuentos especiales



TECNOLOGIA Y CAMBIO SOCIAL Eli Ginzberg ₡ 14.00
CONTINUIDAD Y CAMBIO EN AMERICA LATINA J. J. Johnson ₡ 20.00
CAMBIO SOCIAL Moore ₡ 14.00
SOCIOLOGIA Y VIDA SOCIAL Young-Macks ₡ 60.00

Editorial González Porto S. A.
250 varas al Este de la Biblioteca Nacional
Teléfono: 22-24-07 — Apartado: 4660

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



LA JUNTA DIRECTIVA, GERENCIA Y PERSONAL DEL BANCO CENTRAL DE COSTA RICA

pasan por la pena de comunicar el fallecimiento de la señora

Digna Siles Torres de Bermúdez

madre de nuestro compañero Ramón Bermúdez Siles.

Sus funerales se efectuaron hoy a las 10 a.m. en la Iglesia de Desamparados.

San José, 24 de abril de 1970.

Homenaje a la Primera Dama de la República

"Como reconocimiento a su propósito fecundo de llevar al pueblo por mejores senderos; con fe en el porvenir y confianza en el esfuerzo humano. Por su labo rpositiva en el campo humanista, social y cultural, realizada con inteligencia, sentimiento e idealismo", un numeroso grupo de personas ha organizado un homenaje a doña Clarita Fonseca de Trejos Fernández, Primera Dama de la República.

Este acto se llevará a cabo mañana sábado a las 3.30 de la tarde en el Hotel Costa Rica.

LA PRENSA LIBRE prestigia su Página Social con la publicación de su fotografía y le hace llegar su atento mensaje de estimación.

ALBERTO SOTO

Rodeado del cariño de todos celebra mañana la llegada de sus once años el jovencito Alberto Soto Clausen para, quien tenemos un cordial saludo.

SR. FELIPE BEIRUTE B.

Nuestro cordial saludo a don Felipe Beirute Beirute, que celebra mañana la fecha de su cumpleaños.

CARTAS A NUESTRA REDACCION

San José, 20 de abril de 1970

Sra.

Redactora Social

Ana Rivera.

LA PRENSA LIBRE

Estimada señora:

La saludo atentamente y le deseo éxitos en su labor periodística.

Aprovecho la ocasión para darle las gracias y el más profundo agradecimiento por la colaboración que ese periódico ha prestado a nuestra Institución, con motivo de la Coronación de la Reina del Colegio Sagrado Corazón.

De usted atentamente,

Gilda de J. Ramírez
Directora

Laminadora Costarricense S. A.

COLIMA - TIBAS

Avisa que tiene carga de lingotes de acero de 9 metros para ser transportado por trailer abierto de Siquirres a nuestra fábrica. Los interesados pueden comunicarse por el teléfono 22-18-03.

Concentración de la Asociación de Profesionales en Educación para la Vida en Familia

En días pasados se celebró la Asamblea General Anual de la Asociación de Profesionales en Educación para la Vida en Familia (A.P.E.H.) en la cual se trataron asuntos de suma importancia para las asociadas.

Entre las actividades más importantes destacamos la participación de distinguidos profesionales como la Profesora María Luisa Lindo de Macedo, el Dr. Poscher, el profesor Ramiro Montero que obsequiaron a las asociadas con magníficas conferencias sobre diferentes temas, Educación Sexual, Etica Profesional y otras, además, demostraciones de proyectos a cargo de personas especializadas y de las mismas asociadas.

La señora María Elena Navarro de Alvarez, Asesora de la Asignatura para los colegios de Enseñanza Secundaria estuvo presente en la Asamblea y fue nombrada "Miembro Honoraria" de la Asociación. Se le obsequió con una bellísima orquídea como muestra de gratitud por su colaboración desinteresada en las actividades de la Asociación.

El éxito de esta concentración se debió en gran parte al Profesor José Miguel Villalobos, Director del Colegio Superior de Señoritas, quien dio todas las facilidades para que este ciclo de conferencias tan importantes se impartieran en las aulas de su Colegio; por ello, y por las frases de estímulo que dirigió al grupo de Asociadas, es que la Asociación desea agradecerle muy especialmente sus atenciones.

Se eligió y juramentó la nueva Directiva que quedó integrada en la siguiente forma:

—Presidenta: Prof. Claudia Murillo Galindo
—Vicepresidenta: Prof. María Cecilia Lépiz de Amador
—Secretaria: Prof. María Cristina Fallas Cascante
—Secretaria de Actas: Prof. Isabel Soto de Villalobos
—Tesorera: Prof Sarita Mena Zúñiga
—Fiscal: Prof. Esther Villalobos González
—Vocal: Prof. Sor Ana Isabel
—Vargas
—Vocal: Prof. Virginia Murillo Castro
—Vocal: Prof. Olga Hidalgo Ramírez
—Vocal: Pro. Dulia Luna de Herra.

Culminó esta concentración con una simpática actividad social en la cual departieron amigablemente las asociadas y los invitados.

El Ministerio de Educación Pública, el Departamento de Extensión Cultural y Bibliotecas, la Sección de Bibliotecas y los Expositores,

invitan al personal docente y al público en general a la II Feria del Libro, donde estarán expuestos los libros de las respectivas editoriales y la biblioteca básica escolar.

Participantes

Cooperativa Universitaria de Libros
Editorial Costa Rica
Editorial González Porto
Editorial Universitaria Centroamericana
Editora Volcán
Editorial y Distribuidora Centroamérica
Eléazar Calvo Fallas y Co. Ltda.
Enciclopedia Británica
Instituto Mexicano del Libro
Instituto Nacional del Libro Español
César A. Jaramillo Distribuidor de libros
Librería Caribe, Editorial
Librería López
Oficina del Libro Argentino en Centroamérica y Panamá.

Programa de actividades

JUEVES 23: 7 p.m.
Concierto de la Coral Herediana
Director Rogelio Bolaños

VIERNES 24: 10:30 a 12m.
Concierto de Bandas estudiantiles de los Colegios.

7 p.m.
Concierto de Banda de Alajuela.
Director Antonio González Carballo.

SABADO 25. 11 a.m.
Concierto de la Banda de Cartago.
Director Gabriel Guillén Fernández.

DOMINGO 26: 10:30 a.m.
Gran Concierto de Bandas Nacionales con la participación de las Bandas de San José, Cartago, Heredia y Alajuela.
Dirección Gral. a cargo del Prof. Germán Alvarado.

6 p.m.
Teatro de marionetas. "El lagartito travieso", por el Grupo Moderno de Teatro.

DURANTE ESTOS DIAS LA EXPOSICION DE LIBROS PERMANECERA ABIERTA DE 9:30 DE LA MAÑANA A 9:30 DE LA NOCHE.

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES
ES UNA NECESIDAD NACIONAL

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



Lindas candidatas para el Reinado Infantil del Colegio Sagrado Corazón

Estuvieron en nuestra redacción en días pasados las preciosas niñitas, con cuya fotografía adornamos nuestra Página Social.

Son ellas Evelyn Velázquez Sabat, la encantadora reina, de siete años, alumna del segundo grado, y sus damas Ana Lorena Huete Kneyber, de 11 años, alumna de sexto grado; Patricia Aguilar Zárate, de siete años, alumna de primer grado; Roxana Alvarado Granados, alumna del tercer grado, de ocho años y Rosibel Bonilla Calderón, de diez años, alumna de cuarto grado, quienes llegaron para hacer una cordial invitación a todos los colegios del país para que asistan a la grandiosa feria que se llevará a cabo en el Colegio Sagrado Corazón durante estos días, y a la Coronación que tendrá lugar mañana sábado a las 2 de la tarde.

LA PRENSA LIBRE felicita a las organizadoras de esta feria y desea a estas preciosas candidatas muchos triunfos.

SRA. MARIA EUGENIA CABEZAS DE PHIPPS

Hasta Arizona, Estados Unidos, donde reside LA PRENSA LIBRE le hace llegar a la gentil dama Sra. María Eugenia Cabezas de Phipps un cordial saludo, con motivo de celebrar mañana la llegada de un año de vida rodeado del cariño de todos los suyos.

PRIMER CONCURSO DE ORATORIA INTERCOLEGIAL EN CARTAGO

Organizada por Rotarac Club de Cartago se ha estado llevando a cabo el Primer Concurso de Oratoria Intercolegial.

Hoy viernes 25 a las 7 de la noche será la fecha final, en el Salón de Sesiones de la Municipalidad de Cartago.

Bailes de Gala con motivo de la toma de posesión

En el Club Unión y en Costa Rica Country Club, se están llevando a cabo los preparativos para los elegantes bailes de gala, que con motivo de la toma de posesión del Sr. Figueres, se van a celebrar, el próximo 8 de mayo a las 10 de la noche.

Para solicitar su invitación diríjase a las siguientes damas, organizadoras de dichos eventos:

Hilda de Reuben: Tel. 25-16-12
Deifilia de Blanco: Tel. 22-52-08
Malula de Gamboa: Tel. 22-45-50
Trina de Cortés: Tel. 25-10-15
Virginia de Ramírez: Tel. 22-09-35
Floria de Delcore: Tel. 25-57-13
Vitzah Borges: Tel. 25-03-04
Mireya de Velazco: Tel. 21-61-59
Loly de Velazco: Tel. 21-61-59
Loly de Furniss: Tel. 21-15-87
Ana Gamboa: Tel. 25-54-84
Isabel Vollo de Monge: Tel. 25-20-93.

ACROPOLIS

Tels. 21-02-07 Calle 1ª, Avenida 1ª
21-07-18 Edificio Marshall.
Apdo. 10.289
San José, Costa Rica

Para la
Feria del LIBRO
regale un libro de
ACROPOLIS.

Del espíritu del lector depende la suerte de los libros.

DON LIBRITO RECOMIENDA
estos libros

PRENSA E IDEOLOGIA
Por ANTONY BUZECK
EL FUTURO DE LOS PAISES SUB-DESARROLLADOS
Por EUGENE STALEY
EL PERIODISMO FUTURO EN LA COMUNICACION DE MASAS
Por WESLEY C. CLARK
LA FORMACION DE LAS NUEVAS NACIONES
Por J. ROLAND PENNOCK
EDUCACION PARA UNA NUEVA ERA
Por SIDNEY HOOK

DESCUENTOS DE
15% 20% 25% 30% 50%
EN VENTAS AL CONTADO

LIBROS DE TODAS LAS EDITORIALES Y DE EDITORIALES NACIONALES.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Redactores:
Oscar Montero A.
Juan Ramón Gutiérrez
Angel Sánchez T.

PRENSA DEPORTIVA Diario

CUATRO PAGINAS
San José, Costa Rica

Mañana parte rumbo a Panamá la Selección Nacional de Boliche

El próximo sábado, en horas de la mañana y en el vuelo regular de la Compañía LACSA, parten las Selecciones Nacionales de Boliche que nos representarán en el VII Campeonato Centroamericano, a efectuarse en el Bolerema de la Cuidad de Panamá, a partir del lunes 27 del corriente mes.

Ambos equipos, que han quedado muy bien integrados, viajan a defender los laureles conquistados el año pasado aquí en San José, con ocasión del VI certamen istmico. En esa oportunidad nuestro equipo masculino conquistó el triunfo en el evento de Quintas, el Sub-Campeonato en Todo Evento por equipos, además del brillante triunfo obtenido por Carlos Troz en el Todo Evento Individual. Las Damas conquistaron además el Campeonato en Parejas (Isabel de Salas y Ana C. Matheis) y un honroso tercer puesto en Quintas.

En definitiva, los equipos viajarán en la siguiente forma, ya que fue necesario hacer sustituciones por dificultades de última hora que tuvieron algunos de los originalmente clasificados en las selecciones.

Selección Masculina

1—Arnaldo González, el actual Campeón Nacional se encuentra pasando un gran momento, habiendo logrado su clasificación con promedio de 192.4. Con una ayuda del factor suerte, podemos esperar grandes cosas de él. Seleccionа en dos oportunidades anteriormente.

12—Alejandro Karpinski, Sub-Campeón Nacional y uno de los jugadores que exhibe mayor regularidad en su juego. Tercera vez que integra el equipo nacional y junto con González uno de los firmes pilares de la selección.

—Ernesto Maduro, Veterano de muchos torneos internacionales. Seleccionado ocho veces con la presente. El año pasado nos representó en la V Copa Mundial de Boliche en Tokio, Japón, habiendo lanzado en ese torneo la Línea Más Alta, con un brillante 267.

4—Rodrigo Leitón, el popular Rigo, también se encuentra en uno de los puntos altos de su carrera bolichística. Seleccionado con esta cinco veces, está lanzando una curva tremendamente destructiva.

5—Freddy Pescod, otro veterano que vuelve por sus fueros luego de uno de esos bajonazos que periódicamente sufren los deportistas. Gran competidor que va a Panamá a reeditar actuaciones pasadas.

6—Rodrigo Esquivel, el benjamín de la selección, que viaja por primera vez integrando un conjunto. De su responsabilidad y juego sobrio se esperan muchos strikes.

7—Mario París, el Novato del año 1970 sustituye a Otto Piszk que al igual que Alvaro Leandro no pudo viajar por razones de fuerza mayor. París ya integró el equipo que nos representó en el V Campeonato de América en San Juan, Puerto Rico; en donde adquirió valiosa experiencia y fogueo.

8—Carlos Troz, el gran Campeón Centroamericano que con su gran coraje y espíritu de competencia será una valiosa pieza para nuestra selección. Troz tiene la gran oportunidad de duplicar su titulo del año pasado, lo que estamos seguros no dejará pasar sin luchar como él sabe hacerlo.



Selección masculina (de izquierda a derecha) Héctor Cornejo, Presidente de la Asociación Nacional de Boliche, Arnaldo González, Rodrigo Esquivel, Ernesto Maduro, Freddy Pescod, Claudio Salas (Delegado) Mario París, Carlos Troz, Alex Karpinsky y Rodrigo Leitón.

Selección Femenina

Muy mejorado viaja este equipo, con la experiencia de dos torneos Centroamericanos de de respaldo.

1—Yadira Trozt, actual Campeona Nacional, la encabeza y en esta oportunidad va con el firme propósito de darle fiera lucha a las consagradas del boliche centroamericano como Adelita de Cardoze, Ana María Iraheta y Queta Stolreiter.

2—Mª Lourdes Buitrago, seleccionada por primera vez. Ha mejorado su juego notoriamente en los últimos meses. Se beneficiará notablemente con su primera responsabilidad internacional.

3—Isabel de Salas, ganadora el año pasado del título en Parejas, tratará de repetir su victoria ya que de nuevo está lanzando en muy buena forma.

4—Melmy Patterson, experimentada jugadora, ya seleccionada en dos oportunidades anteriores al igual que la Srta. Trozt y la Sra. de Salas. Valioso elementos en la selección.

5—Julieta de Aguila", también veterana del V y VI Centroamericanos prestará su valioso concurso a nuestro equipo.

6—Elsie Fonseca, que también integra por primera vez la Selección y sustituye a Renee de Góngora que no podrá viajar. Magnifica oportunidad para la Srta. Fonseca.

Como Director de las Selecciones y Delegado de la Asociación Nacional de Boliche, viaja el Vice-Presidente de su Junta Directiva, Dr. Claudio Salas Robles, cuyo entusiasmo y experiencia son garantía para el buen desempeño y comportamiento de nuestra delegación.

Estamos seguros que la madurez y responsabilidad de nuestros seleccionados darán sus frutos en Panamá, convirtiéndose en nuevas victorias para nuestro boliche y deporte en general. Terminamos diciendo que la Delegación viaja con la aprobación y respaldo del Consejo Nacional de Educación Física y Deportes y de la Dirección General de Deportes.



Selección femenina (de izquierda a derecha) Meiny Patterson, María Lourdes Buitrago, Julieta de Aguilar, Elsie Fonseca, Isabel de Salas y Yadira Troz. Foto Córdoba.

Los resultados ayer en las Grandes Ligas

NUEVA YORK, 24 (AP). — Bill Mazeroski disparó doblete y limpió las bases llenas para ayudar a los Piratas de Pittsburgh a derrotar anoche por 8-6 a los Bravos de Atlanta.

El doble de Mazeroski rubricó un racimo de cinco carreras en la sétima entrada y causó la sexta derrota consecutiva de los Bravos. Para los Piratas fue el cuarto triunfo seguido.

Los Yanquis de Nueva York, que en la noche del miércoles fueron derrotados en dieciocho entradas por los Senadores de Washington, se desquitaron anoche llevándose un triunfo de 11-6.

Aunque los Yanquis perdieron una ventaja de cinco anotaciones, vinieron de atrás con un ataque de quince incogibles.

Los Medias Blancas de Chicago vencieron a los Mellizos de Minnesota por 7-5 en juego diurno y el único otro juego señalado, Cincinnati y San Luis, fue suspendido por la lluvia.

A reunión para mañana se invi ta a jugadores del Kent

Con miras al Campeonato Nacional de Beisbol, y con el fin de reorganizar el equipo, se invita para mañana a las 7:30 de la noche a una reunión en el Parque Escarré, a todos los jugadores del Kent, así como a todas aquellas otras personas interesadas en prestar sus servicios a este equipo.

En esta reunión también se expondrán otros asuntos concernientes al club y los planes a desarrollar en el futuro, por lo que se encarece la puntual asistencia.

Estadio Alejandro Morera S. Alajuela

PROXIMO DOMINGO a las 10:45 a. m.

EL PUNTERO PORTEÑO EXPONE SU POSICION

D: México-Puntarenas F.C.

Preliminar a las 8:45

Reserva México vs. Atlético Nacional de Alajuela

(Liga Nacional)

PRECIOS:

Sombra techada ₡ 8.00
Entrada General
Varones ..... ₡ 5.00
Damas ..... ₡ 3.00
Niños ..... ₡ 3.00

Socios Dep. México:
Recibo de ABRIL.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Saprissa también jugará en zona bananera del sur

Un delegado oficial del Comité Organizador de los actos a celebrarse el Primero de Mayo en Palmar Sur, estuvo el martes en la ciudad capital, logrando ponerse de acuerdo con elementos de la Junta Directiva del Deportivo Saprissa, para que el cuadro de los morados, viaje hasta la zona sur, como en otras oportunidades y juegue un partido en la cancha de Palmar Sur, dicho sea de paso, una de las mejores del país.

El Saprissa confirmó su presencia, y designaron al equipo de la Reserva, la que podrá contar con algunos jugadores de la primera división, entre ellos, el portero Meneses, los defensas bien conocidos como Díaz, Castro y el novato Camaño, los volantes Solís y Paniagua, y el novel jugador de gran futuro Castillo.

El viaje lo harán por la vía aérea el primero de mayo, haciendo su regreso en horas del mismo día por la tarde.

En Palmar Sur, luego de dar cuenta telefónicamente su delegado, los organizadores dijeron que había mucho entusiasmo por ver a la escuadra del Saprissa que estará en Palmar Sur, donde le preparan un recibimiento especial, como siempre lo han sabido dar los deportistas de la zona sur que celebrarán en todos los distritos, un sensacional programa deportivo para celebrar el Día del Trabajo.

Fútbol de la liguilla de promoción en Heredia

Del Comité Cantonal de Deportes de la Provincia de Heredia, recibimos los informes siguientes sobre la Liguilla de Promoción de Futbol para sacar los tres equipos que representarán al Centro de Heredia en la tercera división:

El domingo 19 del corriente, en el Estadio de Heredia se efectuaron dos encuentros, con los siguientes resultados:

Caribe F. C., tres goles, Municipal Herediano F. C., dos goles.

Deportivo Corazón de Jesús, 4 goles; Deportivo Once Estrellas, 3 goles.

La próximo fecha será esta noche, en el mismo Estadio de Heredia, con los siguientes partidos:

Municipal Herediano vs. Once Estrallas.

Caribe F. C. vs. Club Deportivo La Flor.

Si por motivo del alumbrado, este partido no se puede efectuar esta noche, se jugarán el domingo el primero a la 1:15 p.m. y el segundo a las 3:15 p.m.

TORNEO CICLISTICO "RUDGE" SE ORGANIZA PARA ESTE AÑO

Nuevamente se correá este año el Torneo RUDGE de Ciclismo que patrocina la Agencia de Bicicletas Rudge Ltda. Este Torneo lleva el fin de lograr que nuevamente todos los corredores que están fuera de entrenamiento, en especial los de categoría de primeras, vuelvan a las carreteras, para así levantar más el ánimo en ellos y hacer de estas competencias un verdadero espectáculo, como lo piden en la actualidad todos los amantes a ver el deporte de los pedales.

Estamos seguyros que con este nuevo sistema que se implantará en el Torneo RUDGE, se levantará el espíritu a todos los que tienen casi abandonado este deporte.

Será la Asociación Nacional de Ciclismo la encargada de trazar la ruta final a seguir, pero de momento podemos adelantar que estas carreras del Torneo Rudge, serán relativamente cortas y en terrenos donde los ciclistas no tengan obtáculos, para que de esta forma vuelvan a tomar el entusiasmo que ya han perdido.

Hay en la actualidad un entusiasmo enorme por parte de muchos novatos que participan en todos los eventos que se preparan, pero se necesita la ayuda de nuestros grandes ciclistas para que ellos aprendan de sus experiencias.

Este Torneo se efectuará posiblemente hasta dentro de un mes, así que instamos desde ahora a nuestros pedalistas para que desde ya empiecen a verificar sus entrenamientos.

Estaremos dando las informaciones necesarias al evento que se prepara.

Colegio de Arbitros de Fútbol protesta por abusos en balones

Abril 23, 1970
Sr. Oscar Montero Arias
Diario LA PRENSA LIBRE.
Pte.
Estimado señor:

Con el ruego atento de dar publicidad, hacemos de su estimable conocimiento el siguiente comunicado del Comité Director del Colegio Nacional de Arbitros:

"Este Comité ha podido apreciar que en los partidos de fútbol federados se usan ciertos balones que tienen un sello, que con fines de propaganda se les pone, y que dice "aprobada por el Colegio Nacional de Arbitros". Sobre el particular, queremos aclarar a la afición nacional y a los equipos de fútbol, que no se ha autorizado el sello por este organismo en ninguna oportunidad lo cual dejamos aclarado para los fines correspondientes y protestamos por el abuso que se ha venido cometiendo".

Agradeciéndole la gentileza de su atención, aprovechamos la oportunidad para repetirnos atentos servidores,

Colegio Nacional de Arbitros
Valentín Andrade Acosta
Secretario

Nuevo Administrador británico de baloncesto amateur nombrado

LONDRES (SBI)— Acaba de licenciarse en la Universidad inglesa de Sussex, un joven, con matrícula de honor en Física, y con el grado de maestro en astronomía, que ha pasado a ser el prime radministrador en jornada completa de la Amateur Basketball Association (ABRA), de Gran Bretaña.

Es Mr. Mel Welch, quien fue secretario de la zona sudeste de la ABRA hasta su nombramiento nuevo, en diciembre de 1969. Ostenta los diplomas de preparador y árbitro de la ABBA y, en calidad de jugador, representó a las universidades inglesas y a la suya propia, reuiendo en total más de 1.700 puntos para Sussex.

Participa activamente en el baloncesto desde hace ocho años y durante las cuatro últimas temporadas ha dirigido este deporte en la Universidad de Sussex.

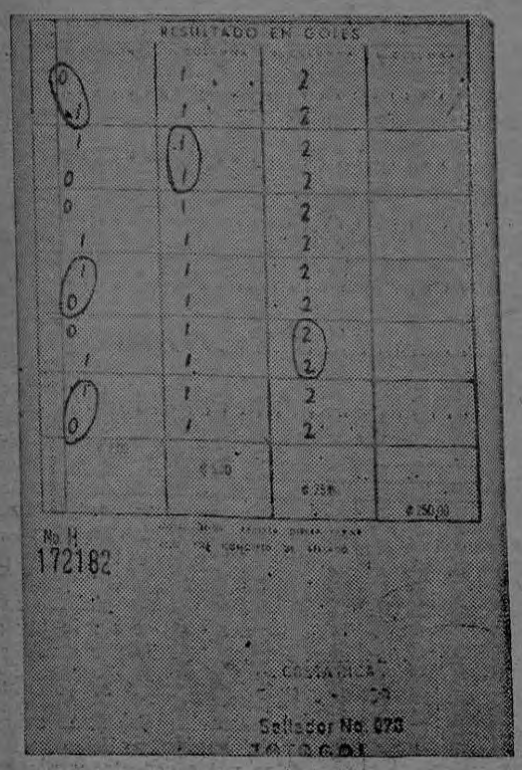
Mr. Welch, administrador nacional de la ABBA, está actualmente estableciendo la sede de permanente de esa organización.

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES
ES UNA NECESIDAD NACIONAL

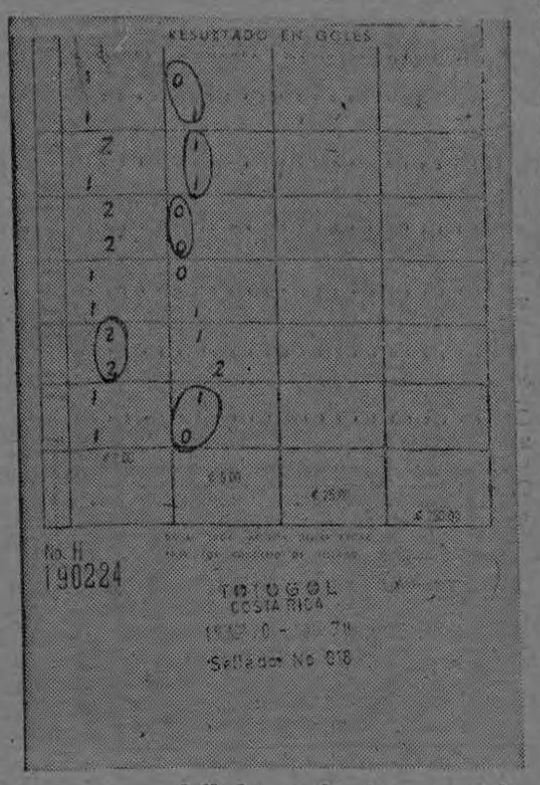
DOS FORMULARIOS DE "TOTOGOL" GANADORES DEL DOMINGO ANTERIOR CON LA MAGNIFICA SUMA DE: ¢20.427.95 CADA UNO

Busque su suerte en un formulario de "TOTOGOL", el concurso extraordinariamente popular. SELLELO, JUEGUELO y GANELO...!

Revise bien su apuesta antes de llevarla a sellar a la agencia de su localidad y tenga presente... que para el próximo domingo ofrecemos:



Sellado en la Agencia del señor José Manuel Maroño
SAN JOSE.



Sellado en la Agencia del señor Hernán Aubert
LIMON.

PARA SEIS SIMPLE ¢515.000⁰⁰
SUMA ADICIONAL ¢350.000⁰⁰
SEIS COLUMNAR ¢865.000⁰⁰

"TOTOGOL" LLEGANDO A LOS "TOPES" DE ACUMULACION, NO LO DEJE LLEGAR AL MILLON...!

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

De todo un poco

Por Silvestre

Pues los punteros del Campeonato Nacional de Fútbol, Puntarenas, se miden el próximo domingo con el Deportivo México en el campo manudo....

En el mismo estadio en donde le ganaron a Alajuela... en el mismo estadio en que ampataron Saprissa y Uruguay.

A propósito de ese partido.... Castillo, novato del Saprissa, debutó..... sustituyó a otro novato.. a Caamaño que estaba castigado por una fecha...

Y el novato Caamaño no lo venia haciendo mal.. y Castillo, lo hizo muy bien....

Y Calderón de Uruguay le dio un levantín de Señor y Dios mío a Chacón de Saprissa... no vale aquello de excompañeros...

Hubo en ese partido Saprissa Uruguay, una avalancha de chiquillos hacia las graderías, apenas empezó el segundo tiempo.... abrieron las puertas.....

¿Por qué no le dan siempre alguna facilidad a la chiquilla ita?....., quizá entrar de gratis con un adulto... o en fin, algo, para fomentar la afición....

Por cierto que Alex Sánchez, estaba el miércoles en el estadio manudo... informó que la Fedefútbol le obsequio en su calidad de ex-seleccionado nacional, una entrada permante...

Es decir, un carnet que lo identifica como ex-seleccionado nacional con el que puede entrar a todos los estadios....

Suponemos que el reconocimiento es a todos los ex-seleccionados nacionales y la medida nos parece muy acertada...

Ese marcador de Alajuela quedó empatado a cero goles y a un tiro por bando pegado en el marco ... Salgado la pegó en el marco de Umaña y Chacón en el de Jiménez....

Por cierto que en ese partido entre Saprissa y Uruguay. Heriberto Rojas jugó con una medallita al cuello... lo prohiben los reglamentos....

Hay dos equipos de primeras divisiones con ocho puntos..... Alajuela, Cartago y Saprissa.....

Los correspondería el tercer lugar, pero..... prácticamente es Alajuela, el equipo que ocupa ese puesto, ya que tiene un partido menos que los otros.....

¿Y cuándo tendremos de nuevo boxeo?.... qué lástima que no haya actividad continua.....

¿Qué pasó con las actas de ciclismo?.... ahora hay hasta Oficial Mayor en la Asociación..... no obstante, no nos han vuelto a llegar....

Tampoco hemos vuelto a recibir las actas de la Federación Costarricense de Fútbol.... retrocedemos en ese campo, cuando deberíamos de avanzar....

De última hora.... nos llegó una acta de la Asociación Nacional de Ciclismo.... retiramos lo dicho, pero las seguimos esperando.....

El Deportivo Pilar Jiménez de Goicoechea se enfrentará el próximo domingo a la I.P.M. al Dínamo F. C., Campeón del Cantón....

El partido se jugará en la cancha de Guadalupe y los jugadores están citados para las 12.30 p. m..... hay mucho entusiasmo..... los dos equipos han sido grandes rivales...

CRITERIO ARBITRAL UNIFORME

Antes de iniciarse el Campeonato Nacional de Fútbol creímos en la conveniencia de que los árbitros designados para dirigir los partidos de primeras divisiones, llegaran a unificar criteros en cuanto a las reglas nuevas para el fútbol, tomando en cuenta que en los partidos previos al certamen hubo variados comentarios por parte de dirigentes y aficionados en cuanto a los malos arbitrajes, según la interpretación que se les daba por parte de esos sectores a las nuevas normas y la que les daban los árbitros.

Concretamente, en el período comprendido entre las fechas finales del campeonato del año anterior y la temporada preparatoria para el presente, hubo ocasiones en que unos árbitros aplicaban el reglamento al pie de la letra y sancionaban la jugada conocida popularmente como "el agarronazo" con el respectivo tiro libre y con la amonestación para el infractor. Se llego la ocasión también en que un jugador fue expulsado del campo de juego, por reincidir en dicha jugada, tal y como lo estipula el reglamento. Pero en la misma temporada que estamos señalando, hubo árbitros que ni amonestaron ni aplicaron la medida máxima de la expulsión ni en la primera vez ni al reincidir el jugador en el vicio indicado.

El hecho provocó los comentarios que hemos mencionado y ello trajo consigo hasta confusión y no era para menos. Fue cuando, haciendo eco de un grueso sector del público, solicitamos que hubiera reuniones previas de los árbitros designados para que unificaran el criterio sobre las normas recién incluidas en los reglamentos. Nuestro criterio era y sigue siendo, que debe cumplirse con lo que dicen los reglamentos, pero en todo caso, si los árbitros se hubieran puesto de acuerdo, habría sido más positivo para nuestro fútbol que todos ignoraran las medidas o bien que todos las aplicaran.

La confusión continúa. No le queda al aficionado otra alternativa que decir, hubo mal arbitraje, cuando ve que un árbitro no procede de acuerdo con esas medidas. Nosotros en lo particular creemos que si hubiera habido drasticidad con la jugada descrita para citar sólo un ejemplo, ya los jugaores no la aplicarían y el espectáculo habría cobrado mayor lucimiento.

Red Point perdió pero sigue puntero en Torneo de Boliche de los Viernes

Red Point en la sexta entrada a las pistas pierde su segundo partido del torneo de Verano por marcador de 6 a 4 contra el equipo Toshiba.

Jugadas las dos primeras líneas del partido y habiéndolas ganado por amplio margen el equipo del punto, se veía muy difícil el que Toshiba saliera ganancioso en la noche, pero la confianza en los del "Punto" en una forma dañina y una reacción fuerte del equipo Toshiba volvió el marcador al revés ante la sorpresa de todos. A pesar de esta pérdida los del "Punto" siguen en el primer lugar de la tabla, pero ahora seguido muy de cerca por el fuerte equipo de los Gómez, y en esta forma se pone para estos dos quintetos muy interesantes el campeonato ya que una pérdida para cualquiera de los dos pudiera ponérseles muy difícil el volver al primer lugar.

En el segundo partido de la noche se enfrentaron Los Gómez y Arwest. Los Gómez impusieron su juego, en todo lo largo del partido sin dar chance a los transportistas en ningún momento.

El buen desempeño de los de la familia y el buen cordinar de su juego les produjo muchas satisfacciones ya que ganaron por el amplio marcador de 10 a 0 y se llevaron los dos puntos extra por el mejor total de pines y ponerse como lo dijimos, a sólo 3 puntos del puntero.

Por los gananciosos los más sobresalientes fueron Jorge Artavia y Oscar Gómez con series de 723 y 690 respectivamente. Nos es grato también mencionar la actuación que ha tenido en las últimas fechas el menor de la familia Adolfo Gómez quien ha sido un baluarte indiscutible para el equipo.

Los Indios pierden contra el equipo Infisa por 6 a 4. Los prestamistas haciendo lo mejor posible para lograr salir del frío sótano en que se encuentran. Los Indios que estaban muy cerca del primer lugar ahora con esta pérdida se alejan aún más.

Tracopa vence por amplio marcador a los cafeteros de Dorado y le hacen un alto aunque momentáneamente en las aspiraciones de los cafeteros para brillar en los primeros lugares. Los "Transportistas" lograron un juego ordenado y cuidadoso que les produjó el punto extra para el segundo total de equipos.

Neón Nieto reaccionando de sus últimas presentaciones venció a los textileros de Reyco por el amplio marcador de 8 a 2.

Entre los jugadores más destacados de la noche fueron: Leonel Granera con serie de 736, José Araujo 735, y Olman Pinto 733.

CUADRO DE HONOR

Categoría A: Alejandro Karpinski (Neón Nieto) 178.90. Lázaro Piszk (Indios) 174 00, José Araujo (Tracopa) 173.58

Categoría B: Walter Salazar Red Point) 188.29. Mario Amrhein (Toshiba) 177.44, Leonel Granera (Neón Nieto) .. 172.94.

Categoría C: Oscar Ulloa (Café Dorado) 167.25, Roberto Zepeda (Red Point) 163.83, Danilo Alfaro (Indios) 159.50

erie Alta con Handicap: Walter Salazar (Red Point) 947

Línea Alta con Handicap: Walter Salazar (Red Point) 294

Gallardetes: Roberto Zepeda (Red Point) 12

Splite: José Araujo (Trascopa) 22.5 Pts.

POSICION DE LOS EQUIPOS

1	Red Point	45
2	Los Gómez	42
3	Indios	37
4	Toshiba	33
5	Café Dorado	31
6	Tracopa	30
7	Reyco	27
8	Arwest	26
9	Neón Nieto	25
10	Infisa	22

OLPIN

Encuentros para mañana por Torneo Slazenger de Tenis

Cost Ric T nis Club:

11:30 a.m. C. Ortiz E. Coto vs. J. Benes-M. Madrigal.

11:30 a.m. C. Muñ z-G. Jiménez vs. R. Pratt-J. E. Faerron.

11:30 a.m. M. Jiménez Jr. vs. Jorge A. Gonzál z.

1:00 p.m. T. Arroyo M. Aguilar vs. A. Kriebel-E. Bastida.

1:00 p.m. G. Cordero M. Gutiérrez vs. S. Sasso-H. González.

1:00 p.m. Néstor Baltodano C. vs. Francisco Mirambell.

2:30 p.m. José A. Conejo vs. Alberto Echandi.

2:30 p.m. R. Varela-B. de Orlich vs. C. Mata Jr.-I. Kriebel.

2:30 p.m. Harry y O. de Zürcher vs. H. y E. de Newrkich.

Costa Rica Country Club:

10:00 a.m. Benito Artimaño vs. Mario D lgado.

10:00 a.m. M. Jiménez-J. Mosink vs. J. Jiménez H. Kitzing.

12:00. m. J. Picado-F. Wüst vs. O. Hernández-J. Aymerich.

12:00 m. L. Sandí-C. Echandi vs. C. y F. Romero.

1:00 p.m. Eduardo Jiménez vs. Jorge Aymerich.

1:00 p.m. Víctor Aguilar P. vs. Enrique Maroto Jr.

2:30 p.m. L. Jiménez V. de Cartín vs. V. Diez-A. de Thome.

2:30 p.m. Mi. Hidalgo C. Mora vs. L. Araya-A. Anchía.

Club Los Angeles:

11:30 a.m. Rodolfo Herrera vs. Javier Cartín.

1:00 p.m. Fredy Mora vs. Héctor Hernández.

1:00 p.m. Ladson Saylor vs. Víctor Pacheco.

Polonia venció a Rusia por 2-0

MOSCU 24 (AP). — Un agresivo equipo nacional de Polonia derrotó el miércoles a la Unión Soviética 2-0 en partido amistoso de preparación de los rusos para el Campeonato Mundial en México.

El primer tiempo terminó 0-0.

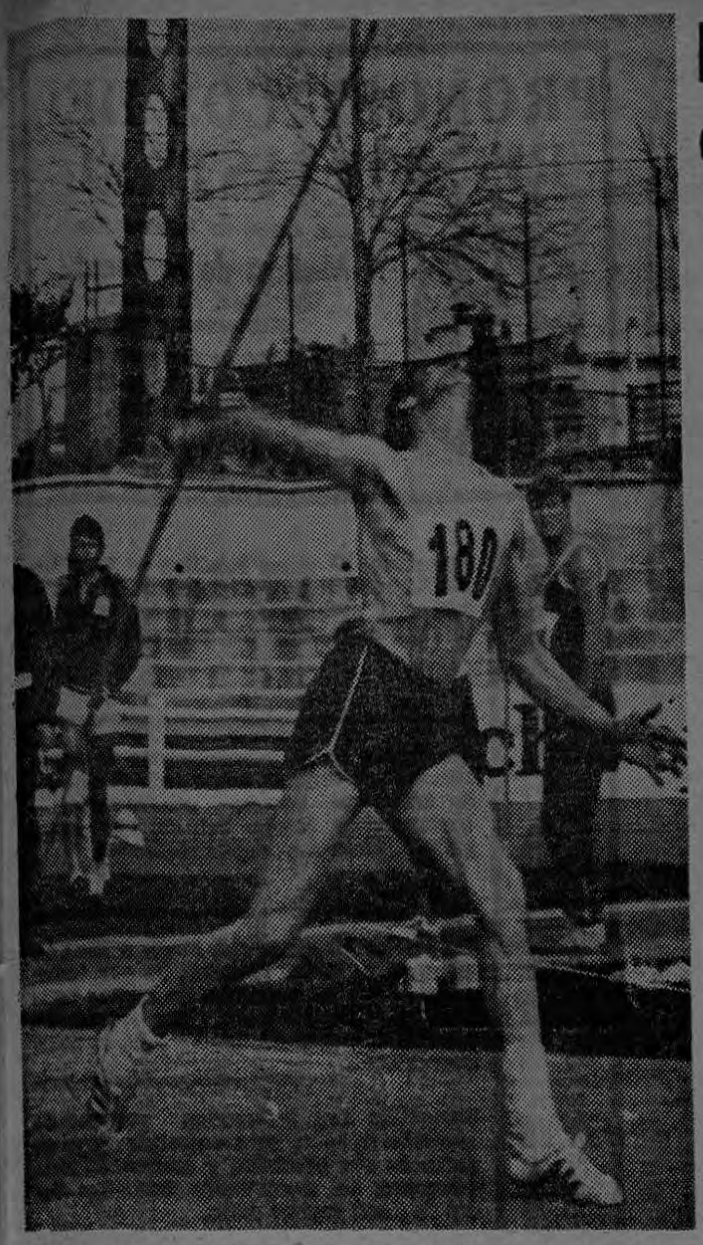
Los polacos hicieron sus dos goles en pocos minutos: a los 34 y 37 de la segunda parte, anotados por Gadokha y Kazersky.

Fue la primera actuación del equipo soviético en su casa y los espectadores expresaron ruidosamente su desaprobación cuando la selección nacional salió de la cancha. Asistieron unos 50.000 aficionados.

FRONTERAS DE LA CIENCIA



Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



Augusto Pila, hijo del Profesor Pila Teleña, se le ve aquí lanzando la jabalina, en el Campeonato Colegial de Atletismo de España, en el que obtuvo el segundo lugar en esta especialidad.

Pila Teleña, Profesor y Secretario Técnico en el Instituto de Educación Física de España

Con un saludo para todos los costarricenses "deportistas de corazón" hemos recibido carta que nos envía don Augusto Pila Teleña desde España.

Entre otras cosas nos habla de Rafael A. Pérez, del que dice supo de su pobre actuación en los Juegos de Panamá, extrañándole que no haya logrado un mejor puesto, pues capacidades —dice Pila— le sobran a Pérez para ello. "Las causas las conoce Ud. al igual que todos los deportistas de corazón de Costa Rica; falta de planificación, de metas ambiciosas y definidas, de "garras" para hacer, en lugar de tener siempre a flor de labios la respuesta de "somos pobres, no tenemos recursos, no estamos aptos para ello, etc.", de quienes están en la obligación de materializar cosas útiles para la juventud costarricense, por los cargos que ostentan", dice el Prof. Pila en su carta.

"Por España todo me va bien. Trabajo como Profesor y Secretario Técnico de la Jefatura de Estudios en el Instituto Nacional de Educación Física y Deportes, que es uno de los mejores del Mundo y dotado de amplios recursos. Aparte de este trabajo, escribo artículos técnicos para la Federación de Halterofilia y soy uno de los tres entrenadores de la Academia de Atletismo de Madrid. Como podrá apreciar, no me puedo quejar pues estoy bien posesionado, Creo que he tenido suerte en este segundo viaje a la Madre Patria", dice en otro párrafo el Prof Pila.

"El deporte en España realmente está lanzado; buena organización, amplios recursos económicos y ya se están logrando excelentes marcas en el campo internacional. De la Educación Física, que es la base del deporte, no se puede decir lo mismo, pues hay todavía mucho por hacer. Sinembargo, es por ello que se ha creado este Instituto y a la larga, los frutos se recogerán pues hay continuidad en la acción, cosa que Ud. sabe, no existe en su muy apreciable Patria", agrega en otro párrafo.

Don Augusto nos habla de un hijo suyo que está obteniendo muchos éxitos en el campo deportivo. Con este artículo publicamos su fotografía lanzando la jabalina, en donde ocupó el segundo lugar en el XXII Campeonato Colegial Nacional de Atletismo.

Otras cosas muy interesantes nos cuenta el Prof. Pila, las que nos reservamos para otra oportunidad.

Las perspectivas de las novenas este año en las Grandes Ligas de Beisbol

LOS PIRATAS DE PITTSBURGH

Por Jack Hand.

Danny Murtaugh se sentó en la caseta de los Piratas y habló del estado de su equipo. Es el último piloto que ha conducido a los Bucaneros a un gallardete, así que merece respeto.

Enfermedad del corazón lo obligó a retirarse después de dirigir a los Piratas de 1957 a 1964, pero ha regresado completamente restablecido, para rescatar a un barco a la deriva.

"Cuando se ha dirigido en las mayores siempre se quiere regresar, dijo Murtaugh.

Danny espera repetir lo que hizo con los Piratas hace exactamente diez años: llevarlos a la serie mundial. Pittsburgh tiene un equipo que encabezó la Liga Nacional en bateo el año pasado, pero con problemas en el infield y signos de interrogación en el pitcheo.

"Todo el invierno escuché q' nuestro gran problema es el pitcheo", dice Murtaugh; tengo siete tipos que en cuanto a calidad en sus brazos no los cambiaría por otros siete en la Liga. Lo que falta por saber es si aprendieron lo suficiente el año pasado".

Los siete son Steve Blass, Bob Veale, Bob Moose, Rock Ellis y Luke Walker, a los que se ha asignado los cinco puestos de abridores de juego, más Dave Giusti y el novato Fred Camboria.

"Depende de Blass, Veale, Moose, Ellis y Walker sostenerse en sus puestos", dijo Murtaugh. "Tienen que demostrar lo Giusti puede ser relevo largo o abridor ocasional. Cambria solo tiene 22 años y ganó 9 juegos el año pasado en York recién salido de la Escuela".

Los candidatos para el bull pen son Gene Garber, Joe Gibbon, Cruck Hartenstein y Bruce Dal Canton.

El estado físico de Bill Mazeroski y Gene Alley es incierto. Si recupera su mejor forma, integrarán la misma formidable combinación de siempre en segunda y el short. Bill tiene problemas con sus piernas y Alley con el brazo derecho.

"Si no se recuperan, tenemos a un buen novato para segunda, Dave Cash, y Fred Patek para el short", dijo Murtaugh". Al Olive en primera y Rich Hebner en tercera están fijos".

El jardín de los Piratas es quizás el mejor de la Liga con Willie Stargell, Mateo Alou y Roberto Clemente. La competencia es para el cuarto puesto, o primer reservista, entre el puertorriqueño Angel Mangual, John Peter y Ron Davis.

Manuel Sanguillén, el panameño que bateó .303 como novato el año pasado, y Jerry May, son los receptores.

UNO, DOS Y...
¡THRIZ!
Y OLVIDESE DEL RESFRIO
LA GRIPE Y EL CATARRO
¡THRIZ! la cápsula que actúa por 12 HORAS



QUERER ES PODER

Si repasamos la tabla de posiciones del campeonato mayor de fútbol, claramente notamos como el representativo de Puntarenas se encuentra punteando en el pelotón de avanzada formado seguidamente por Herediano, Alajuela, Cartago y Saprissa, después de este último el más inmediato seguidor se encuentra a tres puntos abajo.

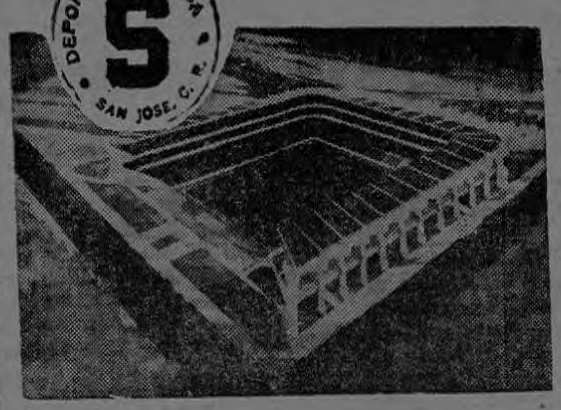
Esto demuestra, no lo que me comentaba un hincha de uno de los equipos de la primera división, que decía que el fútbol de Costa Rica se encuentra bajo de calidad, porque cuadros de los llamados pequeños se encontraran codeándose con los grandes como son Saprissa, Alajuela y Cartago; pero es un error muy grande pensar esto, puesto que sin ser muy fanáticos y sin dejarse cegar por la pasión, se puede palpar la realidad de que lo que está sucediendo en la actualidad es una superación de equipos como Heredia y Puntarenas, porque después de venir ocupando lugares discretos en campeonatos anteriores, sus directivos y jugadores se han empeñado en darlo todo por el cuadro, jugando estos con inmenso cariño y amor; jugadores pletóricos de entusiasmo y ávidos de triunfos; una superación que en ningún momento viene a significar que los equipos grandes estén pasando una mala racha, eso jamás, porque ya vieron la calidad de juego con que se impuso el Saprissa al Cartaginés el miércoles próximo pasado, de lo que se deduce que Saprissa está en buenas condiciones lo mismo que Cartago, que a pesar que también cayó vencido por los porteños el domingo, no se debió a la mala condición de juego, simplemente que el triunfador fue uno de los modestos que se están superando, donde las piezas del engranaje están funcionando con precisión, de ahí la brillante labor que vienen desempeñando los porteños.

Esto es el comienzo, y en cierto qu el campeonato es a cuatro vueltas, y aunque al final el tango tenga la misma letra de... Saprissa o Alajuela... Alajuela o Saprissa; un cuadro llamado pequeño entre los pequeños estará demostrando que "querer es poder".

"OSTION"

MALKUTT DE LA FUENTE
ASTROLOGA, QUIROLOGA,
ASTRONOMA Y CABALISTA
de reconocido prestigio; le ayudará a resolver sus problemas, consúltela y quedará satisfecho.
Apartado 2503, San José — Teléfono 21-92-98

CONVOCATORIA



Se convoca a los socios activos de esta entidad, a Asamblea General Extraordinaria, la que se llevará a cabo en su sede social, el día LUNES 27 DE ABRIL DE 1970 a las 19 horas (7 de la noche).

Se conocerá UNICAMENTE lo siguiente:

"Autorización al Presidente del club, para firmar documentos de carácter financiero, relacionados con nuevas e importantes inversiones en el Estadio Ricardo Saprissa".

Por la trascendencia de este acto, se ruega a los asociados participar en el mismo, a efecto de no ocasionar atrasos en esta nueva fase de construcción de nuestro Estadio.

LA JUNTA DIRECTIVA

TODO EN MATERIALES DE CONSTRUCCION
CEMENTO Al precio más bajo de plaza
INDUSTRIAS BOJAN
Tel. 25-18-25
IBL
Tel. 22-06-96
DEPOSITO BARRIO LUJAN
CARGAMOS BAJO TECHO CON PERSONAL PROPIO
Facilidades para vehículos grandes - Abierto al Medio día
100 vs. Oeste
Terminal de Buses Quesada Durán

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Veinte años atrás... LA PRENSA LIBRE informó:

EN HEREDIA ESTUDIANTES LOGRAN EXITO CON LA HUELGA

A un completo entendimiento se llegó entre los estudiantes y Ministro de Educación por medio de una fórmula de conciliación a la cual llegaron. Los estudiantes de Heredia volverán a clases mañana, poniendo así punto final al movimiento que significó una huelga estudiantil de ocho días de duración. En el día de hoy tuvo lugar un Te Deum en la Iglesia le Heredia, lo mismo que una Asamblea General donde se explicaron los alcances del acuerdo.

Durante el año que transcurre será nombrado un Director Provisional para la Sección Normal, quien estará por completo identificado con los estudiantes y para el próximo año lectivo, el Director de la Sección de Humanidades desempeñará también el puesto de Director de la Normal conforme al deseo de los huelguistas. El Ministerio de Educación prometió asimismo autorizar la suma de ₡ 150.000.00 para la construcción del edificio de la nueva sección.

SOMOS 40 MILLONES Y YA VERAN QUE EL QUE RIE DE ULTIMO RIE MEJOR...

Así dijo un líder comunista al Mayor Manuel Ventura cuando este le preguntó si era comunista. La Procuraduría ha recibido orden de apersonarse en el proceso que se sigue contra los comunistas. "Sí, yo soy comunista. Nunca lo he negado y lo tengo a mucha honra.

Somos 400 millones y ya verán que el que ríe de último, ríe mejor". Así contestó el comunista al ser detenido por el Mayor Ventura, hace algunas noches al ser detenido en la casa de un señor de apellido Conde, cuando en reunión de varios compañeros llevaban a cabo una reunión comunista.

EL CAMBIO DEL DOLAR ESTA MAÑANA SE COTIZO AL 825

Hoy en la mañana las negociaciones que se realizaban fueron al 825, lo que indica que todo fue flor de un día y según dicen los bolsinistas, el tipo de cambio irá más alto. Quiera Dios que no se eleve a más altura a como esta antes de la Ley de Divisas.

Se produjo hace un clima de satisfacción general al saberse que el tipo de cambio se había reducido en una suficiente cantidad de puntos, habiéndose cotizado a 720 puntos. Pero, transcurridos algunos días, el cambio se ha ido paulatinamente arriba otra vez y esto preocupa a todo el país.

HAINAN CONVERTIDO EN EL DUNQUERQUE DE ORIENTE

Los generales y funcionarios nacionalistas chinos huyeron hoy de Hainan donde los invasores comunistas han derrotado a 125.000 defensores que se han replegado a un "dunquerque" en la costa sur de la isla y se dirigen a Formosa.

El Generalisimo Chiang Kai Chek ordenó la evacuación de la isla habiendo sido abandonado por el Comandante y el Gobernador. También pudieron escapar tres buques cargados de tropas nacionalistas, pero la escasez de naves deja a la mayoría de los defensores en morir o ser capturados por los comunistas.

La derrota nacionalista facilitará a los comunistas preparar un ataque contra las islas de Chusan y así romper el Bloque Nacionalista.

HUELGA TELEFONICA EN NUEVA YORK

Esta mañana a las ocho comenzó, la huelga de trabajadores del servicio telefónico. Diez mil obreros de la Western Electri-Company no se presentaron al trabajo, esperándose que los restantes 240 mil empleados del mismo servicio en 42 Estados de la nación irán también al paro el próximo miércoles.

Los trabajadores del servicio de instalación recibieron instrucciones de ir al paro al fracasar anoche la gestión conciliadora que venían realizando los mediadores federales para poner fin a la disputa entre la Western Electric Company y el Sindicato de Trabajadores de Comunicaciones de los Estados Unidos afiliados al CIO.

La controversia gira alrededor de la destitución de 104 empleados de la Western Electric de South Bend, Indiana. La Compañía alega que dichos empleados abandonaron el trabajo por su cuenta y que en tales circunstancias, estima que renunciaron a menos que hoy se integren a sus respectivas labores.

Incento para desalojar equipo económico en Gobierno argentino

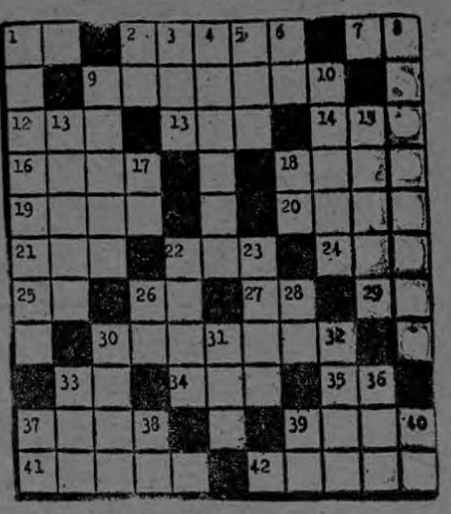
BUENOS AIRES, (AP). — Los medios políticos interpretaban el paro general obrero dispuesto para el 23 de este mes, como un incentivo por desalojar al actual equipo económico gubernamental, que preside el Ministro José María Dagnino Pastore.

Según algunas fuentes, este propósito sería alentado por determinados sectores del propio gobierno, que propugnan una "apertura populista" en materia económica y social.

La huelga general, por 24 horas de la primera de este año, fue convocada conjuntamente por dos grupos de dirigentes sindicales amigos del gobierno, a quienes el Presidente Juan Carlos Onganía entregó en diciembre pasado, la administración provisoria de la Confederación General del Trabajo ... (CGT), que estaba intervenida.

Los motivos invocados para el paro, fueron la presunta "insensibilidad social de algunos funcionarios" y reclamos de aumentos de salarios, en vista del incremento del costo de la vida, que subió un cuarto por ciento en los primeros tres meses del año. Dagnino Pastore se opone a que se otorguen nuevos aumentos salariales. La comisión de la CGT, en cambio, se abstuvo de criticar a Onganía.

Crucigrama



HORIZONTALES:

1—Segunda consonante de nuestro alfabeto
2—Defunción, fallecimiento
7—Iniciales de Antemeriano
9—Instrumento músico de viento de origen americano
12—Tranquilidad, calma, sosiego
13—Corriente caudalosa de agua
14—Poso o asiento de un licor
16—La sangre de los dioses en los poemas homéricos
18—Hembra del loro
19—Tunante, pícaro, bribón
20—Rezar, elevar preces
21—Manera, estilo
22—Sobrino de Abraham
24—De esta manera
25—Nota de la escala musical
26—Conjunción que indica negación
27—Existe
29 Dentro de
30—Trastos
33—Nombre de una consonante
34—Terminación que se añade a los quebrados
35—Río de Francia
37—Renga, que tiene un defecto en una pierna o pie
39—En aquel sitio lugar
41—Cabeza de partido de la Pcia. de Málaga, España
42—Instrumento para atacar y defenderse

VERTICALES:

1—Cada una de las divisiones principales de un libro
2—Lengua que se hablaba en el Mediodía de Francia
3—Lugar donde se expenden bebidas
4—Metal blanco y amarillento, casi tan pasado como el oro
5—Hermano del padre o de la madre
6—Sufijo aumentativo
8—Cardenal italiano sucesor de Richelieu
9—Modificación alotrópica del oxígeno
10—En este momento
13—Imputa a alguno un delito o culpa
15—Palabra con que comienzan en general los cuentos infantiles
17—Vocablo que se usa repetido para arrullar a los niños
18—Artículo neutro
22—Instrumento músico antiguo, de cuerdas
23—Arbol de la familia de las herbáceas, originario de Asia
26—Símbolo químico del sodio
28—Particula que se agrega a ciertos adjetivos despectivos
30—Arbol de la familia de las coníferas
31—Duración de las cosas eternas
32—Nombre de dos antiguos condados de Alemania
33—Villa de España, Lugo
36—Parte de un edificio
37—Interjección despectiva
38—Terminación de verbo
39—Iniciales de Alteza Real
40—Carta de la baraja española

SOLUCION AL ANTERIOR

T	U	C	A	N	■	P	U	R	E	S
I	B	A	■	■	C	■	■	O	R	E
M	I	■	A	T	O	R	A	■	A	D
O	C	■	P	E	L	O	S	■	L	A
L	A	D	I	N	O	S	■	C	■	N
■	R	A	S	■	M	■	A	H	I	■
R	■	R	■	A	B	E	J	E	R	A
O	H	■	A	R	I	L	O	■	E	L
D	O	■	S	O	N	E	S	■	T	E
A	L	I	■	■	A	■	■	T	O	M
S	A	R	T	O	■	L	L	A	M	A

PRONOSTICOS DEL RITMOVIASTRAL



A cargo de la Profesora
Malkut de la Fuente
Quiróloga, Astróloga y Ritmoviastralista
Solicite su dirección al
TELEFONO 21-92-98
o al apartado 2503.

PARA MAÑANA



Favorable: El plano intuitivo en magnífico día logrará aclarar sus dudas y solucionará sus problemas. — Desfavorable: No se deje atolondrar por corazonadas.

Favorable: Es el momento para la exposición de sus asuntos, sobre todo si ello debe tener que hacerse públicamente. — Desfavorable: Mucho cuidado con recargarle a otros sus responsabilidades.

Favorable: Mercurio con Marte y Luna reforzando el plano amoroso, lo que indica es buen día al comienzo de nuevas relaciones. — Desfavorable: Sea discreto en sus dudas, cometerá gran falta si actúa francamente.

Favorable: Las influencias positivas de Mercurio ayudan, para encontrar apoyo de parte de sus asociados y amigos. — Desfavorable: La comprensión hacia sus deudos le hará mucho falta.

Favorable: El ingenio altamente agudizado, le dará la oportunidad de salirse con la suya y triunfar ruidosamente. — Desfavorable: No trate de cambiar sus principios todo lo contrario reafírmelos

Favorable: Grado de sensibilidad artística y espiritual le da Mercurio; es un día excelente a las actividades artísticas. — Desfavorable: La seguridad en sí mismo siempre da éxito, pero el exceso de petulancia da el fracaso, evítelo!

Favorable: Excelente día para la exposición de sus planes. Mercurio enfoca magníficamente hacia el éxito. — Desfavorable: No deje que la duda y la desconfianza, sean los enemigos a su plan.

Favorable: Momento maravilloso, para quienes desean un cambio o mudanza; es el momento de activar. — Desfavorable: Cuidado con descuidar sus asuntos; puede sufrir sorpresas muy desagradables.

Favorable: El plano social bien enfocado por el planeta Mercurio; encontrará apoyo y gran ayuda, y se encaminará mejor. — Desfavorable: Dé mayor importancia a esos asuntos que ha venido tratando con indiferencia.

Favorable: Vuestro planeta regente Mercurio, da magníficas oportunidades, es ahora cuando debe exponer su plan o conocimientos. — Desfavorable: Absoluta reserva en todas sus cosas será necesario que no se malogre el éxito.

Favorable: La tónica del día será la discreción en todos sus actos De hacerlo así conjurará peligros. — Desfavorable: Sus resoluciones deben ser definitivas; no se obstine en retroceder.

Favorable: Es el momento oportuno para toda clase de reclamos, Mercurio y Venus a su favor, le darán el triunfo. — Desfavorable: Es importante que todo que tenga que hacer sea revisado detenidamente, para que se evite sorpresas.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

GUIA DE AVISOS CLASIFICADOS

RUBRO 1
Automóviles
Camiones
Tractores
Maquinaria
Compra-Venta

RUBRO 2
Compra-Venta
Casas
Departamentos
Fincas
Lotes

RUBRO 3
Alquileres
Departamentos
Casas Oficinas
Locales

RUBRO 4
Préstamos
Hipotecas
Negocios

RUBRO 5
Empleos

RUBRO 6
Escuelas
Centros culturales
Academias
Personal docente

RUBRO 7
Profesionales

RUBRO 8
Servicios
Talleres
Oficios diversos
Varios

Tarifas para CLASIFICADOS:

Aviso corriente: pulgada columnar: ₡ 3,50
Aviso destacado, pulgada columnar: ₡ 4,50
Aviso agrupado, cada palabra: ₡ 0,15

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

JEEPS PARA ALQUILAR

Solamente a personas o empresas establecidas.
Teléfono 21-23-32.

Más Clasificados en la página siguiente.

REGALE FELICIDAD

Obséquiele a su familia

Un carro
Visite nuestro departamento de automóviles usados y encontrará

Verdaderas gangas
Primas desde

₡ 1.200.00
Resto con grandes facilidades

CENTRO CARS S. A.

Distribuidores exclusivos para Costa Rica de VOLKSWAGEN únicos que pueden dar garantía de fábrica.

Teléfono 21-88-05

Calle 26. Final 5ª Avenida, nuevo local frente al Gimnasio Nacional de La Sabana.

PEUGEOT

LA CALIDAD QUE NO SE DISCUTE.

STATION WAGON
DIESEL
Año 1967

DISAUTO
Tel. 25-08-05

San Pedro de Montes de Oca, frente al Más por Menos, entrada al Colegio Calasanz.

PURDY MOTOR S.A

Paseo Colón — Teléfono 21-22-33 — Apartado 2884

Depto. de Automóviles Usados

RAMBLER CLASSIC - SEDAN	1965
CHEVROLET - PICK-UP	1965
VOLKSWAGEN - COUPE	1962
CHEVROLET - SEDAN	1965
VOLKSWAGEN - PANEL	1957
RAMBLER REBEL - STATION WAGON	1967
OPEL - SEDAN	1967
COROLLA - COUPE	1969
LITE STOUT - PICK-UP	1964
CHEVY IMPALA - SEDAN	1965
SIMCA - SEDAN	1962
OPEL - SEDAN	1958
VOLKSWAGEN - COUPE	1963
SIMCA - SEDAN	1960
OPEL - PANEL	1964
TOYOTA - LONA	1967
SUNBEAM - IMP.	1965

VEHICULOS ECONOMICOS

Agencia Cony

S. A. - Paseo Colón

frente al Hospital San Juan de Dios. Teléfono 22-44-52. El vehículo más barato en plaza.

VEHICULOS USADOS PARA LA VENTA

STATION WAGON RENAULT 4 puertas	1963
Datsun Bluebird 4 puertas	1968
Moto Suzuki 200 c.c.	1967

AUTO MARELI

donde su vehículo usado vale más a cambio de unidades nuevas.

OPEL
ISUZU
BEDFORD
CHEVROLET

100 varas Norte
Estación Pacífico
Teléfono 22 59 36

un magnífico negocio para su negocio!



BEDFORD DIESEL J-6

4 1/2 toneladas

BEDFORD DIESEL

L&S Lachner & Sáenz, S.A. Teléfono 21-21-21 Apartado 10014

MOTORCENTRO

FRENTE A LA PLAZA DE BARRIO MEXICO

Julieta Jones



Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

ANGLOFORES LTDA.

Calle del Pacífico
TELEFONO 22-43-77

tiene para la venta las siguientes unidades usadas a precios REBAJADOS.

AUTOMOVILES

1968 Fiat 850
1964 Volkswagen
1964 Rambler Sedán
1967 Opel Sedán
1965 Taunus 12M
1966 Simca Station Wagon
1967 Taunus 17M Sedán
1967 Renault Sedán
1960 Mercedes Benz Sedán
1967 Taunus S. W. 4 puertas
1964 Dodge Sedán
1965 Mustang Convertible
1964 Mercury Comet Sedán

PICK-UPS

1964 Chevrolet Diesel
1962 Ford ¾ Ton.
1961 International 1 Ton.
1964 Datsun ¾ Ton.
1969 Transit 2 Tons.
1968 Toyota 1 Ton.

DOBLE TRACCION

1968 Willys Commando
1958 Willys Jeep
1961 Toyota Jeep
1969 Bronco de Lujo

PANELS

1966 Chevy Van
1964 Ford Transit
1964 Thames 800
1961 Mercedes 1½ Ton.
1963 Chevrolet 1¾ Ton.

CAMIONES DIESEL

1966 Thames K-700
1965 Thames K-600
1958 Ford F-800
1957 Thames 50
1966 D-750 Ford Thames
1968 Ford Thames D-600
1964 Chevrolet 3½ Ton.
1968 International 2½ Ton.
1964 Chevrolet
1967 Thames K-200 2½ Ton.
1966 Thames D-200 2½ Ton.
1963 Thames K-200 2½ Ton.
1960 Dodge gasolina 2½ Ton.

Progreso Industrial

es

Progreso Nacional

YA LLEGO EL VOLKSWAGEN 1965

Reconstruido en Alemania.
SIN PRIMA
y en
24 largos meses
para pagarlo.
Y por supuesto...
en

DISCAR cía.

SU CASA DE CONFIANZA
100 varas al Sur del Cine Hilton - Teléfono 21-78-85.

toledo & cía, s.a.

AV. SAN MARTIN
250 varas este
Gimnasio Nacional
Teléfono 21-07-77
USADOS COMO NUEVOS

Volkswagen Sedán	1963
Falcon Station	1962
Land Rover Diesel	1963
Saab	1963
Mercedes Benz	1961
Opel Rekord Station	1961
Opel Rekord Station	1960
Fiat 2.100	1961
Ford Sedán	1959
Opel Kadett Coupe	1966
Opel Kadett Coupe	1968
Opel Rekord	1961
Opel Rekord	1960
M.G. 4 puertas	1963
Peugeot 403	1959
Opel Kapitan	1960
Opel Rekord Station	1957
Willys Station	1963
Land Rover Diesel	1958
Pick Up Morris	1962
Opel Rekord Panel	1967
Renautl 4 L	1965
De Soto	1957
Comet. Automático	1961
Opel Rekord Station	1969

GANGA DE LA SEMANA
FORD STATION 1959
₡ 2.500.00
6 cilindros. Marchas corrientes

Grandes facilidades de pago

EXACA

Avenida 10 - Calle 22
TELEFONO 22-89-74
IMPORTADORES DE BIENES DE EQUIPO ESPAÑOL

TORNOS
CEPILLOS
TALADROS
FRESADORAS
SIERRAS DE CINTA
SIERRAS CIRCULARES

Ahora con financiación propia
Toda clase de máquinas para metal.

EXACA

Avenida 10 - Calle 22

¡Los insuperables en Costa Rica

VOLKSWAGEN FORD MUSTANG

1965
10.000 KM. de Garantía escrita y...
30 COMODOS MESES PARA CANCELARLO

CEN AUTO

125 Vs. al Oeste de Acueductos y Alcantarillado

SUCURSAL
Paseo Colón 100 vs. al oeste de MAS POR MENOS

LO ESPERAMOS!

ATENCION GUANACASTE!

Para servir a nuestros amigos guanacastecos nos hemos instalado en

LIBERIA

donde estamos a sus gratas órdenes. Ah... y ya pueden admirar las nuevas unidades Opel, Chevrolet, Isuzu y Bedford.

AUTO MARELI

Liberia frente a Bebra Ltda. Teléfono 66-01-58. San José: 100 varas al Norte de Estación al Pacífico. Teléfono 22-59-36.

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

JEEPS DE ALQUILER

UNICAMENTE A PERSONAS O EMPRESAS ESTABLECIDAS.

TELEFONO: 21-23-32.

OCASION: MICROBUS MERcedes diesel, motor nuevo, véndese ₡ 12.500. Contado. Teléfono: 22-34-19.

VENDO OMNIBUS VOLKSwagen 1963 en ₡ 9.800.00. Teléfono: 22-41-03.

VENDO OMNIBUS VOLKSwagen 1962 en ₡ 10.000.00. Ho tel Ritz. Teléfono 22-41-03.

CAMPING TRAILER APACHE completo. Como nuevo vendo por motivo de viaje. Verlo 25 varas oeste Logia Masónica. Teléfono 22-88-39. De 7 a.m. a 1 p.m.

Cambio THAMES DIESEL modelo 65, una tonelada, en perfecto estado mecánico con llantas nuevas, por DATSUN MIL. Ofertas en el Tel. 22-48-31.

Oportunidad

SE VENDE STATION COMET 1961
MUY BUEN ESTADO
INFORMES:
TALLER GARITA Y GARITA.
200 VARAS AL NORTE BOMBA SHELL ZAPOTE.
TELEFONO 25-45-27

VENDO MICROBUS VOLKSWAGEN 1963 overjoleado. Llame teléfono 21-33-74 o verlo frente Teatro Líbano, Almacén Briceño.

AUMENTE UD. TAMBIEN sus VENTAS

ANUNCIANDO EN LOS CLASIFICADOS DE
LA PRENSA LIBRE

Modesty Blaise



Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 2

COMPRA-VENTA
CASAS
DEPARTAMENTOS
FINCAS
LOTES

RAPIVENTAS
Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION 150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina Nº 3. Teléfono 21-03-75.

OFRECE A LA VENTA LAS SIGUIENTES FINCAS

GANADERIA

GUAPILES, FINCA DEBIDAmente cultivada con banano y con todas las instalaciones en verdadera producción, 100 Hs. además se traspasan los contratos de entrega debidamente legalizado.

CABO BLANCO PUNTARENAS 420 Ms., 200 inscritas, en su mayoría de pasto, buenas aguas y casa. Vale ₡ 225.000. contado.

FINCA 264 MS. TODA MEcanizable en Aranjuez de Puntarenas, magníficas instalaciones y aguas para irrigación. Pida informes al 21-03 75.

FINCA DE 500 MS. CON 300 cabezas, novillos grandes, todas de bajura en Cangel de Puntarenas.

EN VARON DE SAN MATEO 435 Ms., buenas aguas. Vale ₡ 500.000.00. En su mayoría mecanizable.

GANADERIA: TIERRAS MOrenas. Guanacaste 600 Ms. con 300 de pasto, 100 de tacotal y el resto de montañas con ricas maderas. Vale: ₡ 180.000

Cerca de Guápiles. 4100 hectáreas con 1000 hectáreas aptas para banano, resto rico en ₡ 780.000.
maderas y muy cómoda. Vale

GUANACASTE. CON PREciosa playa, buena carretera 2.675 Ms. con un 50% mecanizado, gran cantidad de maquinaria, 750 cabezas de ganado puro, magníficas instalaciones; vale puerta cerrada ₡ 2.500.000

PARA INDUSTRIAS: LOTES frente a carretera a Heredia muy baratos.

GUANACASTE. CERCA DE Liberia. Se vende el mejor rancho magníficas aguas, ... 13.500 Ms. con 3.500 cabezas de ganado y muy buenas instalaciones.

EDIFICIO DE TRES PISOS de mixtos en el centro de San José buena rentabilidad. Pida detalles.

CANJEL, Guanacaste, mil doscientas manzanas todas de pasto y mecanizable. Setecientas cabezas de ganado, casas en instalaciones de manejo del ganado vale puetra cerrada un millón trescientos mil.

Cangel Guanacaste 900 manzanas todas de jaragua, buena agua, buena casa, corrales, 290 novillos y vaquillas. 7 bestias. Vale puerta cerrada ₡ .. .. 650.000. Se vende sólo el casco ₡ 400.000

LIBERIA OCHOCIENTAS cincuenta manzanas todas mecanizables y con un cuarenta por ciento mecanizada. Vale cuatrocientos setenta mil colones.

ZAPOTAL DE SARDINAL, GUANACASTE seiscientas cincuenta manzanas todas mecanizables con un cincuenta por ciento mecanizadas. Tres tractores debidamente equipados, planta eléctrica, taller con su debido compresor, un kilómetro de playa, setenta reses finas. Vale puerta cerrada quinientos sesenta mil colones.

Cañas, Guanacaste, 500 manzanas con 300 de jaragua a 50 minutos de la Interamericana. Vale ₡ 200.000.00.

San Rafael de Río Cuarto 750 manzanas con 600 de pasto. Vale ₡ 550.000. Se dan comodidades.

Santo Domingo con línea férrea 3 manzanas sembradas de café. Valen ₡ 110.000.

LECHERIAS: CON O SIN GAnado en varios lugares y de todo tamaño muy buenos precios y comodidades.

San Rafael de Río Cuarto 1200 manzanas todas de madera explotable. Buenas comunicaciones. Vale ₡ 450.000.oo.

Colima 8.000 vs. a ₡ 12.00 vara.

Tibás 2 manzanas a ₡ 8.00 la vara.

San Rafael de Ojo de Agua 5 finquitas aptas para quinta o granjas. Muy baratas.

Coyolito Puntarenas 250 manzanas centro población, todas de pasto y buena casa, corrales. Vale ₡ 225.000.

Quintas en Alajuela. Río Segundo. La Garita, San Antonio Belén muy baratas y cómodas a la vez que ofrezco gran cantidad de finquitas propias para dicho fin.

Zent de Limón 900 hectáreas, casi en su totalidad apta para banano, fue cultivado antes por la antigua compañía. Está virgen en explotación de maderas. Vale ₡ 380.000.

Lotes Industriales, Autopista Wilson, Uruca, Calle La Caja, San Fco. Dos Ríos, Tres Ríos, Guadalupe, Tibás, Santo Domingo, San Antonio Desamparados, San Antonio, Escazú, San Rafael Escazú, Heredia, Alajuela, Curridabat. Hasta de ₡ 4.00 vara.

Aserradero instalado completamente en producción renta más de ₡ 20.000 mensuales. Se vende o se cambia. Vale ₡ 600.000.

Vendo dos finquitas con su agua potable. Aptas para balnearios o centros deportivos. Bien situadas.

RAPIVENTAS
Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION 150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina Nº 3. Teléfono 21-03-75.

CENTRO SAN JOSE VENDO magnífica propiedad 250 varas Oeste Casa Amarilla, sobre avenida 7ª. Mide 650 vs2. Teléfono: 28-02-26, de 3 p.m. a 6 p.m. solamente.

EN LA URUCA LOTES RESidenciales frente a la plaza. Con 100 meses para pagar. Sin intereses. Teléfono ..... 21-05-28. Llamar de 6 a 12 m.

VENDO LOTE EN ESCAZU A 150 varas Sur de La Hulera, A 40 colones vara. 1/3 contado, resto facilidades. 1.700 varas cuadradas. Teléfono 21-23 32.

VENDO QUINTA, La Garita, manzana y media, casa nueva, árboles frutales, hueco para piscina. Tel. 28-61-82. Santa Ana-San José.

HERMOSA PROPIEDAD SE VENDE EN ARANJUEZ. 12 METROS DE FRENTE POR 50 DE FONDO. TERRENO PLANO CON CASA DE HABITACION.
50 VARAS AL SUR DE LA ESCUELA MEXICO.
CASA Nº 379. SIN INTERMEDIARIOS.
INFORMES ALLI MISMO.

VENDO PROPIEDAD CENtrica. Informes Teléfono 22-26-72.

VENDO LOTE EN MIRAFLORES, Guadalupe, 316 varas cuadradas. Precio rebajado si es al contado.
Informes teléfono 22-49-12.

VENDO CASA GRANDE, bien situada, cerca Clínica Bíblica. Ramón Merino. Teléfono 21 13-81.

OFICINA RICARDO SALAS RUIZ

Venta de Casas, Lotes, Fincas. Préstamos hipotecarios, prendarios y colaterales.
150 varas al Norte de Radio Libertad
frente parada de Guadalupe, Casa 350 - Teléfono 21-92-92

SE VENDE lote esquinero en Pavas al final de la pista, con grandes facilidades.

SE VENDE cámara de refrigeración de 30 pies con grandes facilidades.

Isauro Sandí ofrece varias propiedades, vender, cambiarlas. Teléfono 22 96-58, Apartado 6284.

Lotes residenciales cerca Universidad San Pedro, Sabana Sur, Barrio La Salle, Belo Horizonte, Valle del Sol, Curridabat, Tibás. Teléfono 21-03-75.

SE VENDE PROPIEDAD, centrica, 90% construido, aparente para oficinas o negocios, futuro comercial inmejorable, 500 varas del Mercado de Mayoreo, 460 varas cuadradas situada calle 14 av. 8-10. Precio según prima, saldo largo plazo, interés bancario.
Informes teléfono 21-26-91.

CALLE BLANCOS, 50 VARAS al Este Escuela, vendo 2 casas. Informes al teléfono 22-43-93.

AHORA SI PUEDE TENER SU CASA PROPIA

Educadores y Empleados Públicos
CASA PROPIA DONDE QUIERAN Y COMO QUIERAN. Con cuotas mensuales de ahorro desde ₡ 81.70 y un PLAZO DE ESPERANZA CALCULADA —INVU— según su capacidad. No se quede sin casa.
SUSCRIBA HOY SU CONTRATO y comience a cotizar en junio.
Oficina Licenciado
TEODORO MARTEN
Teléfono 25-28-82
Apartado 4128 - San José.

Rodolfo Chavarría V.

Su oficina de confianza
Para sus negocios de compra y venta de propiedades, hipotecas. Cambios de fincas para ganadería y otras.
CLUB CHINO, contiguo Lic. Vargas.
Teléfono 22—45—04

VENDO FINCA PARA GAnado. 400 manzanas todas hechas. Buenas aguas. 50 Kmts. al sur del General, frente Interamericana. Con facilidades. Informes Tel. 44-00-41.

EN CONDICIONES MUY VENTAJOSAS SE VENDE, DEBIDO A CIRCUNSTANCIAS ESPECIALES, VALIOSA RESIDENCIA EN CERCANIAS DEL PARQUE BOLIVAR. MAS INFORMACION EN EL TELEFONO: 25-40-66.

CENTRO CALLE BLANCOS vendo casas gemelas. Informes Telefonos
22-43-93
21 75-94.

VENDO
LOTES CONTIGUO LOS COLEGIOS SUR. MORAVIA.
Facilidades de pago.
INFORMES
Teléfono 21-52-70.

RUBRO 3

ALQUILERES
DEPARTAMENTOS
CASAS
OFICINAS
LOCALES

BELLISIMO APARTAMENTO para matrimonio o persona sola, se da en alquiler. Doble sanitario, agua caliente, cochera, rodeado de jardines. Baño y cocina de azulejos, etc. Vale ₡ 500. Urbanización Palermo del puente de Los Anonos 200 al oeste y 300 al norte. Verla entre 10.30 y 1.00, llamando antes a Radio Atenea Tel. 22-57-29 ó 22-59-70.

SE ALQUILA UN LOCAL PAra comercio y dos para oficinas en edificio nuevo con estacionamiento. Teléfono ..... 21-57-18.

Necesito alquilar casa 3 habitaciones y dependencias cochera. Llamar al Teléfono 22-84-81 o 25-28-32

ALQUILO APARTAMENTO precio ₡ 175.00. La Dolorosa 100 Sur, 75 Oeste. Casa Nº 56.

SE ALQUILAN DOS PIEZAS PARA OFICINA. Avenida 4; 20 varas oeste de La Prensa Libre. Informes Oficina contigua Licenciado Arturo Montero Castro. Teléfono 21-42-47.

MUCHA AGUA, SERVICIO de camiones. Alquilo casa independiente ₡ 350. Y Griega costado Norte Casa Refugio carretera a Desamparados. Informes allí mismo, casa con garage.

RUBRO 4

PRESTAMOS
HIPOTECAS
NEGOCIOS

HOTEL NICARAO SE VENDE o se cambia. Aceptamos propiedad. Por traslado fuera del país con carácter urgente. Informes: 300 vs. al Sur del Seguro Social calle 5ª avs. 10 y 12. Tel. 22 21 96.

POR NO PODER ATENDER vendo Bar Adriático. Con facilidades. Informes teléfono .. 21-00-87.

SE ALQUILA BODEGA grande. Tel. 22-31-25.

VENDO DERECHO DE LLAve con o sin mercaderías. 50 varas del Mercado Central. Alquiler bajo. Tel. 22-02-83.
De día.

OFICINA RICARDO SALAS RUIZ

Préstamos hipotecarios, prendarios y colaterales.
Préstamos sobre autos, camiones, taxis y vehículos en general.
150 varas al Norte de Radio Libertad
frente parada de Guadalupe, Casa 350. Teléfono 21-92-92.
Préstamos hipotecarios desde ₡ 5.000.00 en adelante sobre cualquier tipo de propiedad.

HIPOTECAS a largo plazo en abonos mensuales o fijo, cualquier cantidad, rápido trámite, intereses corrientes.

FABIO CARVAJAL Y CIA.
150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina Nº 3. TELEFONO 21-03-75



Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

VENDO BAR, POR NO PODER atenderlo, en Y Griega, 300 varas sobre carretera a San Francisco de Dos Ríos.

SEÑOR EMPRESARIO, SI UD. tiene problemas de Contabilidad, Auditoría, mecanización de su contabilidad, ofrecémosle nuestros servicios profesionales y arriendo de máquinas de contabilidad, en su oficina o en nuestro despacho. Reduzca sus costos. Amplia experiencia. CONTABILIDAD MECANIZADA S. A. Teléfono 22-64-59. Apartado 5652.

EL DINERO QUE USTED NECESITE

para cualquier eventualidad en Préstamos Inmediatos encontrará

50 vrs. Norte de la Biblioteca Nacional.

PRESTAMOS INMEDIATOS S. A.

TELEFONO. 22-88-38

DINERO EN:

FICASA

Avenida Tercera

Frente Embajada Americana

DINERO RAPIDO Y FACIL CON GARANTIA FIDUCIARIA, PRENDARIA E HIPOTECARIA.

TELEFONO: 22 ?0 30.

FINANCIERA CORTIJO SAN JORGE S. A.

con Agencias en Cartago Heredia y Alajuela.

Préstamos de ₡ 500 a ₡ 5.000 con garantía fiduciaria, sumas mayores con prendaria o hipotecaria.

TELEFONOS:

San José 21 06 52 y 22 74 58;

Alajuela 41 11 08;

Cartago 51 00 75;

Heredia 47 04 59.

NO PIDA DINERO SIN VER dónde, cómo y quién se lo facilita. Nosotros le ayudaremos. OFICINA RICARDO ROJAS DIAZ.

Teléfono 22-55-55.

De 50 a 500.000 ofrecemos con garantía hipatecaria sobre cualquier tipo de inmuebles. Preferible sobre fincas.

Tel. 21-92-92

Dinero para trabajar

¿Esta Ud. trabajando en la producción de riqueza nacional y tiene dificultades financieras?

¿Se desespera Ud. haciendo antesala, llenando fatigosos e innecesarios formularios, repitiendo argumentos ante varios empleados de la misma entidad, mientras su negocio comercial, su industria, su finca, su lechería, su empresa de transportes o cualquiera que sea su actividad productiva sigue su curso de trabajo diario que no puede paralizarse?

¿Desea Ud. pagar un bajo ta ya" costo por el dinero que necesi-

Nosotros le resolvemos inmediatamente su problema de financiamiento.

Somos expertos en esta clase de servicios.

Pregunte por nosotros.

Venga a vernos con toda confianza

OFOMECO

75 varas al Sur del Hotel Balmoral. San José.

RUBRO 5
EMPLEOS

EMPLEADAS PARA TRABAjar en Puntarenas. Buen sueldo. Tel. 22 61 90.

SEÑORITA MAYOR DESEA trabajar en Estados Unidos con matrimonio. Oficios domésticos, como niñera. Informes, teléfono: 25-33-36.

LITOGRAFO Y DIBUJANTE comercial se ofrece. Buenas referencias. Avenida 12 - Casa 240.

TORNERO MECANICO CON mucha experiencia en mantenimiento de maquinaria industrial. Se ofrece. Llamar al teléfono 21-98-26.

SE NECESITA SALONERA Y señorita para puesto de confianza en club social. Teléfono 22-48-47.

SE NECESITA COCINERA. Sueldo: ₡ 200.00. Recomendaciones. Barrio Escalante. Teléfono: 25-27-78.

SE NECESITA SALONERA Y Señorita para puesto de confianza en Club Social. Teléfono 22-48-47.

SE NECESITAN 5 MODELOS. Con Armando al Tel. 22-48-47.

EMPLEADA SERVICIO MAGnífico sueldo Barrio Escalante Santa Teresita 400 varas Este, esquina Nº 767.

ATENCION TRABAJADORES DESOCUPADOS

A los trabajadores desocupados de los cantones de Grecia, Palmares, Atenas y San Ramón.

Se requieren los servicios para la corta de caña en Tacares de Grecia en los ingenios agrícolas industriales La Cataluña, La Providencia y La Joya. En Atenas en el Ingenio La Garita.

Para mayores informes dirigirse a las Jefaturas Políticas del lugar o directamente en el centro de trabajo.

EMPLEADA DE 25 A 40 AÑOS, que cocine bien y lave. Con recomendaciones. Debe dormir en el empleo. Muy buen sueldo si desempeña bien sus oficios. Informes por la mañana al teléfono 28-08 62.

EMPLEADA DOMESTICA todo oficio sin cocina; otra, niñera jovencita preferible; recomendadas. Llamar 22-41 32 de 8 a 10 a.m.

SE NECESITA cocinera con experiencia y recomendaciones. Sueldo ₡ 200. Tel. 25-20-43.

Necesitamos cuatro agentes de publicidad ambos sexos. Muy buena remuneración. Enviar antecedentes a Agente Publicitario Apartado 10.121 Nota: El apartado no es del anunciante

ALBAÑILES Y CARPINTEros con mucha experiencia.

UNA TELEFONISTA QUE hable inglés.

1 CONTABILISTA INCORPOrado. Con experiencia. No mayor de 40 años. Sueldo ₡ 1.000

1 SECRETARIA DE PRIMEra categoría preferible que hable inglés, buena presencia y mucha capacidad. Sueldo ... ₡ 825 por mes.

1 PINTOR ROTULISTA.

4 COSTURERAS INDUSTRIAles para maquina plana. Con experiencia.

2 MECANICOS EN DIESEL con mucha experiencia, preferible que conozcan de reparación de maquinaria agrícola.

Presentarse en el Ministerio de Trabajo

Desde Estados Unidos buscamos hombres y mujeres para desarrollar tarea fácil y agradable ganando bien en dólares recibiendo capacitación profesional

Diríjase a 15 M.P.S.
P.O. BOX 129
Coral Gabler Florida 33134
U.S.A.

RUBRO 6
ESCUELAS CENTROS CULTURALES ACADEMIAS PERSONAL DOCENTE

LECCIONES PIANO, TEORIA, solfeo, mucha experiencia. Teléfonos: 22-64-13 y 25-48-92

Padres de familia y maestros de pre-escolar:
Para el Kindergarten, para el aprestamiento, para todo niño de cuatro a siete años, nada tan formativo y fascinante como un **EDUCATOY.**
Remesa limitada (todavía a ₡ 4 c/u).
Lo consigue en librerías y bazares, o Apartado 3 Guadalupe. Teléfono: 25-69-51.

HABLEN Y ESCRIBAN INGlés perfecto en sólo 10 meses en la Escuela de Inglés "Roosevelt" nuevos grupos próxima semana de lunes a sábado de día y noche.
50 varas al Sur Colegio de Señoritas, Casa 644.

UNIVERSITARIO

Tome apuntes fácilmente en sólo 2 meses usando las letras del abecedario con Taquigrafía Speedwriting. Teléfono ... 22-77-23.

Hágase tenedor de libros (con título) en tres meses. Curso intensivo, práctico, elemental, con capacidad para llevar contabilidades por su cuenta, de su negocio, o trabajos de auxiliar. Aproveche su tiempo estudiando una profesión lucrativa.
Teléfono 22—57—27 -
Apartado 3755, San José.

RUBRO 7
PROFESIONALES

DR. MIGUEZ
Médico y Cirujano
Universidad de Santiago de Compostela, España. - Consulta situada en los bajos de Discolandia. - Atiende de 8 a 12 m. y de 2 a 6 p.m. Teléfonos Habitación 25 29 31. Oficina 21 94 50. — Atiende llamadas de noche y día, inclusive feriados y domingos.

RUBRO 8
SERVICIOS TALLERES OFICIOS DIVERSOS VARIOS

ALQUILER DE PIANO
La Asociación Franco Costarricense
necesita para su uso un piano en perfectas condiciones.
Favor llamar al tel. 22-69-71.

SE COMPRA DERECHO DE teléfono. Entenderse Carlos Ramírez 75 al norte 150 oeste de la Casa del Refugio.

SE VENDE.
1 Master 300 C-Fisher, con dos preamplificadores de 100 wats.
1 Chasis de radio Siemens de 14 tubos.
2 Baffles, y,
1 mueble de consola.
Precios de ocasión.
Llamar teléfono: 21-87-88.
Horas: 8 a.m. a 5 p.m.

DIBUJO DE PLANOS DE construcción para propietarios, Ingenieros, Arquitectos, maestros de obra.
Para trabajos de urgencia en casas pequeñas se confeccionan en dos días.
Se entregan también con todos los permisos aprobados. Mucha experiencia. Teléfono 25-22 56.
DIBUJANTE

Servicio de refrigeración. "Taller Garita y Garita". 300 norte Bomba Shell, Zapote. Teléfono 25 45 27.

SE NECESITAN 5 MODELOS. Con Armando al teléfono .... 22-48-47.

VENDO MAQUINA ALISTAR Singer-3118 barata.
Diríjase Morúa, Barrio Cucubres, Desamparados. Pulpería Fortuna.

REGALO: CINE PARLANTE 16 mm. como nuevo, véndese ₡ 1.990. Contado.
Teléfono: 21-74-18.

FABRICA LA RIVENSE

BLUE JEANS COLT 45 fuertes y elegantes. Exclusivos de "La Rivense". También confecciones finas en ropa para toda la familia. 150 varas al Sur de La Nave, Paseo de los Estudiantes.

TRANSPORTES

Sres. Agricultores e Industriales: para sus traslados de tractores y toda clase de maquinaria, pida los servicios de la Empresa de Transportes "Zeledón Hermanos Ltda." La única empresa especializada en el ramo. Ap.: 1793. Tels 21-12-84 y 21-73-38.

Futbolines, Diversiones deportivas nueva remesa para la venta y porcentaje. La gran novedad del año, tipo alemán, un fútbol vivo de emociones. Nosotros no imitamos, fabricamos bajo un técnico en el deporte. Lo barato sale caro. Teléfono 21 43 78. Teatro Ideal 250 varas Este Nº 1638.

Limpieza tanques sépticos. Compañía Fumigadora "Cruz Verde". Teléfonos 21 06 66 - 21 77 77.

ALARMAS ADEMCO

Manufacturadas por Alarm Device Manufacturing Co.

Primeros y únicos. Especializados en alarmas desde hace 15 años.

PROTECNICA, R. L.
Tel. 22 18 07 — Ap. 10234

DISTRIBUIDORA DE MOSAICO LTDA.

Los Anonos - Escazú

Apartado 3756 **Teléfono 28-00-31**

Fabricantes de: MOSAICO-TERRAZO Y OTROS DERIVADOS DE CONCRETO

ofrece a sus clientes un PLAN DE CREDITO de hasta un año... con fáciles pagos mensuales.



Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

Para fabricar bloques, celosías, ductos, entrepisos, elementos estructurales (de concreto), se venden máquinas nuevas, incluyendo instalación, asesoría técnica y folletos ilustrativos de los productos.

Tel. 25-13-90. Apdo. 6222.

EN SOLO 40 MINUTOS

le reparamos su placa o removible. Laboratorio Mecánico Dental Herdocia.

50 vars al Sur del Colegio de Señoritas, Casa 644. También se atiende en domingos y días feriados).

SASTRERIA TOÑO

ROJAS

AVISA SU TRASLADO DE CINCO ESQUINAS DE TIBAS A SU NUEVO LOCAL. AHORA EN LA QUINTA AVENIDA 100 VARAS AL ESTE DE COMPAÑIAS ELECTRICAS.

CONFECCIONES

DE LUJO TOÑO

PERSIANAS

Persianas Canet, Paseo Estudiantes, Edificio Astorga. Reparación de persianas, cortineros, cortinas. Servicio a domicilio. "No tenemos muchachos ambulantes". Llámenos al teléfono 22 16 74.

VENDESE: MODERNO VESTido de novia con todo: ₡ 200 Guadalupe, Barrio Pilar, Pulpería "La Guaria", 50 este.

SOCIEDAD

CUBUJUQUI LTDA.

NECESITAMOS

VACAS NUEVAS,

SANAS, APTAS PARA LA CRIA. NO NOS INTERESAN RAZAS; CANTIDAD, PRECIO Y LUGAR PARA IR A VERLAS.

A HEREDIA AL

TELEFONO 47-08-74.

TODO TRABAJO EN ENDErezado, pintura y tapicería de su vehículo, confiélo a Taller Méndez, Seriedad, responsabilidad y eficiencia. 200 vs. al este y 50 al sur de la Clínica Bíblica. Calle 5 A. Avs. 14 y 16.

FOTO HERNANDEZ

Pasaportes tipo carnet. Fotos grandes en blanco y negro y color para cumpleaños o primera comunión. Especialidad en fotos de studio. Nuevo local 150 vs. Norte del Correo.

Señor... Señora

Ha pensado usted por un momento la impresión que causa su casa o edificio después de pintado?

Pues no lo piense más!

LA EMPRESA

Quirós y Ramírez

CON SUS OPERARIOS COMPETENTES LE RESUELVEN SU PROBLEMA.

Teléfono 21-61-30

LITOGRAFIA E IMPRENTA

GRAFICOLOR LTDA.

PARA SUS IMPRESOS INMEDIATOS EN

Imprenta Offset y poligrafía

LLAME AL TELEFONO

21-98-92 6 21-84-75

FABRICA NACIONAL DE CONSERVAS

LA PARRA

JALEAS, CONSERVAS Y PASTAS.

Cajetas de leche en libras y en blocks.

Teléfono 22-64-94.

OPORTUNIDAD: SUMADORAS ELECTRICAS Y MANUALES WALTHER, PRECISA, UNDERWOOD DEBIDAMENTE REVISADAS.

NOREQUI

DE LA PRENSA LIBRE 250 VRS. AL SUR.

RECIPIENTES BAÑO MARIA, para bares, cantinas y restaurantes en el tamaño que los necesite, con comodidades de pago.

Tel. 22-50 25.

Extracción de ceniza en los cielos rasos con equipos de aspiradoras. Teléfono 21 66 77.

Lijadoras para sus pisos. Trabajos garantizados. Rodrigo Sánchez. Teléfono 22 98 60.

REPARACIONES BARMON

Para su trabajo en ebanistería y fontanería. Construcción en general.

Teléfono 21-13 62.

SE VENDE JUEGO DE COmedor, refrigeradora, televisor y equipo de sonido Fisher. Verlos en horas de la tarde apartamentos Juan Vásquez de Coronado, número 7, 200 varas al Sur de la Iglesia de San Pedro de Montes de Oca y 200 varas al este.

Fumigadora "Cruz Verde". Exterminio insectos y roedores. Miembros "Pest Control" de Estados Unidos. Tels. 21 66 66 21 77 77.

Fumigadora solo una y como "FUMINC" ninguna. Pida presupuestos sin compromiso. 21—49—49 o 21—46—47.

TALLER EL COMERCIO

Hojalatería, Fontanería, Carpintería, Electricidad, Techos, Verjas, Portones, Pintura, Albañilería. 75 Norte Cine Líbano. Tels.: 21 29 74 - 21 82 51

CREACIONES JENNY

LE OFRECE

EL MAS FINO TRABAJO EN LA CONFECCION DEL MOISES PARA SU BEBE. A SUS ORDENES 150 VS. AL SUR DE LA TOM-BOY. CASA Nº 236, BARRIO DON BOSCO. TELEFONO: 22—15—20

RELOJERO ARGENTINO

CALLE 3 AVS. 16-18 CASA Nº 1655

Teléfono 21-98-2

Ahora su viejo reloj puede quedar como nuevo. trabajo y precios.

Sin competencia!

LIMPIEZA DE AUTOMATICO ₡ 25.

LIMPIEZA DE CALENDARIO ₡ 18.

LIMPIEZA DE RELOJ CORRIENTE ₡ 15.

OFERTA ESPECIAL! "INDUSTRIAS CAME"

Escritorios en modernos diseños de metal y formica para universitarios y estudiantes en general. Avenida 7ª detrás del Telar "Los Leones". Teléfono 22-23 10.

Si rueda... nosotros la recauchamos

Recauchadora Moderna

LUTZ HERMANOS

Calle 6 entre avenidas 12 y 14

TELEFONO 21-67-34

Apartado 1388

LO ESPERAMOS!

Progreso Industrial es Progreso Nacional



FACIT T2

Pida una demostración sin compromiso alguno a sus distribuidores exclusivos:

TROPICAL COMMISSION CO. LTD.

FRENTE A LA BIBLIOTECA NACIONAL · TEL. 22-55-11 · APDO. 661 · SAN JOSE

LOS CLASIFICADOS

de La Prensa Libre venden más..! porque

LA PRENSA LIBRE

EL DIARIO DE LA TARDE

se lee más..!



Dr. Kildare



Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Notas POP

Se habla directamente desde México de la posibilidad que SANTANA BAND, el conjunto de moda en los Estados Unidos, haga una gira por Centro américa entre setiembre y octubre de este mismo año.

Se dice que el cantante POP nacional Enrique Guerrero contraerá matrimonio dentro de pocos días.

Con toda orquesta es el acompañamiento musical del nuevo disco del cantante y compositor mexicano Marco Antonio Muñiz, titulado "En mi libro".

AGUSTIN GONZALEZ joven figura POP de nuestro ambiente de radio y televisión, ha sido contratado para trabajar en la empresa de Radio Titania.

"EL SETIMO SONIDO" un nombre al que hay que ponerle mucha atención; pronto estará saliendo su primer disco y les auguramos que está en la onda.

"Yo vengo"; otro título en la onda que está pegando y es composición e interpretación de PIERO.

Fenomenal está el programa "ESTRELLAS DE CHUNGALANDIA" en el Canal 4.

Sabían ustedes que el grupo "Confusión Organizada" es costarricense y es integrado por algunos de los "Lemon Tree" y "The King Cats".

Los Babys, Marco A. Muñiz y Rosario de Alba recibieron el Discómetro de Oro 1970, uno de los premios más importantes de la crítica mexicana a los artistas más destacados y el cual se hace anualmente.

LOS HICSOS actuaron brillantemente en el desfile de inauguración de las nuevas plantas de la Canada Dry. Lo hicieron por toda la Avenida Central.

Algunos nombres de conjuntos norteamericanos: "Family", "Harpers Bizarre", "Cupid Inspiration", "The Electric Flag".

Recepción POP para los empleados de discotecas se dio en El Zorba, con motivo de la presentación del Volumen Nº 3 de "La Magia del Organo" de Paco Navarrete.

Sigue siendo número fuerte en el campo POP nacional la canción de MIRTHA PEREZ, "La nave del olvido".

Actriz de La Dolce Vita para América

ROMA, 24—(AP)— Los que recuerdan el final del film de Federico Fellini "La Dolce Vita" tendrán ocasión en seis pases de la América Latina de ver en persona a la protagonista de la última secuencia de la famosa película.

Valeria Ciangotini, la "Ragazina" cuyo virginal rostro cierra parte del elenco de la compañía teatral "San Babila", que el próximo mes de junio inicia unajira por Sur américa

La rubia Valeria, que desde después de aparecido en unos cuantos filmes de poco éxito, es hoy una bella actriz teatral, especializada en papeles de ingenua.

La compañía del "San Babila", una prestigiosa agrupación teatral, actuará en Argentina, Uruguay, Chile, Perú, Venezuela y Brasil.

El repertorio artístico para la tourne" consiste en cinco comedias, son: "El Abanico", de Goldoni, "El Bienestar", de Brusati y Mauri, "Kibbutz", de Indro Montanelli, "El Seductor", de Diego Fabbri, y "Piensa, Giacomino", de Pirandello.

De todo este repertorio es la obra del periodista Montanelli la que torna a los escenarios después de una ausencia de nueve años. Las demás han sido frecuentemente representadas tanto por la "San Babila" como por otras compañías italianas.

Dirigida por Fantasio Piccoli y el actor de carácter Ernesto Calindri, la compañía "San Babila" formada entre otros, por la aludida Valeria Giangotini, el propio Calindri y actores y actrices prestigiosos como Faolo Ferrari y Dianni Torrieri.

Para Diana Torreiri esta es la vigésimotercera vez que cruza el Atlántico para activar en los escenarios latinoamericanos.

Brasil, exactamente Santos, será la última etapa de esta jira antes de regresar el 7 de agosto a Italia.

TE VEO TE OIGO

Por DON VICTOR



UNIDOS POR LA AMISTAD LOS ARTISTAS DEL PAIS

En la gráfica vemos sentados al "Negro" Córdoba y a Lalo Rojas del Trío Alma de América y de pie a Asdrúbal Zamora del conjunto de Paco Navarrete. Momentos como el que recoge esta fotografía se repiten con frecuencia, dando una muestra de la amistad que une a los artistas costarricenses.

DIVULGUELO



Programas de TV. para hoy y mañana

Viernes 24

CANAL 4

3:30 Ministerio de Educación
3:30 Aventuras
4:00 Los Monkees
4:30 Laurel y Hardy
5:00 Chungalandia Programa vivo
6:00 El bandido del rey
6:30 La Tremenda Corte
7:00 Simplemente María
8:00 Valle de pasiones
9:0 Comedy Capers
9:15 Dragnet
9:30 Comandos del desierto
10:00 Punto final
10:05 Don Fortuna
11:00 Despedida.

CANAL 6

2.45 Cine en su Casa
4.30 Fábulas
5.00 As del Espacio
5.30 Penélope
6.00 La Pandilla
6.30 Los Tres Chiflados
7.00 Tele Tanda de 7 Rosario
7.30 Variedades Musicales
8.00 La Novela Familiar Adriana
8.30 La Novela de las 8:30 Cadena de Angustia
9.00 Segundo Festival de la Canción Latina en el Mundo
10.00 El Siglo XXI En Casa 2001
10.30 Noticiero Hoy
10.50 Despedida

CANAL 7

3:00 Los leprosos: El valor de amar
3:30 Un cuento y algo más
4:00 Los hombres altos
4:30 Sueño con Jeannie
5:00 El señor Maggo
5:30 Zorro
6:00 Mis adorables sobrinos
6:30 Musicales POP
7:00 Una noche con Yves Montand. (Espectáculo musical francés)
8:00 Premiere de oro: "Noche silenciosa, Noche solitaria", Con Lloyd Bridges y Shirley Jones.
9:30 N. Y. P. D.
10:00 El derecho de nacer

CANAL 11

5:45 Fábulas
6:00 Mundo en TV
6:30 Mario Lee y las noticias
7:00 Emilio Espina
8:00 Especiales
9:00 Programa especial para jóvenes estudiantes
9:30 Días de nuestras vidas
10:00 Despedida.

Sábado 25

CANAL 4

2:58 Presentación
3:00 Arte y deporte
3:30 Karate
4:00 Ritmo y juventud
5:00 Guardianes del espacio
6:00 Batman
7:00 Viaje al fondo del mar
8:00 Cita con la muerte
9:00 Aventureros del Mississippi
10:00 Costa Rica y sus artistas
11:00 Despedida.

CANAL 6

12:45 Música
1:00 Fábulas
1:30 Ministerio de Educación Pública, programa vivo
2:00 Fábulas para adultos
2:30 Cine acción
4:30 Parrilla deportiva
5:30 Beat Club (Musical)
6:00 Los Catedráticos del ritmo
7:00 Tarzán el hombre mono Tarzán contra la muerte con Gordon Scott, Eve Brent
8:30 Will Sonnet
9:00 Corrousel musical
10:00 Clásicos mexicanos
11:50 Despedida.

CANAL 7

3.30 Danza de Estrellas La Tijera de Oro con Tin Tan, Lilia Guizar y Luis Aragón
5.00 Daniel Boone
6.00 Comando Aéreo
7.00 La Hora del I.N.S. David Cooperfield
8.00 Mi Amigo Tony
9.00 Ajedrez Fatal
10.00 Las Estrellas se Reúnen (vivo)

CANAL 11

5.45 Fábulas
6.00 Deportes
6.30 Mario Lee y las Noticias
7.00 Emilio Espina
8.00 Especiales
9.00 Programa especial para jóvenes estudiantes
9.30 Días de Nuestras Vidas
10.00 Despedida

Progreso Industrial
es
Progreso Nacional

JARDIN ORIENTAL
LUJO-CONFORT-DISTINCION
Restaurant y Cantina
Carretera a Paso Ancho

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Nueva cinta ayuda a los adictos a dejar el vicio

Por Joan Crosby

Exclusivo para ABANICO"

NUEVA YORK — (NEA). Pat Boone, el popular cantante, estaba sentado dentro de un ómnibús que estaba estacionado en una de las peores calles de esta ciudad de los rascacielos. Estaba señalando a una muchacha bastante atractiva que pasaba en esos momentos y diciendo al mismo tiempo, "Ella es una adicta a las drogas heroicas".

También estaba tratando de encontrar a otra muchacha, también adicta. Dijo que pasaría a verlo y él estaba deseando que ella cumpliera su palabra. El estaba tratando de ayudarla.

"Cuenta 22 años de edad, es puertorriqueña y griega y ha estado adicta a las drogas heroivas 11 años. Su hijo mayor tiene casi 9 años de edad. Tiene tres hijos y parece más de 15 que de 22. Es comunicativa y agradable y dice que desea dejar el vicio de las drogas", dice Boone.

Pat es hallaba en una vecindad deprimiente rodando la cinta "The Cross and the Switchblade", una película independiente producida por Dick Ross and Associates, escrita y dirigida por Don Murray.

Es un relato real de un ministro llamado, David Wilkerson, protagonisado por Pat, quien vino a Nueva York para realizar una labor entre las pandillas y terminó fundando un grupo llamado Teen Challenge (Reto de la Juventud).

Uno de los más fervorosos colaboradores en este grupo Teen y ayudante en el rodaje de la cinta, es uno quien ha confesado haber sido uno de los líderes de pandilla más frueles de Nueva York, un jovencito apodado "The Garbage Can Killer" (El Asesino de Lata de Basura). Su nombre es Nicky Cruz y él es un testamento al mensaje apasionado que hay en la cinta no obstante su teatro sórdido y violento.

PESCADORES NOMBRAN DIRECTIVA

Pescadores afiliados a la Cámara Puntarenense de Pescadores en reciente Asamblea General celebrada, eligieron la Junta Directiva para dirigir las actividades en el período 1970-71, escogiéndose nómina de capacitados elementos:

Presidente: Sr. José Moreno Arellano.

Vice-Presidente: Sr. Frank Ernest Campos.

Secretario-Tesorero: Sr. Marcelino Lostalo Franceschi.

Fiscal 1º: Sr. Antonio Lostalo Franceschi.

Fiscal 2º: Sr. Benjamín Cooper Schuster.

Vocal 1º Sra. Dina de Knohr.

Vocal 2º Sr. José Luis Moreno Borrasé.

Vocal 3º Sr. Gerald Lippman Steinfeld.

Vocal 4º Sr. Enrque Urjbe Pagés.

Radio Universitaria

2.00 Hoy en Italia.
2.30 El barroco en Holanda.
3.00 Concierto de la tarde. Berlioz: Sinfonía Fantástica Op. 14.
4.00 Inglés por radio.
4.15 Música y compositores. Para complacer solicitudes.
5.30 Noticias. Retransmisión de la VOA.
5.45 Las ciencias y la técnica.
6.00 Voces de oro. Para complacer solicitudes.
7.00 Galería de intérpretes. Mozart: Andante en do mayor K. 315 para flauta y orq. Mudarra: 3 Cantos Espirituales.
7.15 Noticias y comentario. Retransmisión de la BBC de Londres.
7.30 Sala de conciertos. Para complacer solicitudes.
8.45 Cita en París.
9.00 Conferencia de la Cátedra de Fundamentos de Filosofía. Tema: La Química Cuántica. Por el Dr. Gil Chaverri.
10.00 Clausura de labores.

FERRETERIA
ANTONIO JIMENES E HIJOS S.A
Esq. sur Iglesia la Dolorosa
Fácil parqueo—Tel: 22-76-74

LA PELICULA QUE HA ROTO RECORDS - CINE PALACIO
METROPOLITAN
Hoy a las 3 p.m. ₡ 4.00 —— 7 y 9 p.m. ₡ 5.00 - Hoy!
COMO TE AMO
Nuevo Hilton — EL CINE DE CATEGORIA
¡HOY!
3:00 p.m. ..... ₡ 2.00
7 y 9 p.m. ..... ₡ 3.00
(Inconveniente menores 18 años)
CON INFINITO AMOR

PRONTO! Peter Graves, James Daly,
"EJERCITO DE CINCO"

PALACE **IDEAL**
3 - 7 - 9 ..... ₡ 4.00 6 - 8 ..... ₡ 3.00
(INCONVENIENTE MENORES DE 15 AÑOS)
INGRID BERGMAN, WALTHER MATTHAU, GOLDIE HAWN,
"FLOR DE CACTUS"
EN COLORES

VARIEDADES
3 - 6.45 - 9 ..... ₡ 4.00
(PROHIBIDA MENORES DE 18 AÑOS)
Vuelve el super gigante más asombroso y espectacular que ha desfilado por la pantalla!
Una tumultuosa historia de pasiones, odio, sangre y violencia!
A pleno sol... contra el fondo de las montañas, ellos tenían que decidir sus destinos en un sangriento y desesperado encuentro....!!

CENTRAL
A las 3 ..... ₡ 3.00
A las 7 y 9 ..... ₡ 4.00

LUX
6:30 y 8:30 ..... ₡ 3.00
(Sólo mayores 21 años)
Gran comedia...
de cuernos...



TERE VELAZQUEZ - ESPARTACO SANTONI
ARMANDO SILVESTRE
ISELA VEGA y ANDRES SOLER
"CUERNOS debajo DE LA CAMA"
ACT. ESP. DE KARLA-LUCY GALLARDO-SANDRA
BOYD-GINA MORET-CHE REYES-MANOLIN
DIR. ISMAEL RODRIGUEZ

GUADALUPE
A las 8 ..... ₡ 2.50
El cómico Capulina en:
EL MUNDO DE LOS AVIONES

REX 7 y 9 ..... ₡ 5.00
(Sólo mayores de 21 años)
(Sólo funciones nocturnas)
(Sólo en tres cines en San José)
La más comentada película del año. Ganadora del Oscar a la mejor película, director y guión. Un verdadero alarde cinematográfico moderno de hondo dramatismo.



UNA PRODUCCION JEROME HELLMAN-JOHN SCHLESINGER
"PERDIDOS EN LA NOCHE" ("MIDNIGHT COWBOY")
COLOR por DeLuxe — Distribuida por United Artists

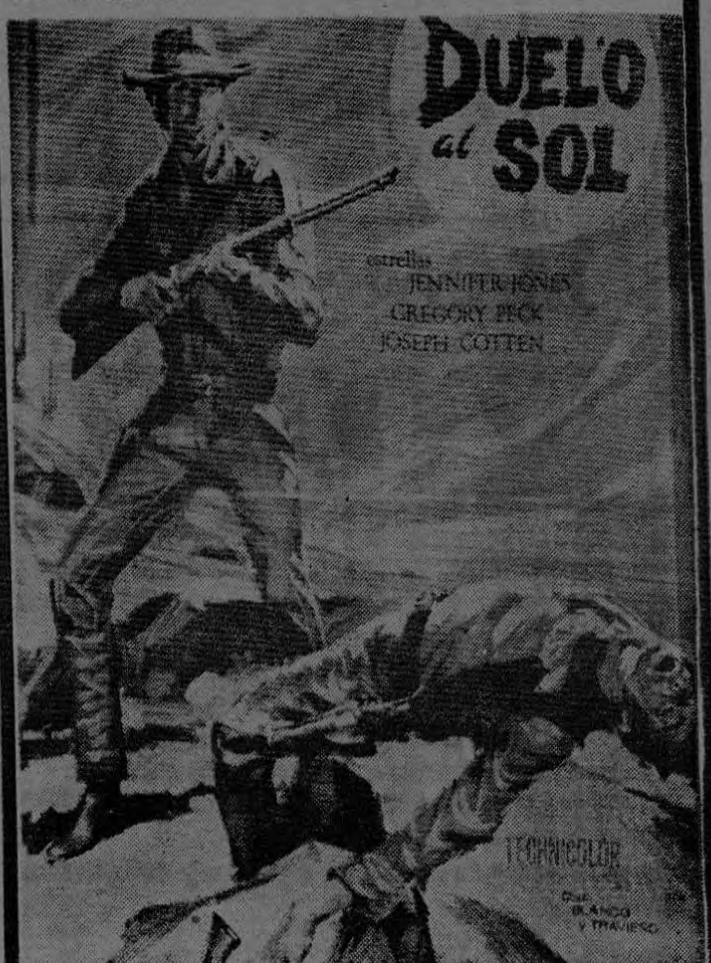
REX
3 ..... ₡ 3.00
de Walt Disney:
EL REY DEL VALS
Kerwin Matthews, Senta Berger.

CAPRI
3 - 7:30 ..... ₡ 3.00
CS y Color
Barbra Streisand en la más espectacular película musical
HELLO DOLLY

CAPITOLIO
6:45 - 9 ..... ₡ 2.50
Colores.
George Chakiris,
Catherine Deneuve
LAS SEÑORITAS DE ROCHEFORT

ADELA
7 - 9 ..... ₡ 2.00
(Inconv. menores 18 años).
Color.
Rock Hudson,
Claudia Cardinale
CONTIGO PAN Y CAVIAR

ZAIDA
8 ..... ₡ 2.00
(Inconv. menores 18 años).
Mauricio Garcés,
UN LADRON EN MI CAMA



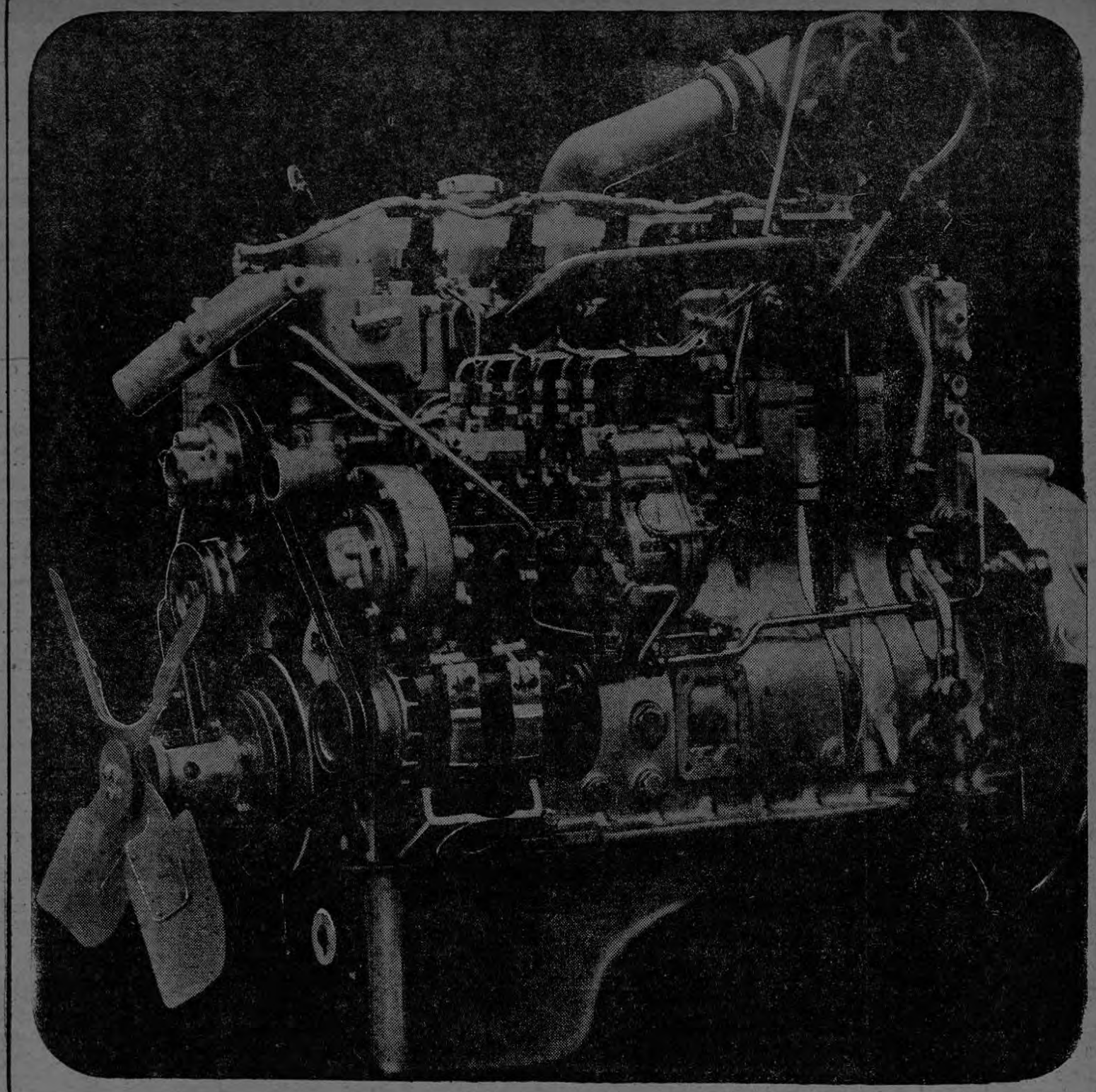
EN COLORES

CALIFORNIA
7.30 ..... (TANDA UNICA) ..... ₡ 4.00
Ahora en el CALIFORNIA con toda su gloria y esplendor!
BARBRA STREISAND, OMAR SHARIF,
"FUNNY GIRL"
EN COLORES

MODERNO
3 ..... ₡ 2.00
7 - 9 ..... ₡ 2.50
(Sólo mayores de 21 años)
Philippe Leroy,
EL OJO SINIESTRO
En colores

RIO
8 ..... ₡ 2.00
Keir Dullea,
Jack Warden,
RUGEN LOS CAÑONES

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



Motor potente de poco consumo

VOLVO F-85

AHORA hasta 3 años PARA PAGAR

EL VOLVO F-85 está equipado con motor diesel de 6 cilindros, de funcionamiento seguro y larga vida de servicio. Sobrealimentado por TURBOCOMPRESOR para obtener mayores ventajas: Elevada potencia, bajo consumo de combustible, gases de escape más puros y poco peso de motor.

Para hacerlos más resistentes a las deformaciones y enfriamientos, los motores VOLVO son equipados con: Empaques macizos, bloque de motor reforzado, cigüeñal alojado en siete cojines y sistema de refrigeración cuidadosamente calibrado.

VOLVO fue la primera fábrica que introdujo el TURBOCOMPRESOR en los motores para camiones.

Una prueba más de la visión y experiencia de la avanzada técnica sueca.



MODELO 1970

RESPALDADOS Y GARANTIZADOS POR EL TALLER DE SERVICIO VOLVO S. A.

auto Xiri ltda.

LA AGENCIA ESPECIALIZADA EN VEHICULOS DE TRABAJO.
CARRETERA A LA URUCA - TELEFONO: 21—01—01 - APDO.: 1112.
El Depto. de repuestos se ha trasladado a nuestro nuevo edificio "Taller Volvo S.A." contiguo al Dry Cleaning Canadá en Bº México.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.